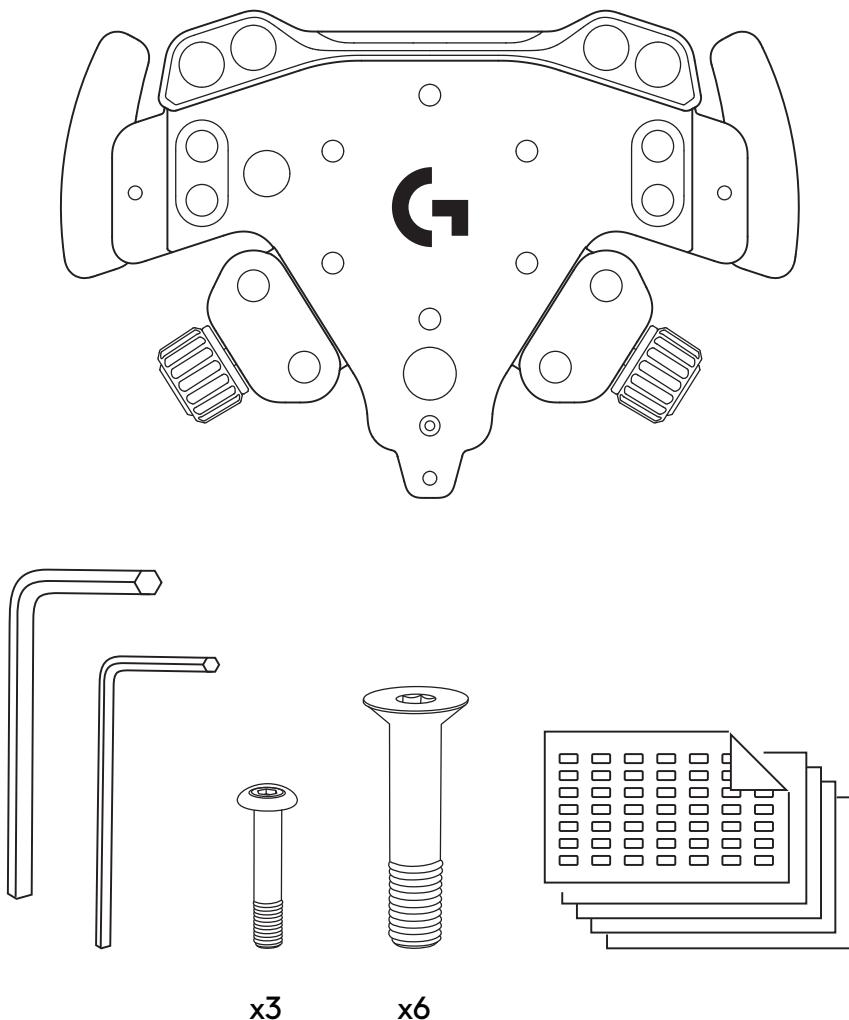


RS WHEEL HUB

SETUP GUIDE




logitech



x3

x6

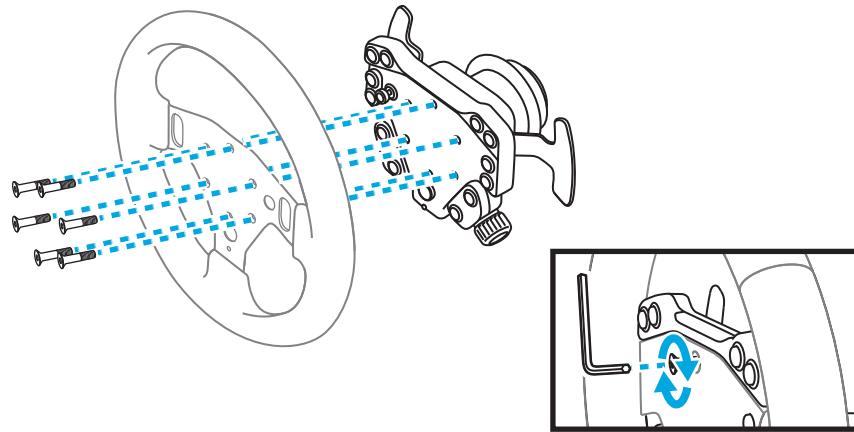
ENGLISH.....	3	فارسی	93
DEUTSCH	9	ČESKÁ VERZE.....	99
FRANÇAIS	15	SLOVENČINA.....	105
ITALIANO	21	УКРАЇНСЬКА	111
ESPAÑOL	27	EESTI	117
PORTUGUÊS	33	LATVIISKI.....	123
NEDERLANDS	39	LIETUVIŲ	129
SVENSKA	45	БЪЛГАРСКИ.....	135
DANSK	51	HRVATSKI	141
NORSK	57	SRPSKI	147
SUOMI	63	SLOVENŠČINA	153
ΕΛΛΗΝΙΚΑ	69	ROMÂNĂ	159
ПО-РУССКИ	75	TÜRKÇE	165
PO POLSKU	81	العربية	171
MAGYAR.....	87	עברית	177

ASSEMBLY

Logitech Steering Wheels

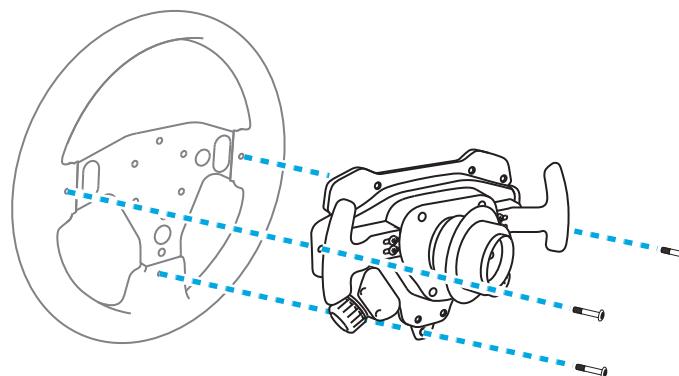
Position your compatible Steering Wheel on the Wheel Hub, passing the d-pad stick and buttons through the correct holes. Use the included hex key to secure the six bolts. Follow up by using the smaller hex key to secure the three bolts on the back of each spoke to ensure maximum rigidity of your setup. It is strongly recommended that you do perform this step to ensure no accidental damage caused by someone using the steering wheel to lift themselves out of the seat when finished racing.

The ball head hex key provided will help with screwing the bolts behind the gear shifters in. Once they're close to being fully tightened, switch to the short head of the hex key to perform the final tightening procedure. You can also temporarily move the shifters out of the way if you prefer, by loosening the bolts for those.



Third Party Steering Wheels

Attachment of third party steering wheels is possible. Whilst the RS Wheel Hub has been engineered to withstand strong levels of torque, steering wheels no larger than 350mm in diameter are recommended.

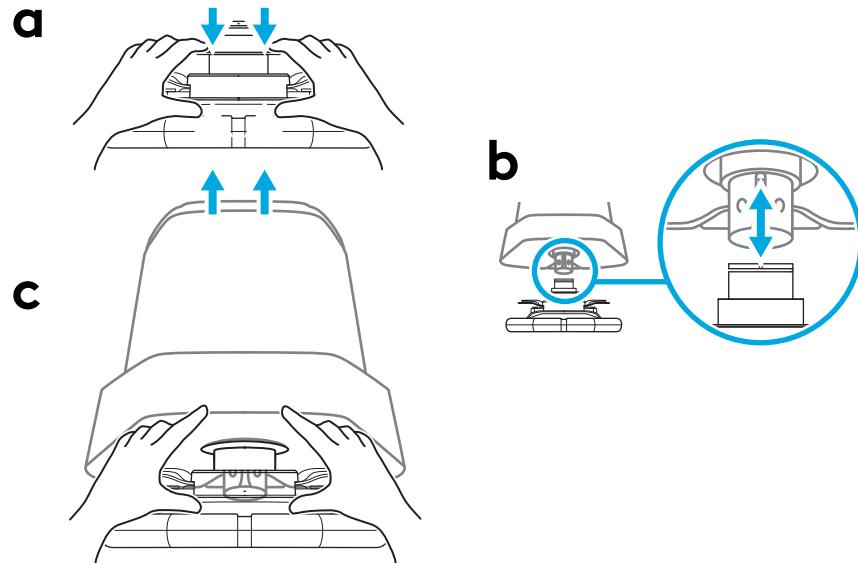


* Steering wheel sold separately

SETUP AND CONFIGURATION

Attaching to Compatible Wheel Base

Squeeze the QR collar with both hands and offer the Wheel Hub up to the QR adapter on your compatible Logitech G Wheel Base, ensuring the key slot is aligned. Push the Wheel Hub on to the QR adapter until it physically stops and let go of the QR collar.

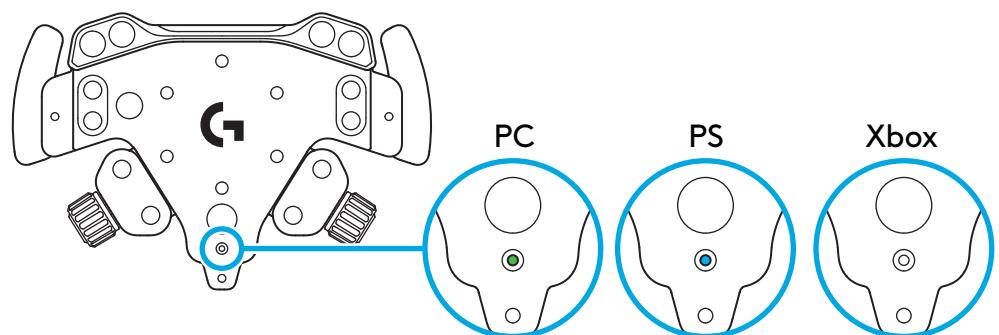


Power on your wheel base as normal. Once you've selected your platform, the LED on the wheel will illuminate to match.

Green = PC

Blue = PlayStation

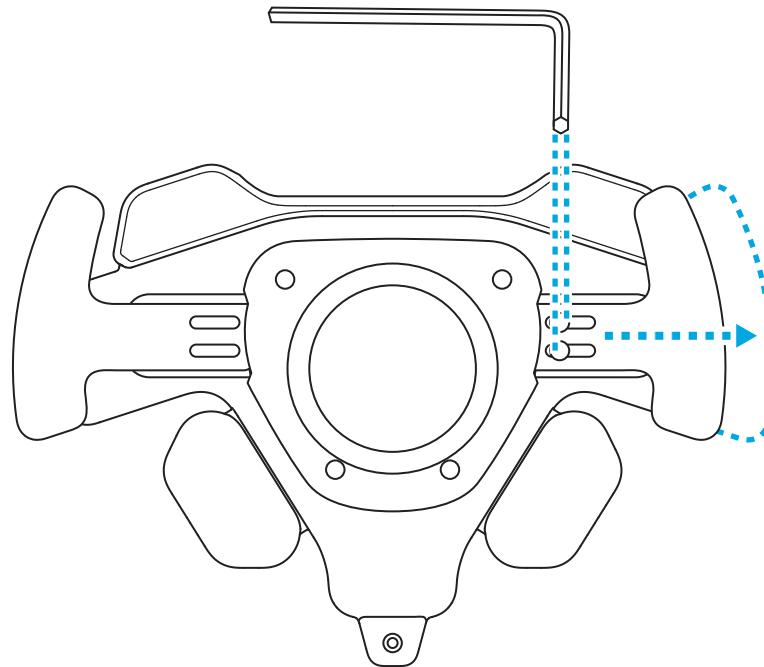
White = Xbox



ADJUSTING THE GEAR SHIFT PADDLES

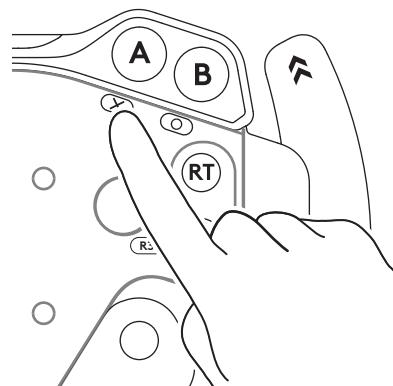
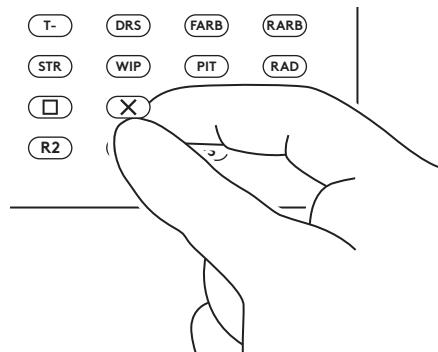
In order to suit your personal preference or to adapt to larger steering wheels you can adjust the positioning of the gear shift paddles. Use the included hex key to loosen the bolts, slide the shifter to the desired position and then tighten the bolts to secure.

It's also possible to completely remove the gear shift paddles, for example if you want to use a separate shifter. Remove the bolts and the gear shift paddles, but remember to reinsert the bolts into their positions to prevent accidental loss should you ever want to reattach the gear shift paddles.



BUTTON LABELS

Button labels are provided, providing an easy reminder for your custom button setups in sim racing titles. Also included are a set of labels with labeling to match that used on PlayStation consoles for use if your Wheel Hub is attached to a PlayStation-compatible wheel base. The following tables show each button on the Wheel Hub and their corresponding function on PlayStation, as well as the button numbers that will be shown when using on PC.



PC WHEEL HUB INSTRUCTIONS

Wheel Hub for PC	PC Button Numbers	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* On console, buttons marked with an asterisk will only function in newer titles that support them.

XBOX WHEEL HUB INSTRUCTIONS

Wheel Hub for Xbox	PC Button Numbers	PlayStation
A	1	✗
B	3	○
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* On console, buttons marked with an asterisk will only function in newer titles that support them.

MONTAGE

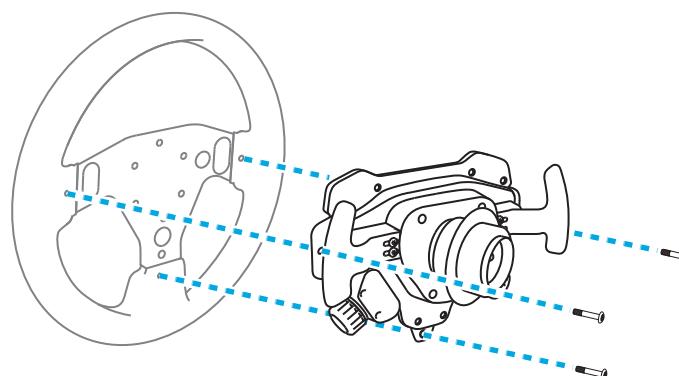
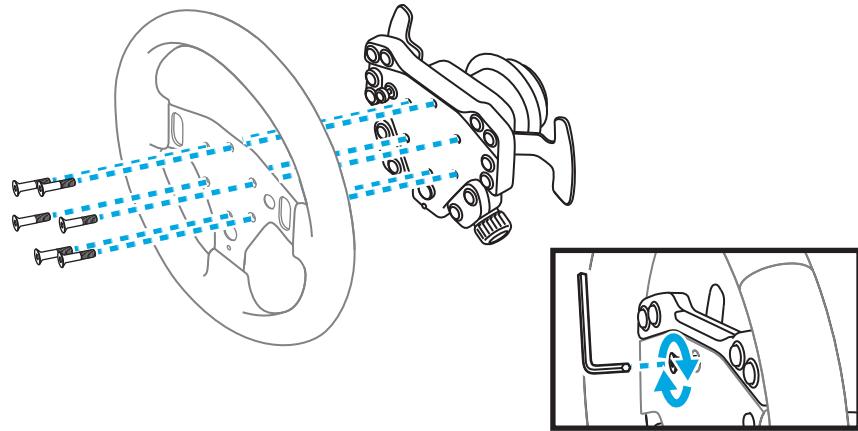
Logitech Lenkräder

Positioniere dein kompatibles Lenkrad auf dem Wheel Hub und führe den D-Pad-Stick sowie die Knöpfe durch die richtigen Öffnungen. Benutze den mitgelieferten Innensechskantschlüssel, um die sechs Schrauben festzuziehen. Benutze anschließend den kleineren Innensechskantschlüssel, um die drei Schrauben auf der Rückseite jeder Speiche festzuziehen und so die maximale Steifigkeit deines Aufbaus zu gewährleisten. Dieser Schritt wird dringend empfohlen, um zu verhindern, dass keine versehentlichen Schäden entstehen, wenn jemand das Lenkrad benutzt, um sich nach dem Rennen aus dem Sitz zu heben.

Der mitgelieferte Kugelkopf-Innensechskantschlüssel hilft beim Eindrehen der Schrauben hinter den Schalthebeln. Sobald sie fast ganz angezogen sind, wechselst du zum kurzen Kopf des Innensechskantschlüssels, um den letzten Festziehvorgang durchzuführen. Wenn du möchtest, kannst du auch die Schalthebel vorübergehend aus dem Weg räumen, indem du die Schrauben dafür löst.

Lenkräder von Drittanbietern

Das Anbringen von Lenkräder von Drittanbietern ist möglich. Der RS Wheel Hub wurde so konstruiert, dass er einem hohen Drehmoment standhält. Es wird empfohlen, Lenkräder mit einem Durchmesser von maximal 350 mm zu verwenden.

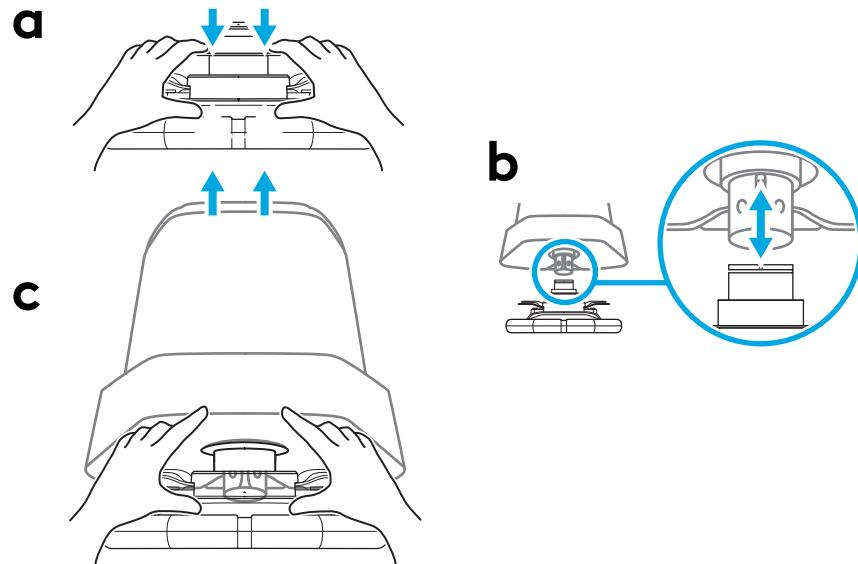


*Lenkrad ist separat erhältlich

EINRICHTUNG UND KONFIGURATION

Befestigung am kompatiblen Radstand

Drücke die QR-Manschette mit beiden Händen zusammen und richte den Wheel Hub am QR-Adapter deiner kompatiblen Logitech G Lenkradbasis aus. Achte darauf, dass die Federnut korrekt ausgerichtet ist. Schiebe den Wheel Hub bis zum Anschlag auf den QR-Adapter und lasse die QR-Manschette los.

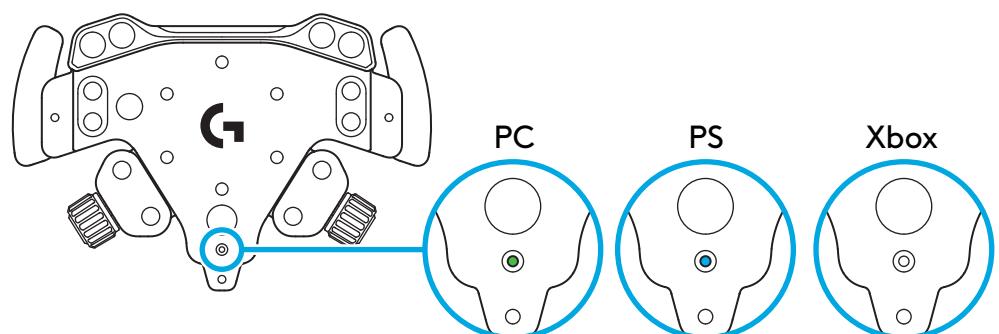


Schalte deinen Radstand wie gewohnt ein. Sobald du deine Plattform ausgewählt hast, leuchtet die LED am Lenkrad entsprechend auf.

Grün = PC

Blau = PlayStation

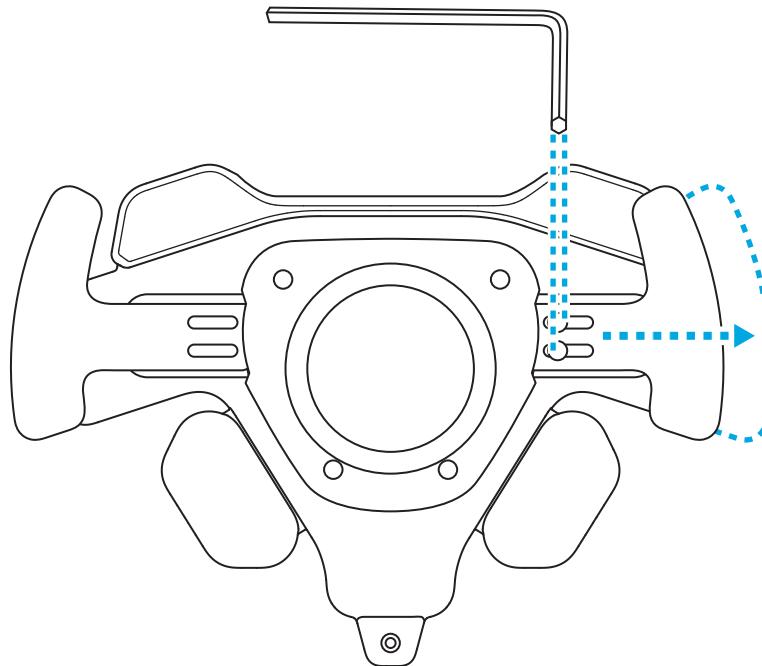
Weiß = Xbox



EINSTELLEN DER SCHALTWIPPEN

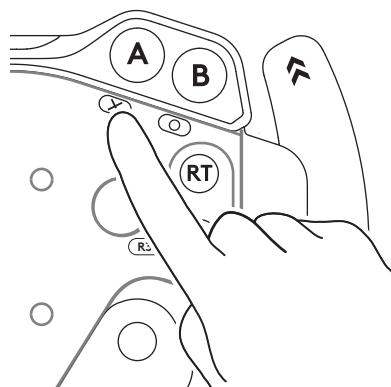
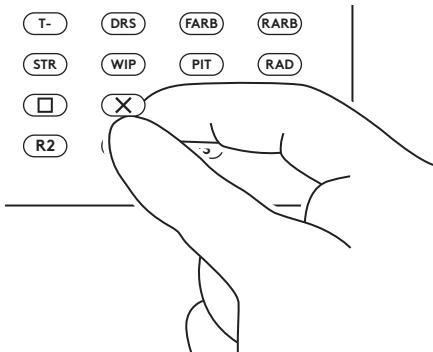
Um deinen persönlichen Vorlieben gerecht zu werden oder eine Anpassung an größere Lenkräder vorzunehmen, kannst du die Position der Schaltwippen anpassen. Benutze den mitgelieferten Innensechskantschlüssel, um die Schrauben zu lösen, schiebe den Schalthebel in die gewünschte Position und ziehe dann die Schrauben fest, um ihn zu sichern.

Es ist auch möglich, die Schaltwippen komplett zu entfernen, wenn du zum Beispiel einen separaten Schalthebel verwenden möchtest. Entferne die Schrauben und die Schaltwippen, aber denke daran, die Schrauben wieder an ihrer Position einzudrehen, damit sie nicht versehentlich verloren gehen, für den Fall, dass du die Schaltwippen wieder anbringen willst.



TASTENBESCHRIFTUNGEN

Die Beschriftung der Tasten dient als Gedächtnisstütze für deine benutzerdefinierten Tastenkonfigurationen in Rennsimulationen. Im Lieferumfang enthalten ist auch ein Satz Aufkleber mit der gleichen Kennzeichnung wie bei PlayStation-Konsolen, die du verwenden kannst, wenn dein Wheel Hub an einer PlayStation-kompatiblen Lenkradbasis befestigt ist. Die folgenden Tabellen zeigen die einzelnen Tasten des Wheel Hubs und ihre Funktion an der PlayStation sowie die Nummern der Tasten, die bei der Verwendung auf dem PC angezeigt werden.



PC WHEEL HUB – ANLEITUNG

Wheel Hub für PC	PC-Tastennummern	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y-Taste	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
L-Trigger	12	L3
R-Trigger	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Auf der Konsole funktionieren die mit einem Sternchen gekennzeichneten Tasten nur in neueren Titeln, die sie unterstützen.

XBOX WHEEL HUB – ANLEITUNG

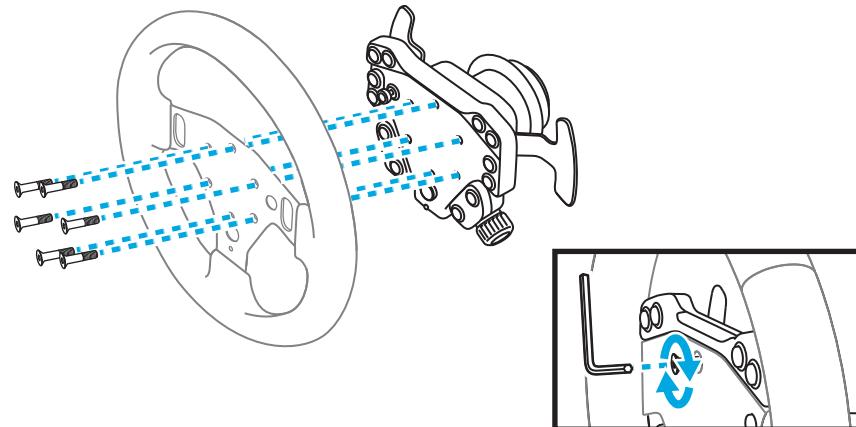
Wheel Hub für Xbox	PC-Tastennummern	PlayStation
A	1	✗
B	3	○
X	2	□
Y-Taste	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
L-Trigger	12	L3
R-Trigger	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Auf der Konsole funktionieren die mit einem Sternchen gekennzeichneten Tasten nur in neueren Titeln, die sie unterstützen.

ASSEMBLAGE

Volants Logitech

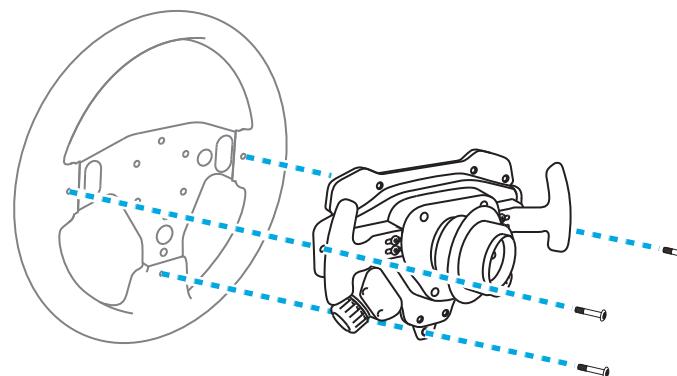
Positionnez votre volant compatible sur le Wheel Hub, en faisant passer le stick à croix directionnelle et les boutons dans les trous prévus à cet effet. Utilisez la clé hexagonale fournie pour fixer les six boulons. Continuez avec la plus petite clé hexagonale pour fixer les trois boulons à l'arrière de chaque rayon afin d'assurer une rigidité maximale à votre installation. Il est fortement recommandé d'effectuer cette étape afin d'éviter tout dommage accidentel causé par une personne qui utiliserait le volant pour se soulever du siège à la fin de la course.



La clé hexagonale à tête sphérique fournie aidera à visser les boulons situés derrière les leviers de vitesses. Une fois qu'ils sont presque complètement serrés, passez à la tête courte de la clé hexagonale pour effectuer la procédure de serrage finale. Si vous le souhaitez, vous pouvez également écarter temporairement les leviers de vitesse en desserrant les boulons correspondants.

Volants tiers

Il est possible de fixer des volants tiers. Bien que le RS Wheel Hub ait été conçu pour résister à des niveaux élevés de couple, il est recommandé de ne pas utiliser des volants d'un diamètre supérieur à 350 mm.

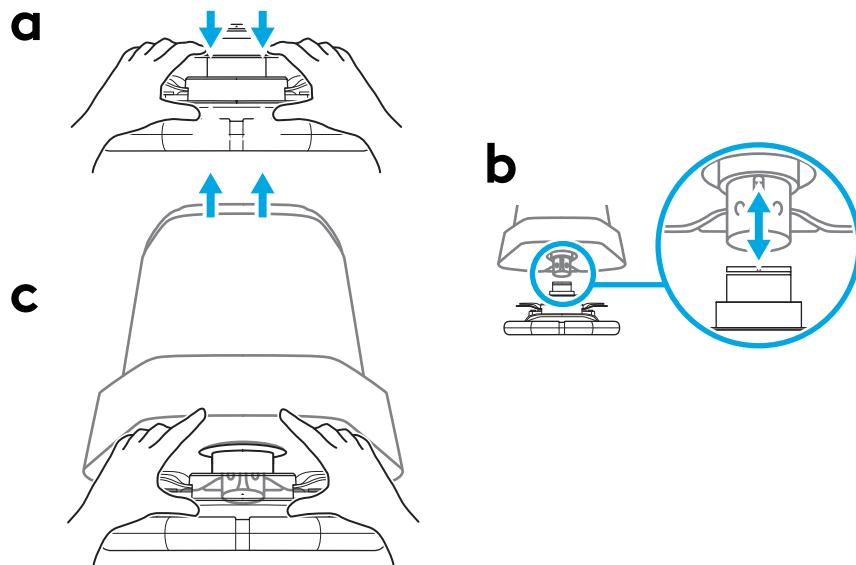


* Volant vendu séparément

INSTALLATION ET CONFIGURATION

Fixation sur une base de volant compatible

Serrez le collier QR avec les deux mains et présentez le Wheel Hub à l'adaptateur QR de votre Base de volant Logitech G compatible, en veillant à ce que la fente soit alignée. Poussez le Wheel Hub sur l'adaptateur QR jusqu'à ce qu'il s'arrête physiquement et relâchez le collier QR.

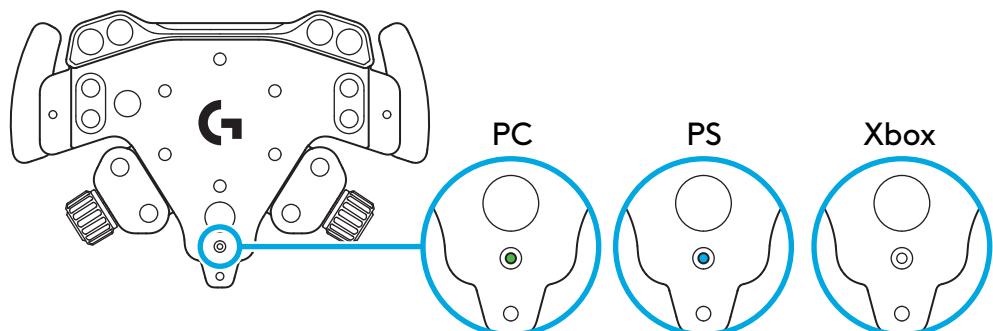


Mettez votre base de volant sous tension. Une fois que vous avez sélectionné votre plateforme, le témoin lumineux correspondant sur le volant s'allume.

Vert = PC

Bleu = PlayStation

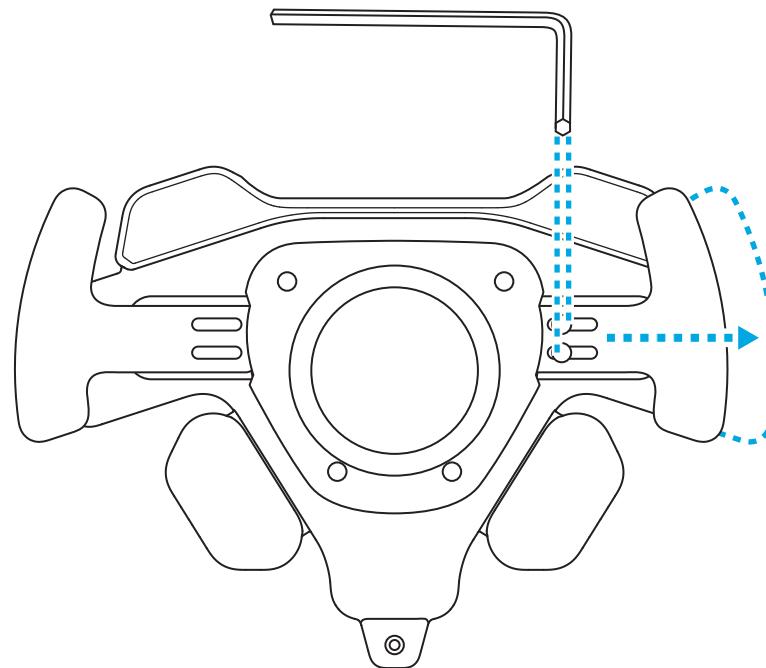
Blanc = Xbox



RÉGLAGE DES PALETTES DE CHANGEMENT DE VITESSE

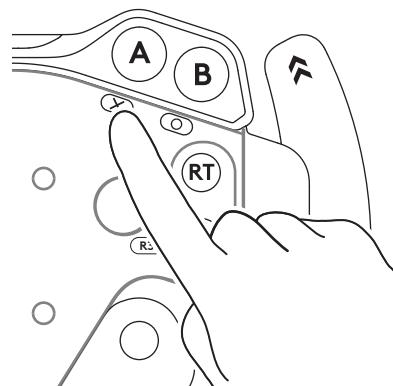
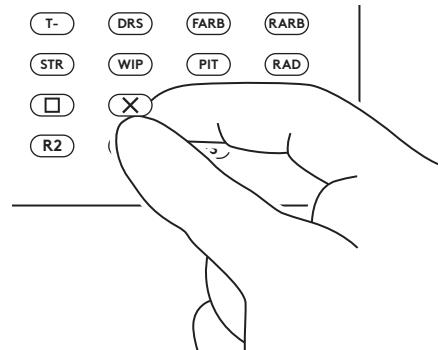
Pour répondre à vos préférences personnelles ou vous adapter à des volants plus larges, vous pouvez ajuster la position des palettes de changement de vitesse. Utilisez la clé hexagonale fournie pour desserrer les boulons, faites glisser le levier de vitesse dans la position souhaitée, puis serrez les boulons pour le fixer.

Il est également possible de retirer complètement les palettes de changement de vitesse, par exemple si vous souhaitez utiliser un levier de vitesse distinct. Retirez les boulons et les palettes de changement de vitesse, mais n'oubliez pas de remettre les boulons à leur place afin d'éviter toute perte accidentelle si vous souhaitez refixer les palettes de changement de vitesse.



ÉTIQUETTES DE BOUTON

Des étiquettes de bouton sont fournies, ce qui vous permet de vous rappeler facilement de la configuration personnalisée de vos boutons dans les titres de simulation de course. Un jeu d'étiquettes correspondant à celles utilisées sur les consoles PlayStation est également inclus, à utiliser si votre Wheel Hub est fixé à une base de volant compatible avec la PlayStation. Les tableaux suivants présentent chaque bouton sur le Wheel Hub et sa fonction correspondante sur la PlayStation, ainsi que les numéros des boutons qui seront affichés lors de l'utilisation sur PC.



INSTRUCTIONS POUR LES WHEEL HUB POUR PC

Wheel Hub pour PC	Numéros des boutons du PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
Bouton du stick gauche	12	L3
Bouton du stick droit	11	R3
G1	28	PS
	9	\,/\,
	10	≡
GL*	29	GL*
GR	30	GR
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Sur console, les boutons marqués d'un astérisque ne fonctionnent que dans les titres les plus récents qui les prennent en charge.

INSTRUCTIONS POUR LES WHEEL HUB POUR XBOX

Wheel Hub pour Xboxlan	Numéros des boutons du PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
Bouton du stick gauche	12	L3
Bouton du stick droit	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

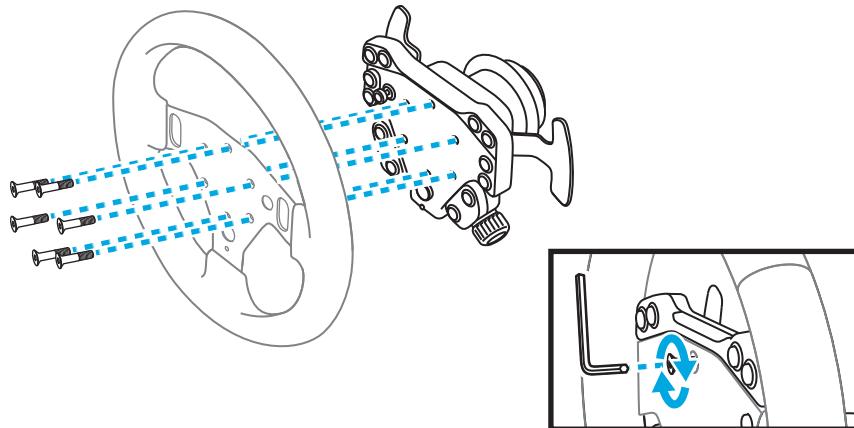
* Sur console, les boutons marqués d'un astérisque ne fonctionnent que dans les titres les plus récents qui les prennent en charge.

MONTAGGIO

Volanti Logitech

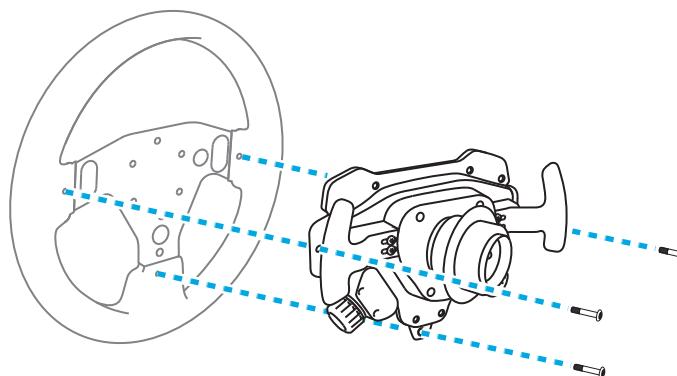
Posiziona Wheel Hub sul mozzo, facendo passare la levetta del tastierino direzionale e i pulsanti attraverso gli appositi fori. Usa la chiave esagonale in dotazione per serrare i sei bulloni. In seguito utilizza la chiave esagonale più piccola per serrare i tre bulloni sul retro di ogni raggio e garantire la massima rigidità della tua configurazione. Si consiglia vivamente di non saltare questo passaggio, per evitare danni accidentali causati da un giocatore che si aggrappa al volante per alzarsi dal sedile al termine di una corsa.

La chiave esagonale a testa sferica in dotazione ti aiuterà ad avvitare i bulloni dietro il cambio. Quando il serraggio è quasi completo, usa il lato corto della chiave esagonale per eseguire la procedura di serraggio finale. Se preferisci, puoi anche spostare temporaneamente il cambio, allentando i relativi bulloni.



Volanti di terze parti

È possibile installare volanti di terze parti. Sebbene RS Wheel Hub sia stato progettato per resistere a livelli di coppia elevati, si consiglia di utilizzare volanti di diametro non superiore a 350 mm.

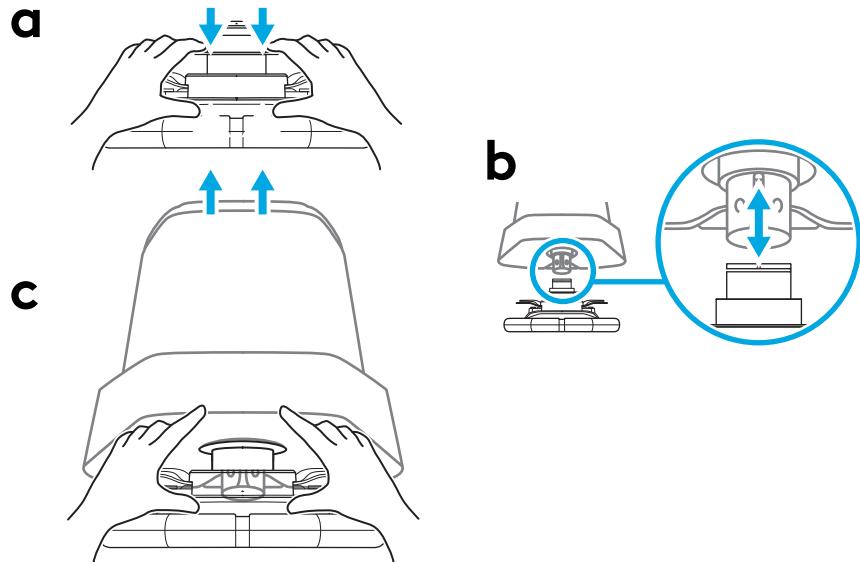


* Volante venduto separatamente

INSTALLAZIONE E CONFIGURAZIONE

Installazione su base per volante compatibile

Stringi l'anello QR con entrambe le mani e inserisci Wheel Hub sull'adattatore QR della tua base per volante Logitech G compatibile, assicurandoti che la fessura per la chiave sia allineata. Spingi Wheel Hub sull'adattatore QR finché non si ferma, quindi rilascia l'anello QR.

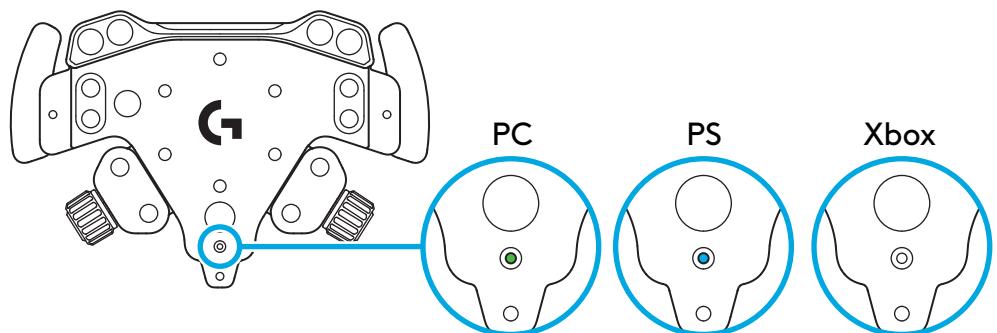


Accendi la base per volante come di consueto. Una volta selezionata la piattaforma, il LED sul volante si illuminerà di conseguenza.

Verde = PC

Blu = PlayStation

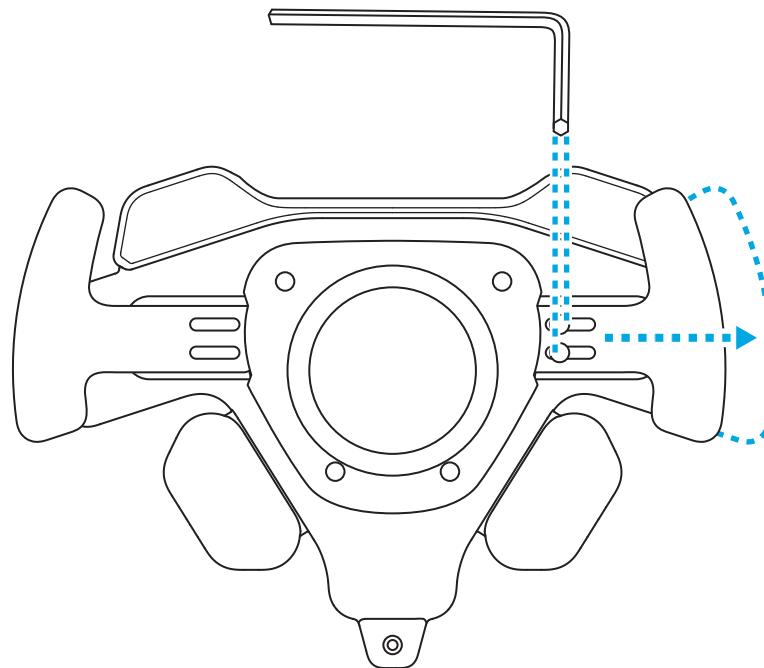
Bianco = Xbox



REGOLAZIONE DELLE LEVE DEL CAMBIO AL VOLANTE

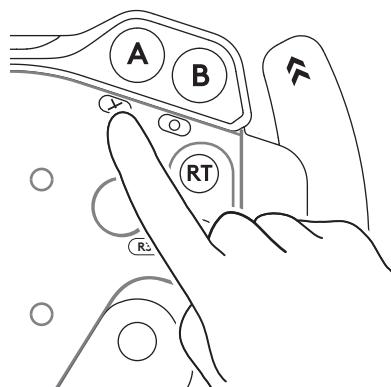
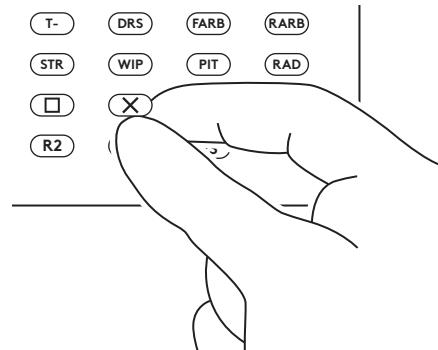
Per soddisfare le tue preferenze personali o per adattarsi a volanti più grandi, puoi regolare il posizionamento delle leve del cambio. Usa la chiave esagonale in dotazione per allentare i bulloni, fai scorrere le leve nella posizione desiderata e quindi serra i bulloni per fissarle.

È anche possibile rimuovere completamente le leve del cambio, ad esempio se vuoi utilizzare un cambio separato. Rimuovi i bulloni e le leve del cambio, ma ricorda di reinserire i bulloni nella loro posizione per evitare di perderli accidentalmente, nel caso in cui in seguito volessi rimontare le leve.



ETICHETTE DEI PULSANTI

Sono fornite delle etichette per i pulsanti, che rappresentano un pratico promemoria per le tue impostazioni personalizzate dei pulsanti nei giochi di simulazione di corse. È incluso anche un set di etichette simili a quelle utilizzate sulle console PlayStation, da utilizzare se Wheel Hub è collegato a una base per volanti compatibile con PlayStation. Le tabelle seguenti riportano i pulsanti di Wheel Hub e la loro corrispondente funzione su PlayStation, oltre ai numeri dei pulsanti che verranno visualizzati quando si utilizza il PC.



ISTRUZIONI PER WHEEL HUB SU PC

Wheel Hub per PC	Numeri dei pulsanti del PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
SX	8	L2
DX	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Su console, i pulsanti contrassegnati da un asterisco funzionano solo nei giochi più recenti che li supportano.

ISTRUZIONI PER WHEEL HUB SU XBOX

Wheel Hub per Xbox	Numeri dei pulsanti del PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
SX	8	L2
DX	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

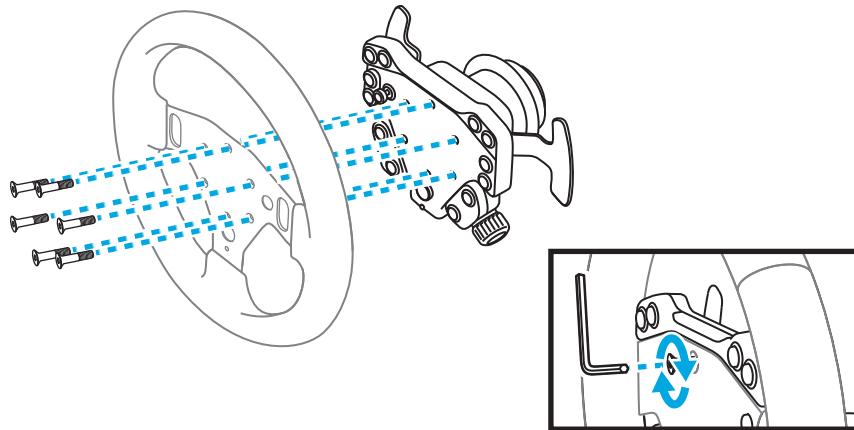
* Su console, i pulsanti contrassegnati da un asterisco funzionano solo nei giochi più recenti che li supportano.

MONTAJE

Volantes Logitech

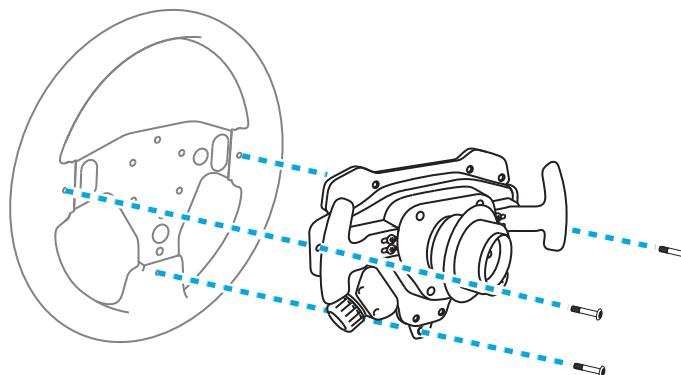
Coloca el volante compatible en el Wheel Hub pasando la palanca del mando de dirección y los botones por los orificios correctos. Utiliza la llave Allen incluida para fijar los seis pernos. A continuación, utiliza la llave Allen más pequeña para fijar los tres pernos de la parte posterior de cada radio para garantizar la máxima estabilidad del equipo. Se recomienda encarecidamente seguir este paso para que no se produzcan daños accidentales si alguien se apoya en el volante para levantarse del asiento al terminar la carrera.

La llave Allen de cabeza esférica suministrada te ayudará a atornillar los pernos situados detrás de las palancas de cambio. Cuando estén casi asegurados, cambia a la cabeza corta de la llave Allen para terminar de apretarlos. Si lo prefieres, también puedes quitar temporalmente las palancas de cambio aflojando los pernos correspondientes.



Volantes de terceros

Es posible acoplar volantes de terceros. Aunque RS Wheel Hub se ha diseñado para soportar niveles altos de par motor, se recomienda que los volantes no superen los 350 mm de diámetro.

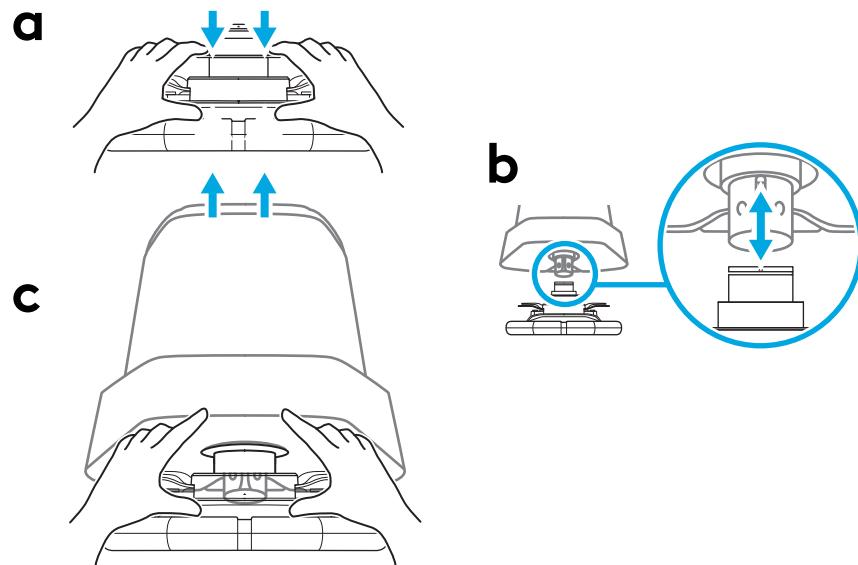


* El volante se vende por separado

MONTAJE Y CONFIGURACIÓN

Fijación a la base de volante compatible

Aprieta el collarín de QR con ambas manos y coloca el Wheel Hub en el adaptador QR de la base compatible con Logitech G Wheel. Asegúrate de que la ranura principal esté alineada. Presiona el Wheel Hub en el adaptador QR hasta que se detenga físicamente y suelta el collarín de QR.

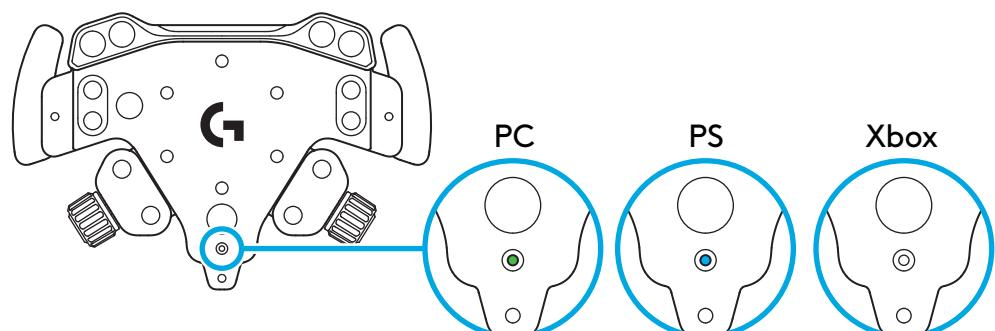


Enciende la base del volante como haces normalmente. Una vez que hayas seleccionado la plataforma, el LED del volante se iluminará del color correspondiente.

Verde = PC

Blue = PlayStation

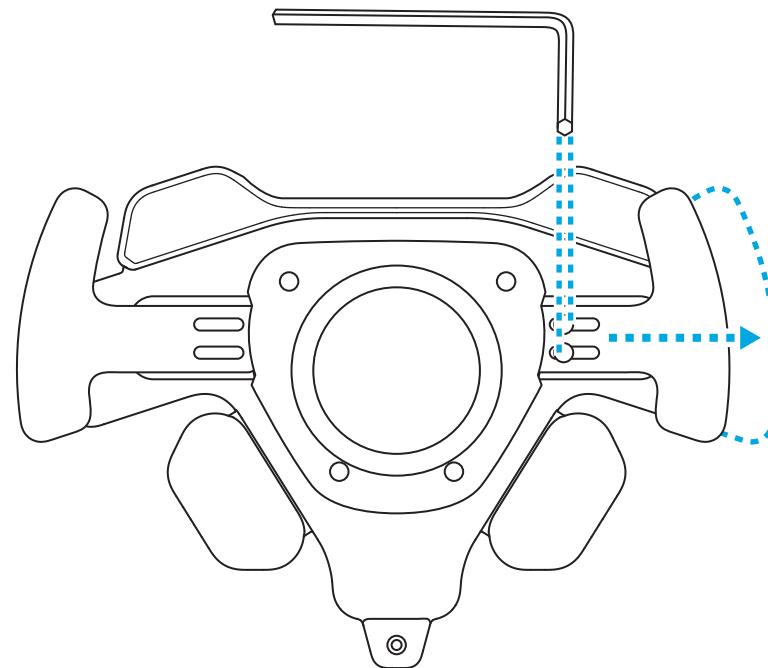
Blanco = Xbox



AJUSTE DE LAS PALANCAS DE CAMBIO

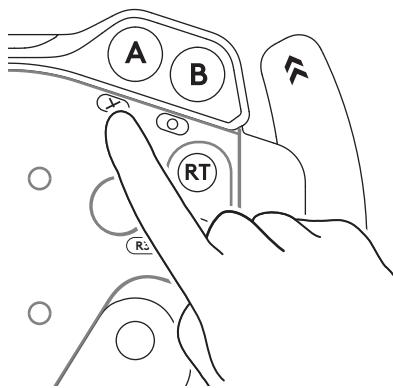
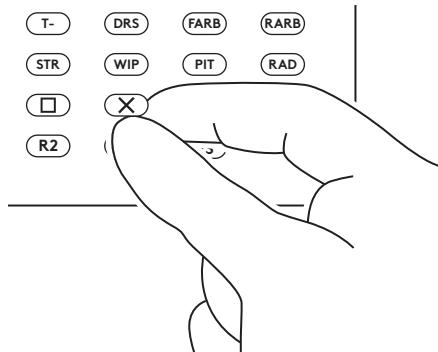
Puedes ajustar la posición de las palancas de cambio en función de tus preferencias personales o para adaptarlas a volantes más grandes. Utiliza la llave Allen incluida para aflojar los pernos, desliza la palanca de cambio hasta la posición deseada y luego aprieta los pernos para fijarla.

También puedes retirar por completo las palancas de cambio; por ejemplo, si quieres utilizar una independiente. Retira los pernos y las palancas de cambio, pero recuerda volver a colocar los pernos para evitar que se pierdan si alguna vez quieras volver a montarlas.



ETIQUETAS DE BOTONES

Se suministran etiquetas de botones para que recuerdes fácilmente las configuraciones personalizadas de los botones en los juegos de simulación de carreras. También se incluye un juego de etiquetas con un etiquetado como el de las consolas PlayStation, para que lo uses si has acoplado tu Wheel Hub a una base de volante compatible con PlayStation. Las tablas siguientes muestran cada botón del Wheel Hub y su función correspondiente en PlayStation, así como los números de botón que se mostrarán al utilizarlo en PC.



INSTRUCCIONES DE WHEEL HUB PARA PC

Wheel Hub para PC	Números de botón de PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* En consola, los botones marcados con un asterisco solo funcionarán en los juegos más recientes que los admitan.

INSTRUCCIONES DE WHEEL HUB PARA XBOX

Wheel Hub para Xbox	Números de botón de PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

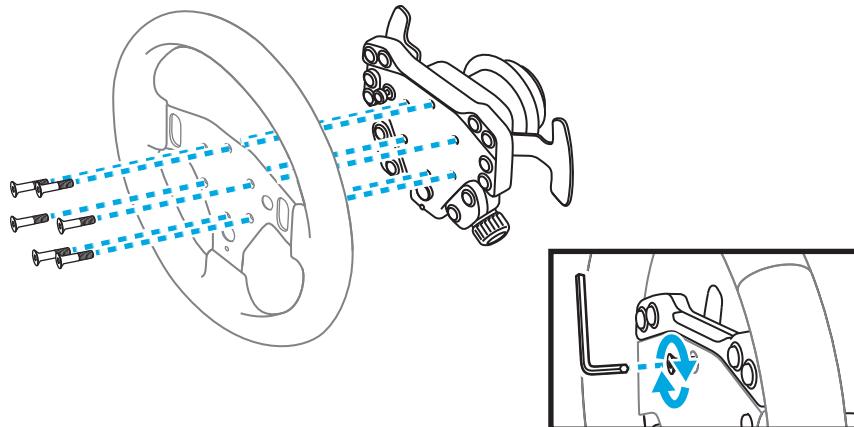
* En consola, los botones marcados con un asterisco solo funcionarán en los juegos más recientes que los admitan.

MONTAGEM

Volantes Logitech

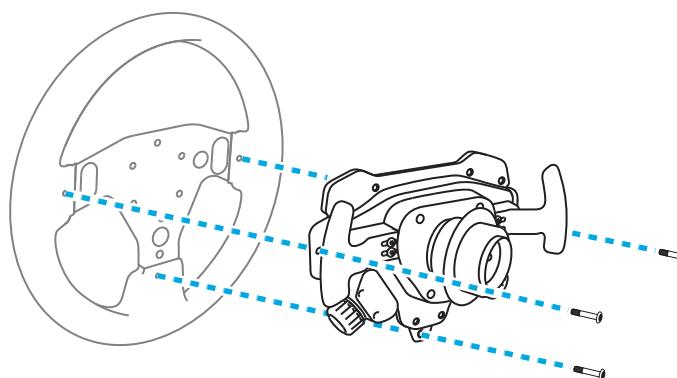
Coloque o seu volante compatível no Wheel Hub, passando o manípulo do botão direcional e os botões pelos orifícios corretos. Utilize a chave hexagonal incluída para apertar os seis parafusos. Em seguida, utilize a chave hexagonal mais pequena para apertar os três parafusos na parte posterior de cada raio para garantir a máxima rigidez da sua instalação. Recomenda-se vivamente que efetue este passo a fim de evitar danos acidentais decorrentes da utilização do volante como apoio para se levantar do banco depois de terminar a corrida.

A chave hexagonal de cabeça esférica fornecida irá ajudar a aparafusar os parafusos atrás dos manípulos das mudanças. Quando estiverem quase totalmente apertados, utilize a cabeça curta da chave hexagonal para efetuar o procedimento de aperto final. Se preferir, também pode retirar temporariamente os manípulos das mudanças, desapertando os respetivos parafusos.



Volantes de terceiros

É possível fixar volantes de terceiros. Embora o RS Wheel Hub tenha sido concebido para suportar níveis fortes de binário, recomenda-se que os volantes não tenham um diâmetro superior a 350 mm.

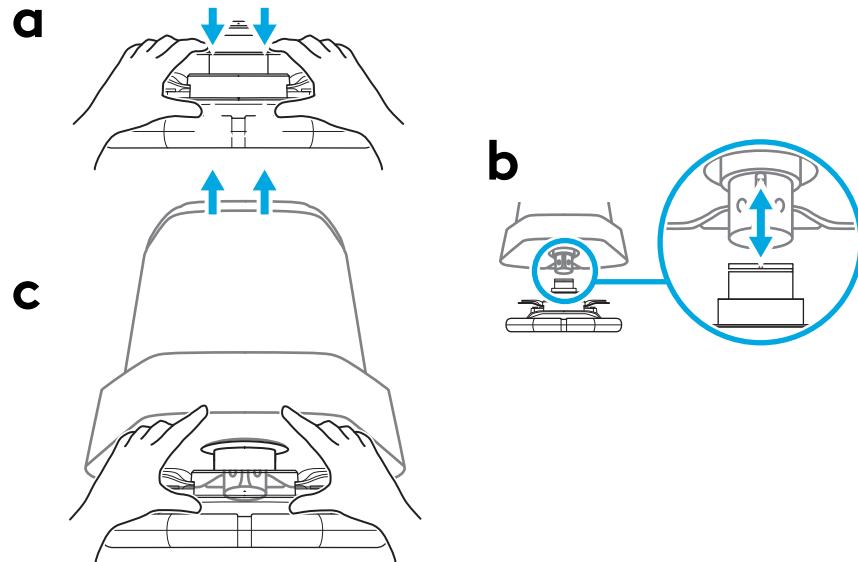


* Volante vendido em separado

INSTALAÇÃO E CONFIGURAÇÃO

Fixação à base de volante compatível

Aperte o aro QR com as duas mãos e coloque o Wheel Hub no adaptador QR na base do volante Logitech G compatível, certificando-se de que a ranhura da chave está alinhada. Empurre o Wheel Hub contra o adaptador QR até parar fisicamente e solte o aro QR.

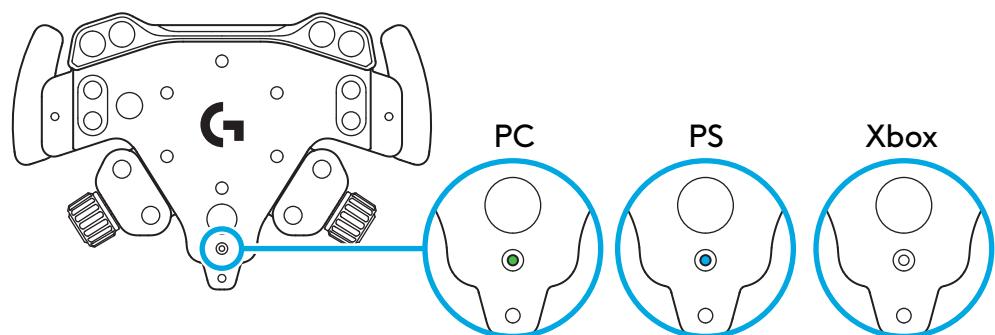


Ligue a base do volante normalmente. Depois de selecionar a plataforma, o LED no volante acende-se para corresponder.

Verde = PC

Azul = PlayStation

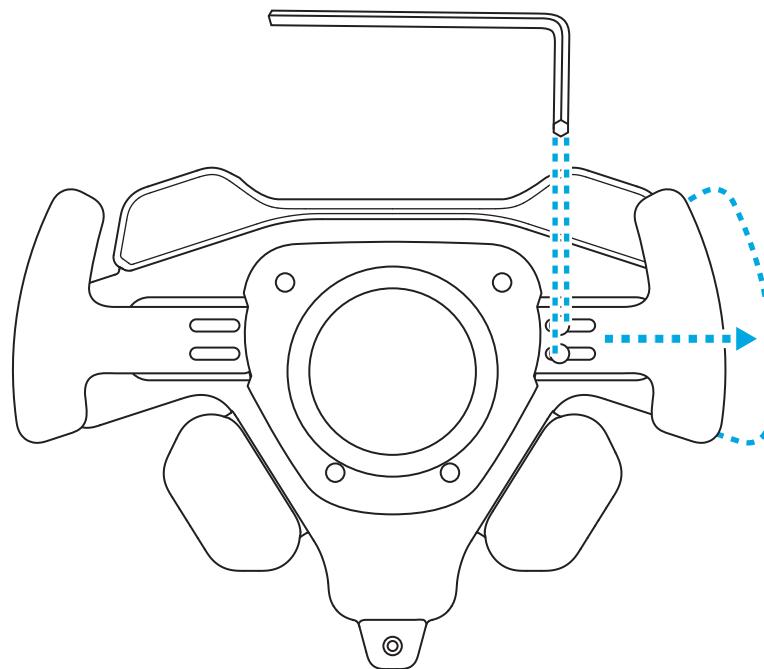
Branco = Xbox



AJUSTAR AS PATILHAS DE MUDANÇAS

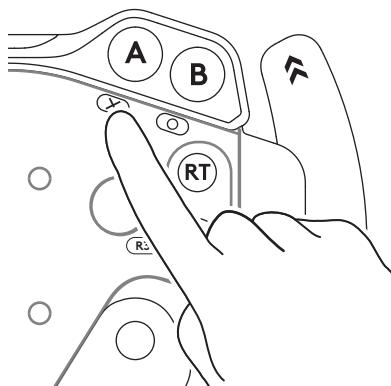
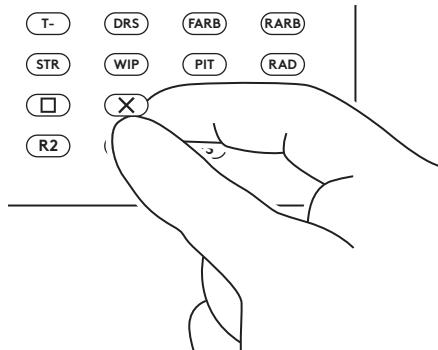
Para se adequar às suas preferências pessoais ou para se adaptar a volantes de maiores dimensões, pode ajustar o posicionamento das patilhas de mudanças. Utilize a chave hexagonal incluída para desapertar os parafusos, deslide o manípulo de mudanças para a posição pretendida e, em seguida, aperte os parafusos para fixar.

Também é possível retirar totalmente as patilhas de mudanças se, por exemplo, quiser utilizar um manípulo de mudanças separado. Retire os parafusos e as patilhas de mudanças, mas não se esqueça de voltar a colocar os parafusos nas respetivas posições para evitar perdas acidentais, caso pretenda voltar a colocar as patilhas de mudanças.



ETIQUETAS DE BOTÕES

São fornecidas etiquetas para os botões, o que facilita a memorização das configurações de botões personalizadas nos jogos de simulação de corridas. Também está incluído um conjunto de etiquetas com rotulagem idêntica à utilizada nas consolas PlayStation para utilização se o Wheel Hub estiver ligado a uma base de volante compatível com a PlayStation. As tabelas que se seguem mostram cada botão no Wheel Hub e a respetiva função correspondente na PlayStation, bem como os números dos botões que serão apresentados ao utilizar no PC.



INSTRUÇÕES DO WHEEL HUB NO PC

Wheel Hub para PC	Números dos botões do PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Na consola, os botões assinalados com um asterisco só funcionam nos jogos mais recentes que os suportam.

INSTRUÇÕES DO WHEEL HUB NA XBOX

Wheel Hub para Xbox	Números dos botões do PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

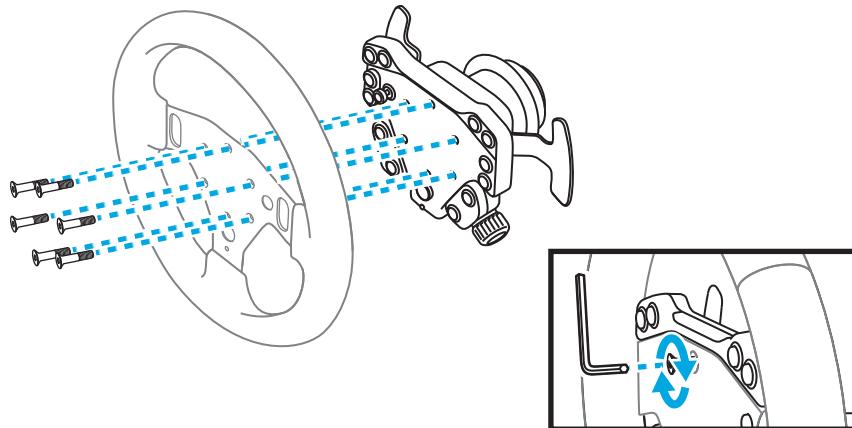
* Na consola, os botões assinalados com um asterisco só funcionam nos jogos mais recentes que os suportam.

MONTAGE

Logitech Steering Wheels

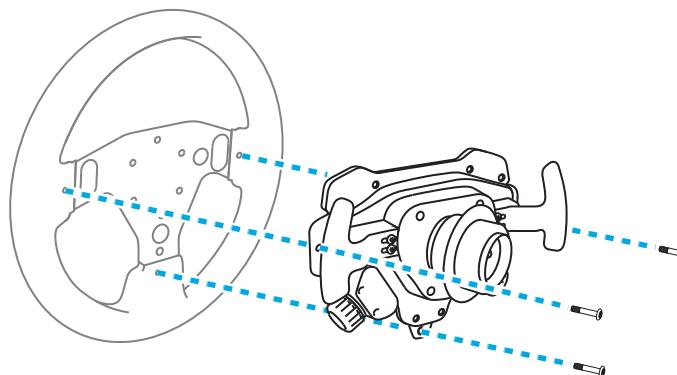
Plaats je compatibele stuurwiel op de Wheel Hub en haal de d-pad stick en knoppen door de juiste gaten. Gebruik de bijgeleverde inbussleutel om de zes bouten vast te zetten. Gebruik vervolgens de kleinere inbussleutel om de drie bouten aan de achterkant van elke spaak vast te zetten voor maximale stevigheid van het stuur. Het wordt sterk aangeraden om deze stap uit te voeren om te voorkomen dat iemand per ongeluk schade veroorzaakt doordat hij het stuurwiel gebruikt om zichzelf uit de stoel te tillen als hij klaar is met racen.

De meegeleverde inbussleutel met kogelkop helpt bij het vastschroeven van de bouten achter de versnellingsspook. Als ze bijna helemaal vastzitten, gebruik je de korte kop van de inbussleutel voor de laatste aandraaiprocedure. Je kunt de versnellingsspook ook tijdelijk weghalen als je dat wilt, door de bouten daarvoor los te draaien.



Stuurwielen van derden

Bevestiging van stuurwielen van derden is mogelijk. Hoewel de RS Wheel Hub is ontworpen om sterke koppelniveaus te weerstaan, worden stuurwielen met een diameter van niet meer dan 350 mm aanbevolen.

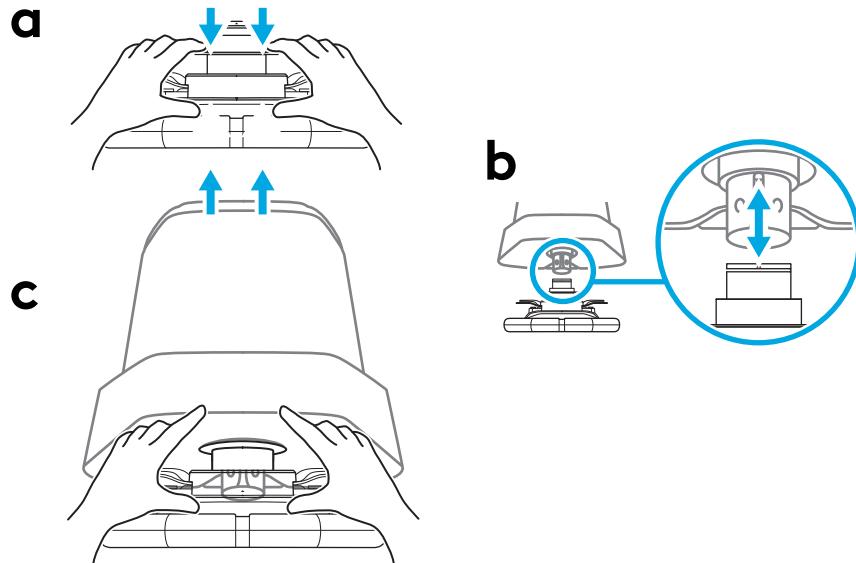


* Stuurwiel apart verkrijgbaar

INSTALLATIE EN CONFIGURATIE

Bevestigen aan compatibele wielbasis

Knijp met beide handen in de QR-kraag en bied de Wheel Hub aan op de QR-adapter op je compatibele Logitech G Wheel Base, waarbij je ervoor zorgt dat de sleuf op één lijn ligt. Duw de Wheel Hub op de QR-adapter tot hij fysiek stopt en laat de QR-kraag los.

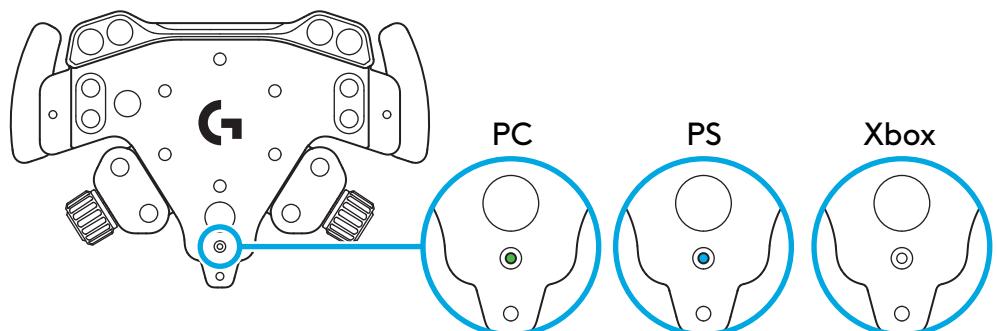


Schakel je wielbasis in zoals normaal. Zodra je je platform hebt gekozen, gaat het betreffende led-lampje op het stuurwiel branden.

Groen = pc

Blauw = PlayStation

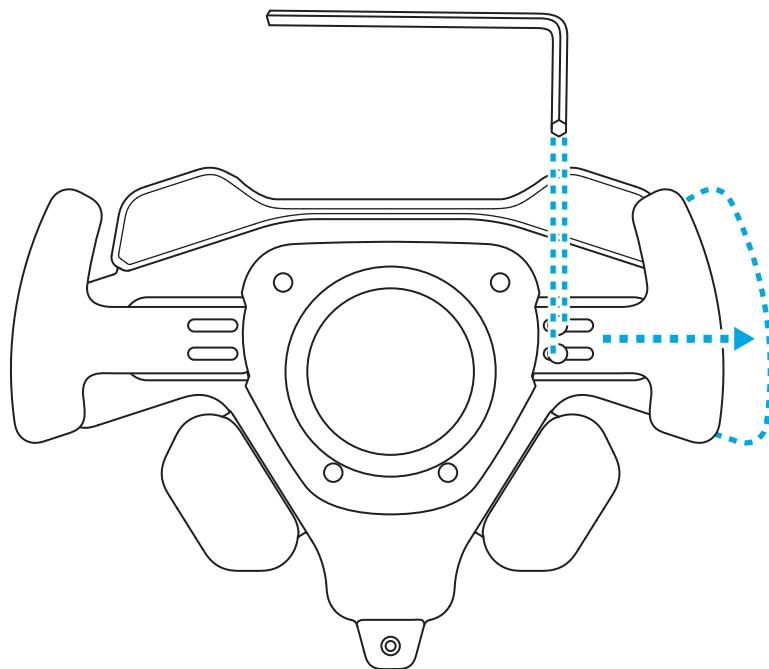
Wit = Xbox



DE SCHAKELPEDDELS AANPASSEN

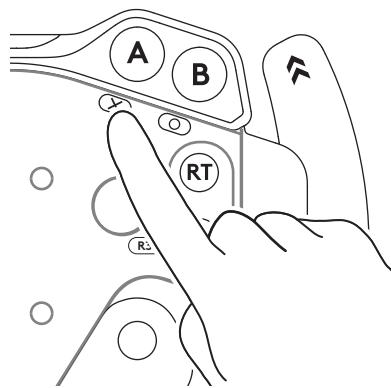
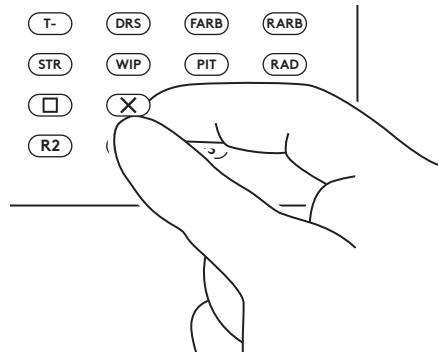
Om aan je persoonlijke voorkeur te voldoen of om je aan te passen aan grotere stuurwielen kun je de positie van de schakelpeddels aanpassen. Gebruik de bijgeleverde inbussleutel om de bouten los te draaien, schuif de versnellingspook in de gewenste positie en draai de bouten vast om hem vast te zetten.

Het is ook mogelijk om de schakelpeddels helemaal te verwijderen, bijvoorbeeld als je een aparte versnellingspook wilt gebruiken. Verwijder de bouten en de schakelpeddels, maar vergeet niet om de bouten weer terug te plaatsen om te voorkomen dat je ze per ongeluk kwijtraakt als je de schakelpeddels ooit weer wilt bevestigen.



KNOPLABELS

Er worden knoplables meegeleverd, zodat je gemakkelijk je aangepaste knopinstellingen bij sim-racetitels kunt onthouden. Er wordt ook een set labels meegeleverd die overeenkomen met de labels die op PlayStation-consoles worden gebruikt als je Wheel Hub op een wielbasis wordt bevestigd die compatibel is met PlayStation. De volgende tabellen tonen elke knop op de Wheel Hub en de bijbehorende functie op PlayStation, evenals de knopnummers die worden weergegeven bij gebruik op de pc.



PC WHEEL HUB INSTRUCTIES

Wheel Hub voor pc	Pc-knopnummers	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Op console werken knoppen met een sterretje alleen in nieuwere titels die deze ondersteunen.

XBOX WHEEL HUB INSTRUCTIES

Wheel Hub voor Xbox	Pc-knopnummers	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

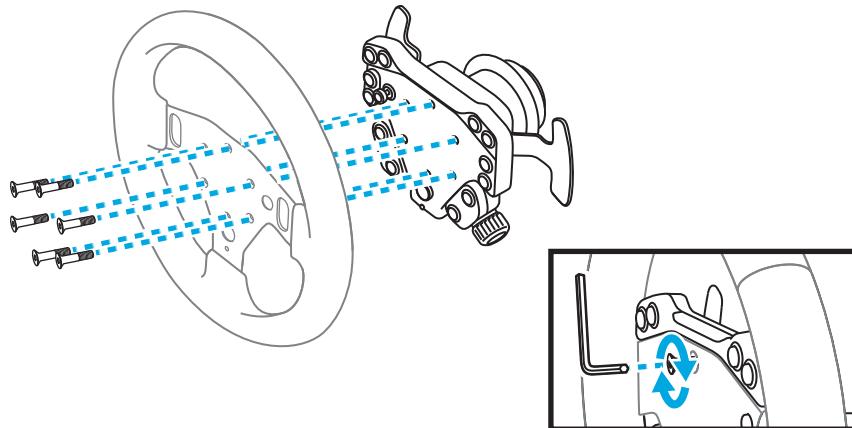
* Op console werken knoppen met een sterretje alleen in nieuwere titels die deze ondersteunen.

MONTERING

Logitech-ratt

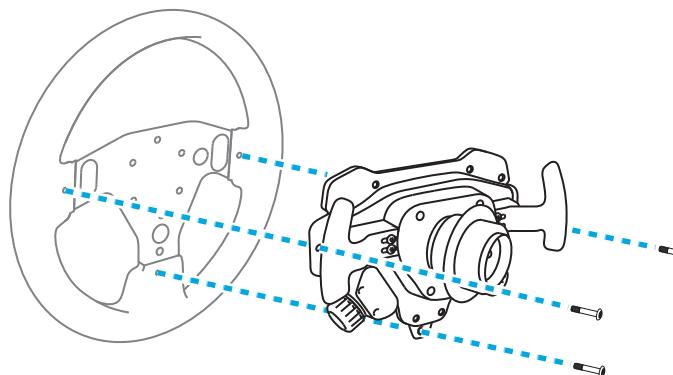
Placera den kompatibla ratten på Wheel Hub och för igenom riktningsknappen och knapparna genom rätt hål. Använd den medföljande sexkantsnyckeln för att fästa de sex skruvarna. Använd sedan den mindre sexkantnyckeln för att säkra de tre skruvarna på baksidan av varje eker för att säkerställa maximal styrhet i installationen. Det rekommenderas starkt att utföra detta steg för att säkerställa att ingen oavsiktlig skada uppstår av att man använder ratten för att lyfta sig ur sätet efter avslutad tävling.

Den medföljande sexkantsnyckeln med kulhuvud underlättar att skruva åt skruvarna bakom växelreglagen. När de nästan är helt åtdragna byter du till sexkantsnyckelns korta huvud för att utföra den sista åtdragningen. Du kan också tillfälligt flytta undan växelreglagen om du föredrar det, genom att lossa på deras skruvar.



Rattar från tredje part

Det går att montera en ratt från tredje part. Även om RS Wheel Hub har konstruerats för att klara höga vridmoment rekommenderas rattar som inte är större än 350 mm i diameter.

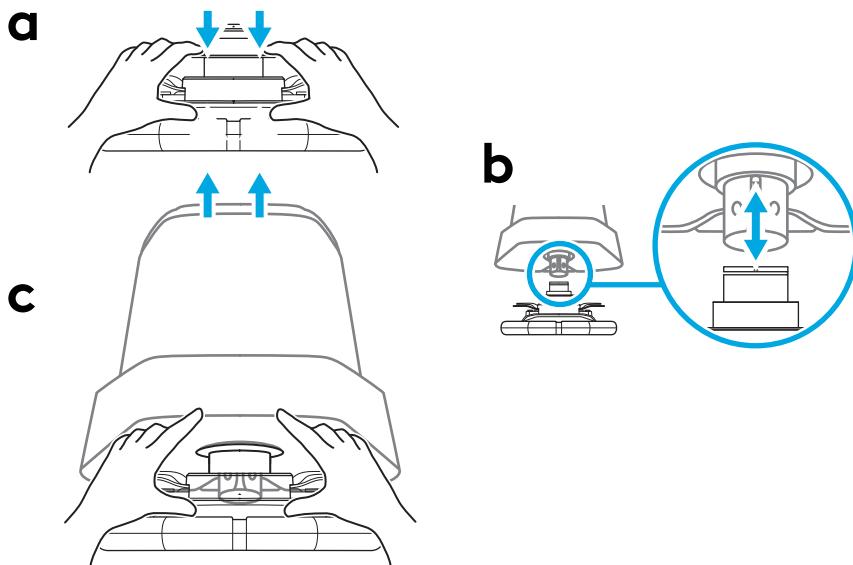


* Ratt säljs separat

INSTALLATION OCH KONFIGURATION

Fastsättning på kompatibel rattbas

Kläm ihop QR-kragen med båda händer och för upp Wheel Hub till QR-adaptern på din kompatibla Logitech G Wheel Base – se till att nyckelhållet är i linje. Tryck på din Wheel Hub på QR-adaptern tills den fysiskt stannar och släpp QR-kragan.

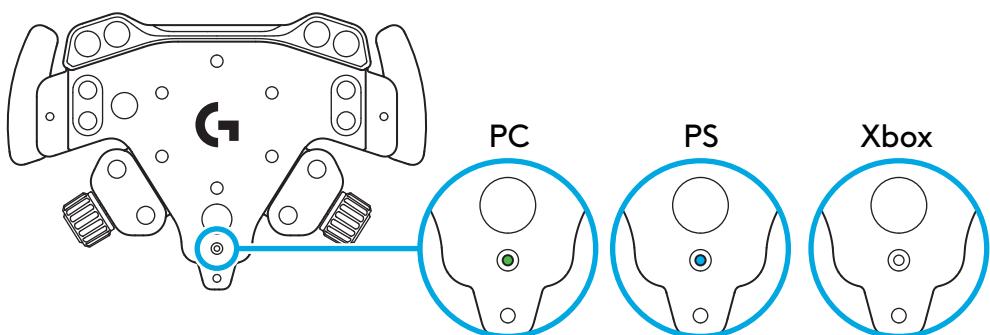


Slå på din rattbas på vanligt sätt. När du har valt din plattform kommer lysdioden på ratten att tändas på matchande vis.

Grön = PC

Blå = PlayStation

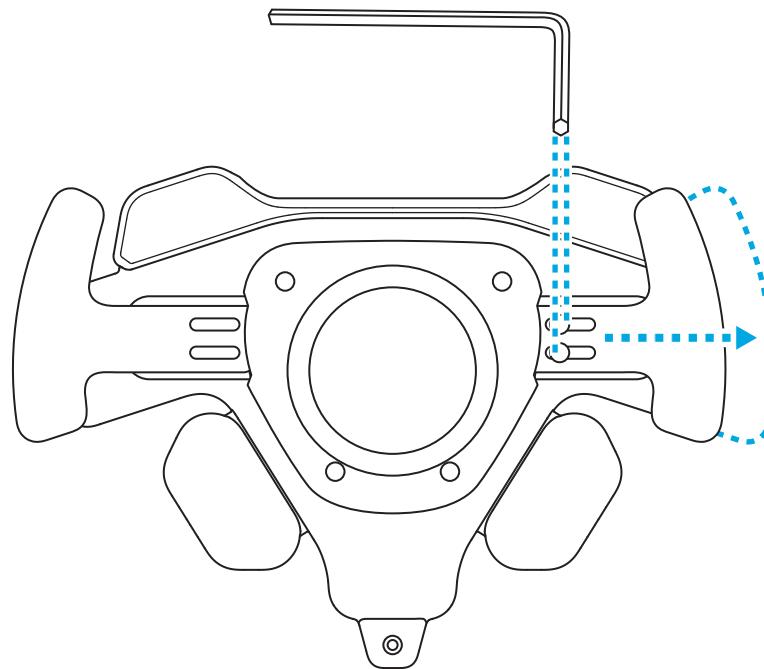
Vit = Xbox



JUSTERING AV VÄXLINGSPADDLARNA

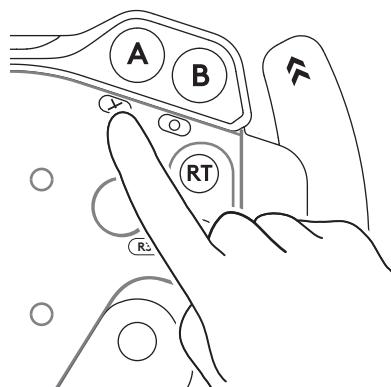
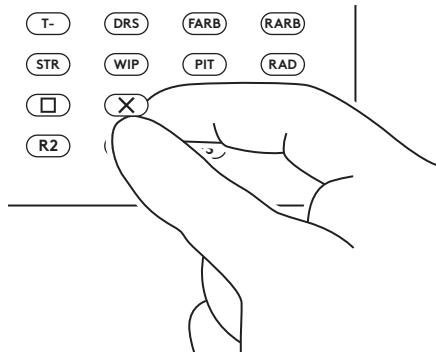
Det går att justera växlingspaddlarnas placering för att passa dina personliga preferenser eller för att anpassa till en större ratt. Använd den medföljande sexkantsnyckeln för att lossa skruvarna, skjut växelreglaget till önskat läge och dra sedan åt skruvarna för att säkra läget.

Det är också möjligt att helt ta bort växlingspaddlarna, till exempel om du vill använda ett separat växelreglage. Ta bort skruvarna och växlingspaddlarna, men kom ihåg att sätta tillbaka skruvarna på sina platser igen för att inte riskera att tappa bort dem om du skulle vilja sätta tillbaka växlingspaddlarna.



KNAPPETIKETTER

Knapparna är försedda med etiketter som gör det lätt att komma ihåg dina anpassade knappkonfigurationer i racingsimuleringspel. En uppsättning etiketter med märkning som matchar den som används på PlayStation-konsoler medföljer också för användning om din Wheel Hub är monterad på en PlayStation-kompatibel rattbas. Följande tabeller visar varje knapp på din Wheel Hub och motsvarande funktion på PlayStation, samt de knappnummer som visas vid användning på PC.



INSTRUKTIONER FÖR PC WHEEL HUB

Wheel Hub för PC	PC-knappnummer	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Knappar markerade med en asterisk kommer endast att fungera på konsolen i nyare titlar där de stöds.

INSTRUKTIONER FÖR XBOX WHEEL HUB

Wheel Hub för Xbox	PC-knappnummer	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

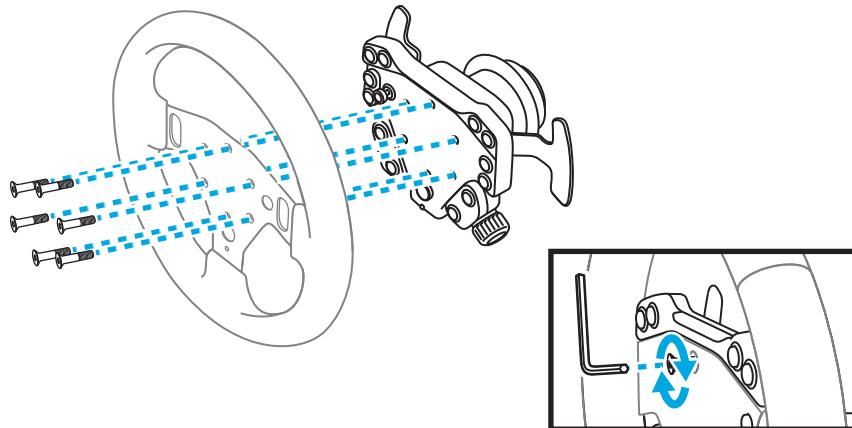
* Knappar markerade med en asterisk kommer endast att fungera på konsolen i nyare titlar där de stöds.

MONTERING

Logitech-rat

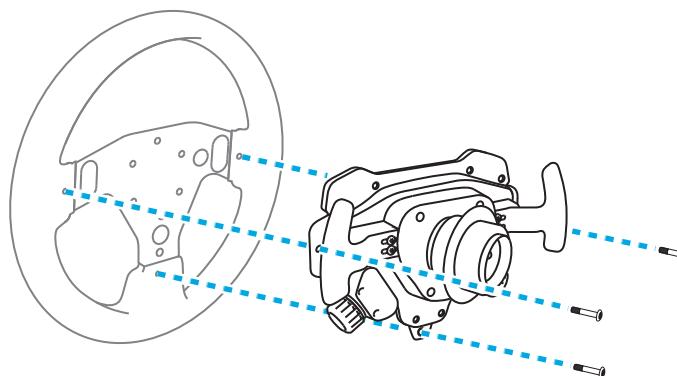
Placer dit kompatible rat på Wheel Hub, og før d-pad-sticken og knapperne gennem de rigtige åbninger. Brug den medfølgende sekskantnøgle til at fastgøre de seks bolte. Brug derefter den mindre sekskantnøgle til at fastgøre de tre bolte på bagsiden af hver eger for at sikre maksimal stivhed i din opsætning. Det anbefales på det kraftigste, at du udfører dette trin for at sikre, at der ikke sker utilsigtede skader, hvis nogen bruger rattet til at hæve sig op fra sædet, når de er færdige med at køre.

Den medfølgende sekskantnøgle med kuglehoved hjælper med at skrue boltene bag gearsifterne i. Når de er tæt på at være helt spændt, skifter du til det korte hoved på sekskantnøglen for at udføre den sidste tilspænding. Du kan også midlertidigt flytte gearsifterne af vejen, hvis du foretrækker det, ved at løsne boltene til dem.



Rat fra tredjeparter

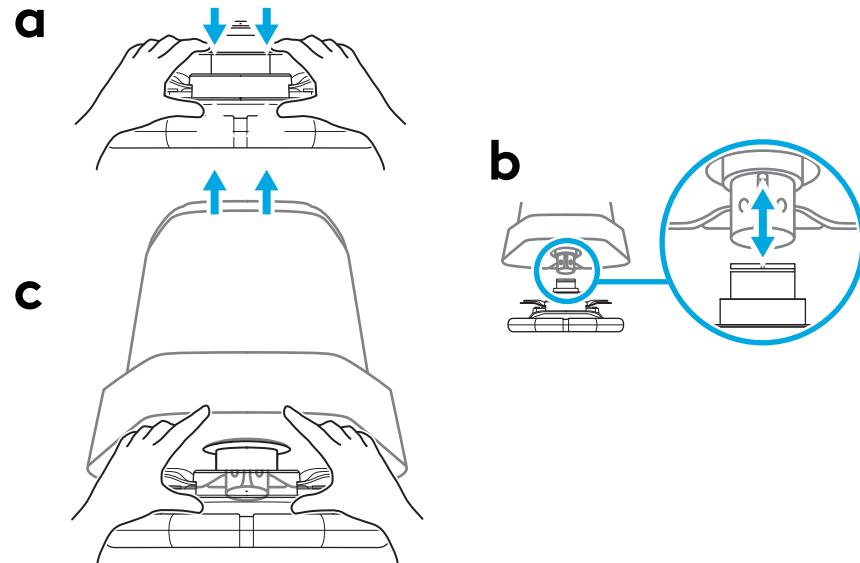
Det er muligt at montere tredjepartsrat. Selv om RS Wheel Hub er konstrueret til at kunne modstå et højt drejningsmoment, anbefales det ikke, at bruge rat med en diameter på mere end 350 mm.



OPSÆTNING OG KONFIGURATION

Fastgørelse til kompatibel ratbase

Klem QR-kraven sammen med begge hænder, og før Wheel Hub til QR-adapteren på din kompatible Logitech G-ratbase. Sørg for, at nøgleåbningen er placeret rigtigt. Tryk Wheel Hub fast på QR-adapteren, indtil den fysisk stopper, og slip QR-kraven.

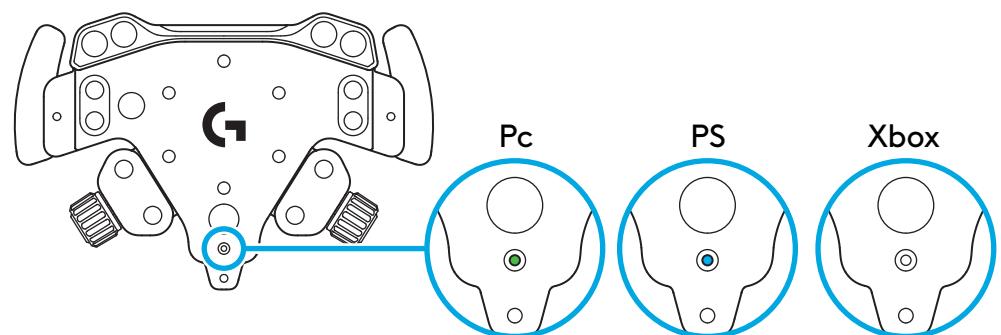


Tænd for din ratbase som normalt. Når du har valgt din platform, vil lysdioden på rattet lyse tilsvarende.

Grøn = pc

Blå = PlayStation

Hvid = Xbox

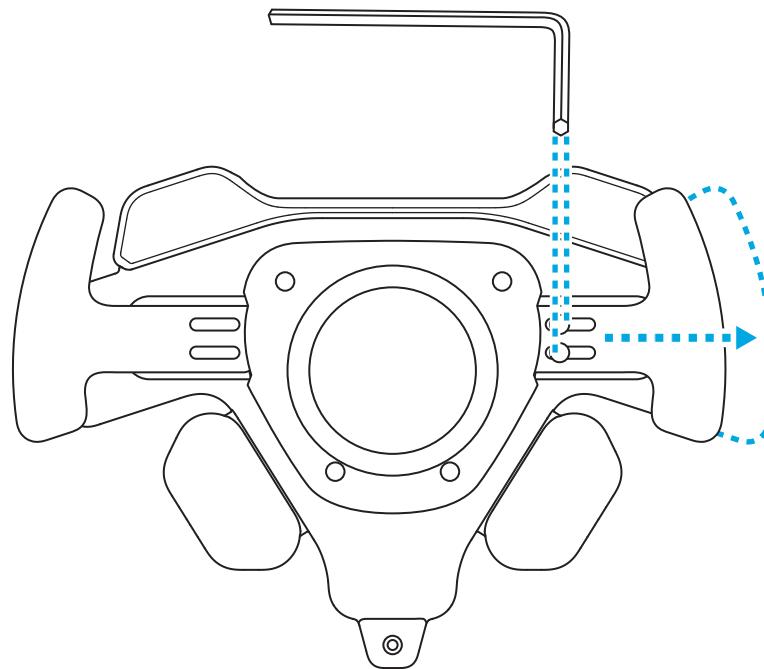


JUSTERING AF GEARSKIFTEPEDALER

For at passe til dine personlige præferencer eller for at tilpasse dig større råt kan du justere placeringen af gearsifterne.

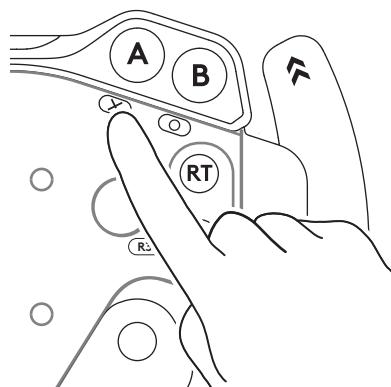
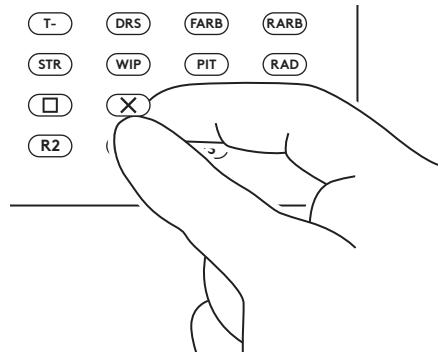
Brug den medfølgende sekskantnøgle til at løsne boltene, skub gearsifteren til den ønskede position, og spænd derefter boltene for at fastgøre den.

Det er også muligt helt at fjerne gearsifterne, hvis man f.eks. vil bruge en separat gearsifter. Fjern boltene og gearsifterne, men husk at sætte boltene på plads igen, så de ikke går tabt ved et uheld, hvis du vil sætte gearsifterne på igen.



KNAPMÆRKATER

Der medfølger knapmærkater, som giver en nem påmindelse om dine brugerdefinerede knapopsætninger ved racersimuleringskørsel. Der medfølger også et sæt mærkater, der matcher dem, der bruges på PlayStation-konsoller, som du kan bruge, hvis din Wheel Hub er tilsluttet en ratbase, der er kompatibel med PlayStation. Tabellerne nedenfor viser hver knap på Wheel Hub og den tilsvarende funktion på PlayStation, samt de knapnumre, der vises ved brug på pc.



INSTRUKTIONER TIL WHEEL HUB TIL PC

Wheel Hub til pc	Pc-knapnumre	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* På konsol fungerer knapper markeret med en stjerne kun i nyere titler, der understøtter dem.

INSTRUKTIONER TIL WHEEL HUB TIL XBOX

Wheel Hub til Xbox	Pc-knapnumre	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

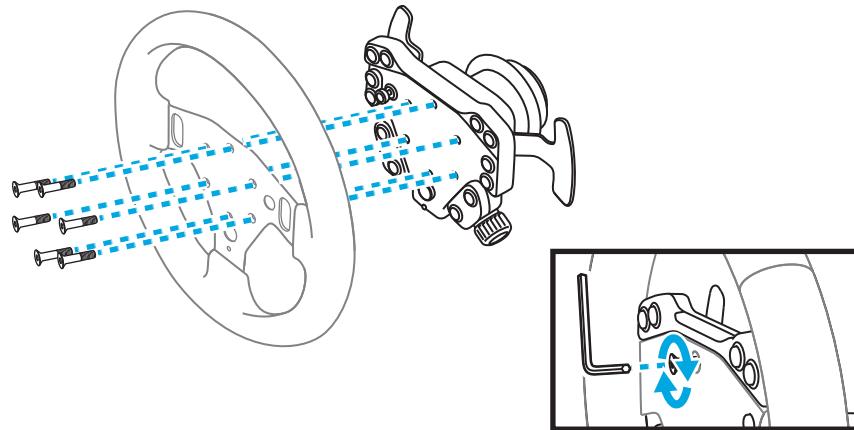
* På konsol fungerer knapper markeret med en stjerne kun i nyere titler, der understøtter dem.

MONTERING

Logitech Ratt

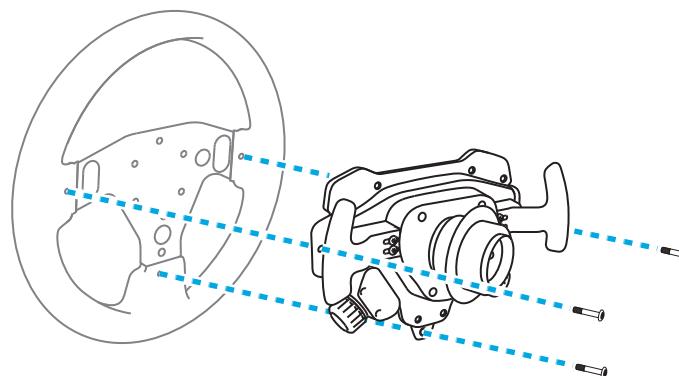
Plasser det kompatible rattet på Wheel Hub, og før d-pad-pinnen og knappene gjennom de riktige hullene. Bruk den medfølgende sekskantnøkkelen til å feste de seks boltene. Bruk deretter den mindre sekskantnøkkelen til å feste de tre boltene på baksiden av hver eike, for å sikre maksimal stivhet i oppsettet. Det anbefales på det sterkeste at du utfører dette trinnet for å unngå utilsiktet skade som følge av at noen bruker rattet til å løfte seg selv ut av setet etter endt kjøring.

Bruk den medfølgende sekskantnøkkelen med kulehodet til å skru inn boltene bak girspakene. Når de nesten er helt strammet, bytt til det korte hodet på sekskantnøkkelen for å foreta den siste strammingen. Du kan også midlertidig flytte girspakene unna, hvis du foretrekker det, ved å løsne boltene til disse.



Ratt fra tredjeparter

Det er mulig å montere ratt fra tredjeparter. Selv om RS Wheel Hub er konstruert for å tåle høye dreiemomentnivåer, anbefales det at ratt ikke er større enn 350 mm i diameter.

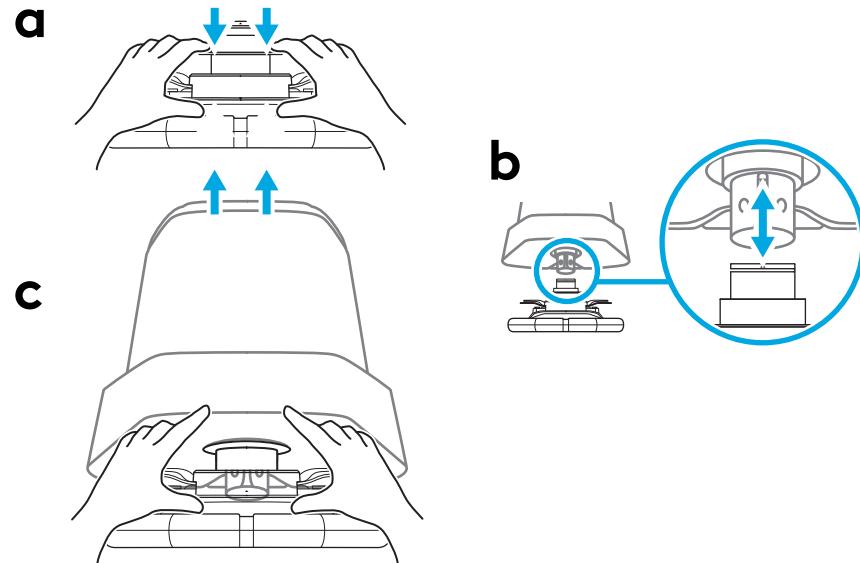


* Rattet selges separat

OPPSETT OG KONFIGURASJON

Festes til kompatibel rattbase

Klem QR-kragen med begge hender og sett Wheel Hub opp til QR-adapteren på den kompatible Logitech G Wheel Base, og pass på at nøkkelåpningen er på linje. Skyv Wheel Hub på QR-adapteren til det fysisk stopper, og slipp QR-kragan.

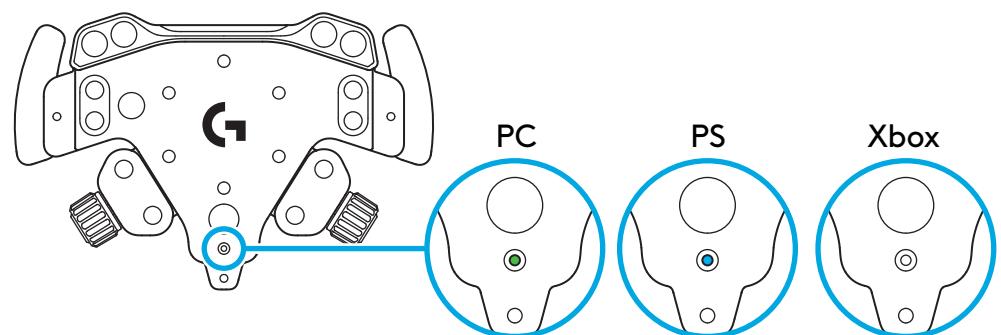


Slå på rattbasen som normalt. Når du har valgt plattform, vil LED-lampen på rattet lyse tilsvarende.

Grønn = PC

Blå = PlayStation

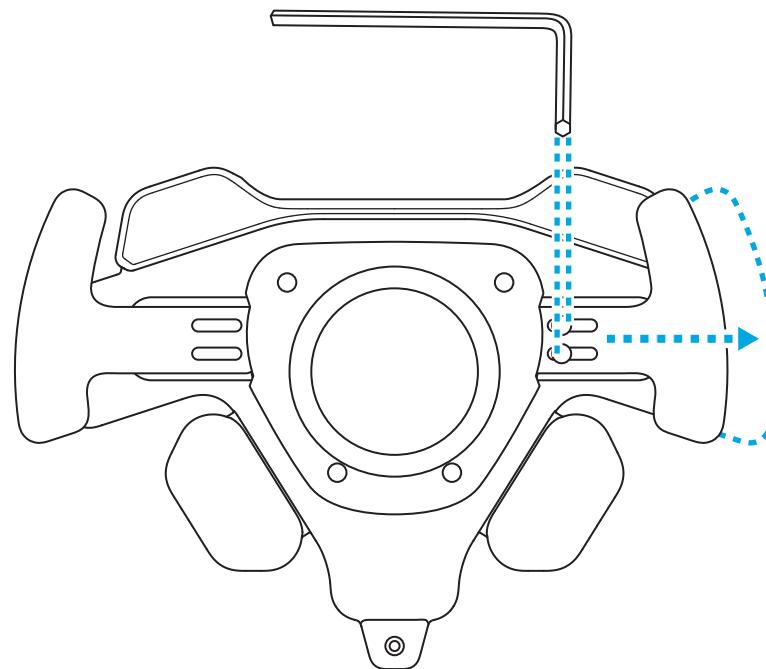
Hvit = Xbox



JUSTERING AV GIRSKIFTSPAKENE

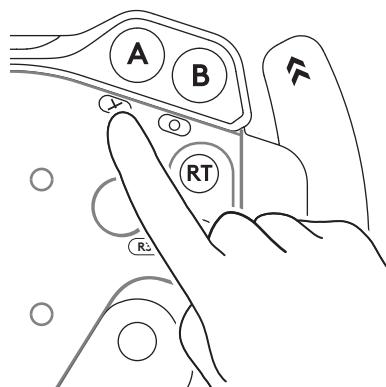
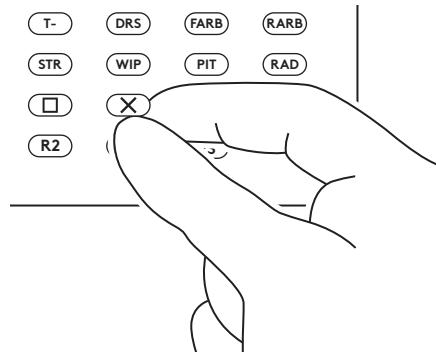
For å tilpasse girspakene til dine personlige preferanser eller til større ratt kan du justere plasseringen av girskiftspakene. Bruk den medfølgende sekskantnøkkelen til å løsne boltene, skyv girspaken til ønsket posisjon og stram deretter til boltene for å feste den.

Det er også mulig å fjerne girskiftspakene helt, for eksempel hvis du ønsker å bruke en separat girspak. Fjern boltene og girskiftspakene, men husk å sette boltene på plass igjen slik at du ikke mister dem ved et uhell hvis du skulle ønske å montere girskiftspakene på nytt.



KNAPPETIKETTER

Det følger med knappeetikettene som gjør det enkelt å huske de tilpassede knappeoppsettene i racingsimulatorer. Det følger også med et sett med etiketter med merking som samsvarer med den som brukes på PlayStation-konsoller, til bruk hvis Wheel Hub er festet til en rattbase som er kompatibel med PlayStation. Følgende tabeller viser hver knapp på Wheel Hub og deres tilsvarende funksjon på PlayStation, samt knappnumrene som vises ved bruk på PC.



INSTRUKSJONER FOR PC WHEEL HUB

Wheel Hub for PC	PC-knappnumre	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* På konsoller vil knapper merket med en stjerne bare fungere i nyere titler som støtter dem.

INSTRUKSJONER FOR XBOX WHEEL HUB

Wheel Hub for Xbox	PC-knappnumre	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

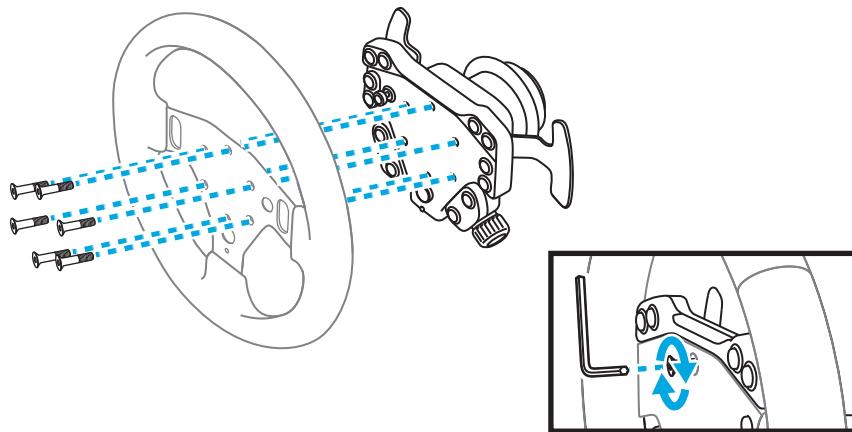
* På konsoller vil knapper merket med en stjerne bare fungere i nyere titler som støtter dem.

KOKOONPANO

Logitech-ohjauspyörät

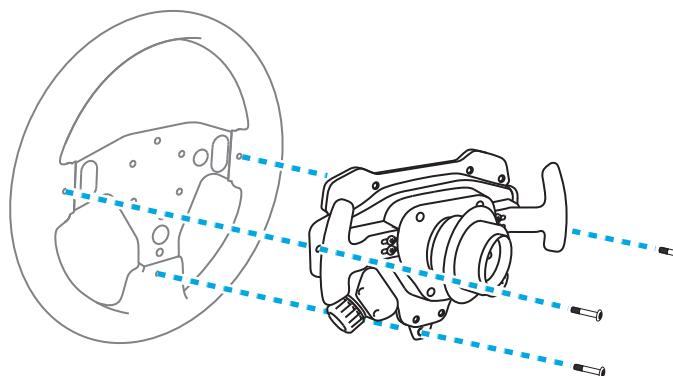
Aseta yhteensopiva ohjauspyörä Wheel Hubiin ja vie suuntaohjaustikku ja painikkeet oikeiden reikien läpi. Kiinnitä kuusi pulttia käyttämällä mukana tulevaa kuusiokoloavainta. Kiinnitä sen jälkeen kunkin puolan takana olevat kolme pulttia pienemmällä kuusiokoloavaimella, jotta asennuksesta tulee mahdollisimman jäykkiä. Tämä vaihe on erittäin suositeltavaa suorittaa, jotta kukaan ei vahingossa vahingoita itseään noustessaan pois istuimesta ohjauspyörän avulla, kun kilpa-ajo on päättynyt.

Mukana toimitettu kuulapäinen kuusiokoloavain auttaa vaihteen vaihtimien takana olevien pulppien ruuvaamisessa paikalleen. Kun ne on kiristetty lähes kokonaan, vaihda kuusiokoloavaimen lyhyeen päähän viimeistä kiristystä varten. Voit halutessasi myös siirtää vaihteen vaihtimet väliaikaisesti pois tieltä löysäämällä niiden pultteja.



Kolmannen osapuolen ohjauspyörät

Kolmannen osapuolen ohjauspyöriä on mahdollista kiinnittää. Vaikka RS Wheel Hub on suunniteltu kestäväksi voimakkaita väänntömomentteja, enintään 350 mm halkaisijaltaan olevia ohjauspyöriä suositellaan.

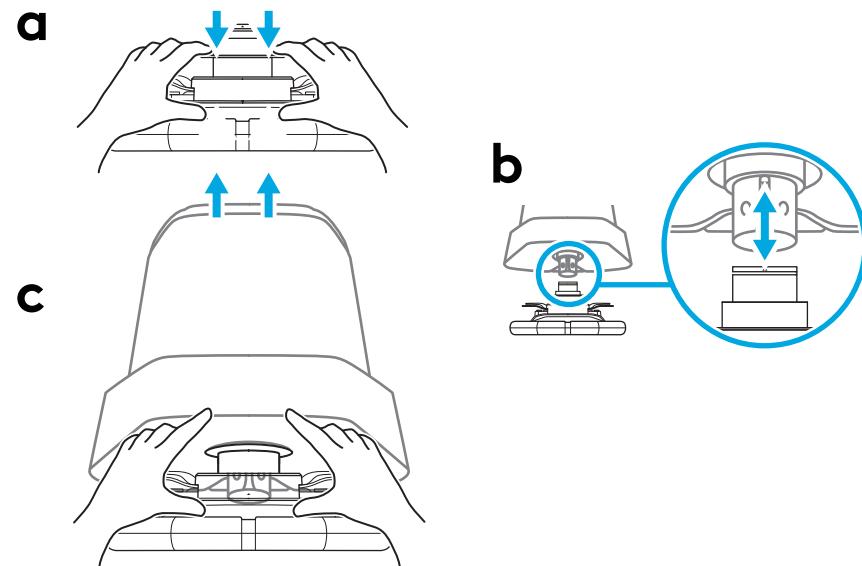


* Ohjauspyörä myydään erikseen.

ASENNUS JA KOKOAMINEN

Kiinnitys yhteensovivaan ohjauspyörän jalustaan

Purista QR-kaulusta molemilla käsillä ja siirrä Wheel Hub yhteensovivan Logitech G Wheel Basen QR-sovittimeen varmistaen, että avainpaikka on kohdakkain. Työnnä Wheel Hubia QR-sovittimeen, kunnes se fyysisesti pysähtyy, ja päästä irti QR-kauluksesta.

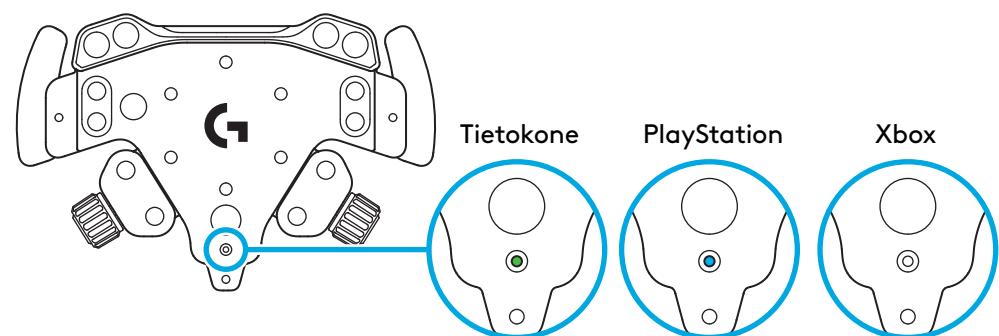


Käynnistä ohjauspyörän jalusta normaalisti. Kun olet valinnut alustan, ohjauspyörän LED-valo sytyy sen mukaisesti.

Vihreä = tietokone

Sininen = PlayStation

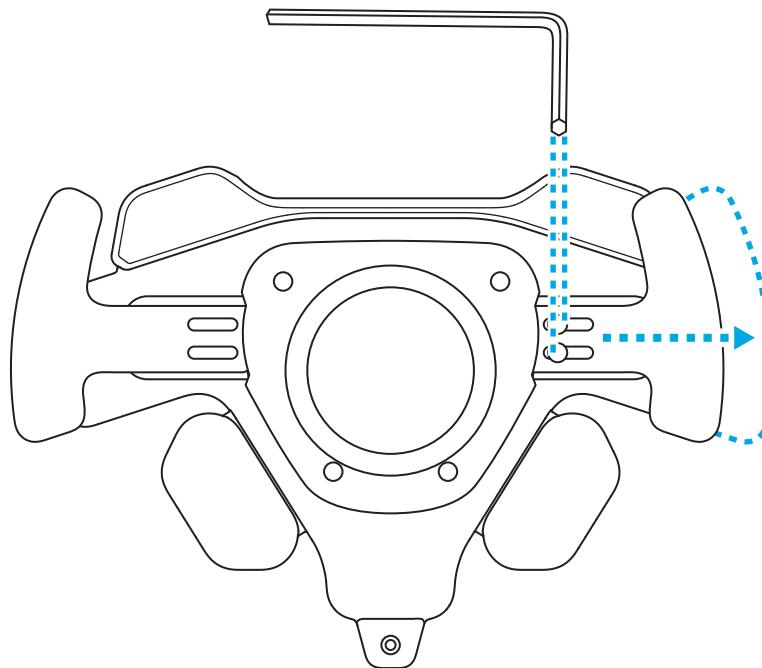
Valkoinen = Xbox



VAIHTEEN VAIHTIMIEN SÄÄTÄMINEN

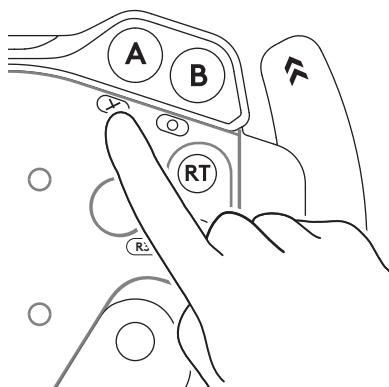
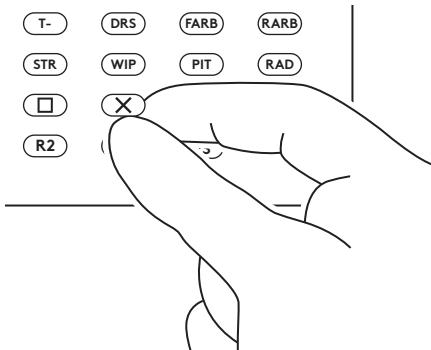
Voit säätää vaihteen vaihtimien asentoa henkilökohtaisten mieltymystesi mukaan tai niiden sovittamiseksi suurempien ohjauspyöräin. Löysää pultit mukana toimitetulla kuusikoloavaimella, liu'uta vaihteen vaihdin haluttuun asentoon ja kiinnitä pultit sitten kiristämällä.

Vaihteen vaihtimet on myös mahdollista irrottaa kokonaan, jos haluat esimerkiksi käyttää erillistä vaihteen vaihdinta. Irrota pultit ja vaihteen vaihtimet mutta muista asettaa pultit takaisin paikoilleen, jotta ne eivät vahingossa katoa, jos haluat jokus kiinnittää vaihteen vaihtimet takaisin.



PAINIKEMERKINNÄT

Mukana toimitetaan painikemerkintöjä, jotka helpottavat mukautettujen painikeasetusten muistamista simulaattorikilpajopeleissä. Mukana on myös joukko merkintöjä, joiden merkinnät vastaavat PlayStation-konsoleissa käytettyjä merkintöjä, jos Wheel Hub on kytketty PlayStationin kanssa yhteensovivaan Wheel Hubiin. Seuraavissa taulukoissa on esitetty kaikki Wheel Hubin painikkeet ja niiden vastaavat toiminnot PlayStationissa sekä painikkeiden numerot, jotka näkyvät PC:llä käytettäessä.



PC WHEEL HUBIN OHJEET

Wheel Hub PC:lle	Tietokonepainikkeiden numerot	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PlayStation
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR	30	GR
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Konsolin tähellä merkityt painikkeet toimivat vain niitä tukevissa uudemmissa peleissä.

XBOX WHEEL HUBIN OHJEET

Wheel Hub Xboxille	Tietokonepainikkeiden numerot	PlayStation
A	1	✗
B	3	○
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PlayStation
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Konsolin tähdellä merkityt painikkeet toimivat vain niitä tukevissa uudemmissa peleissä.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

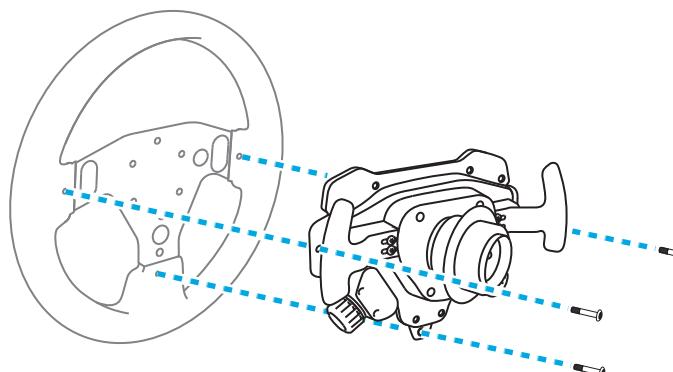
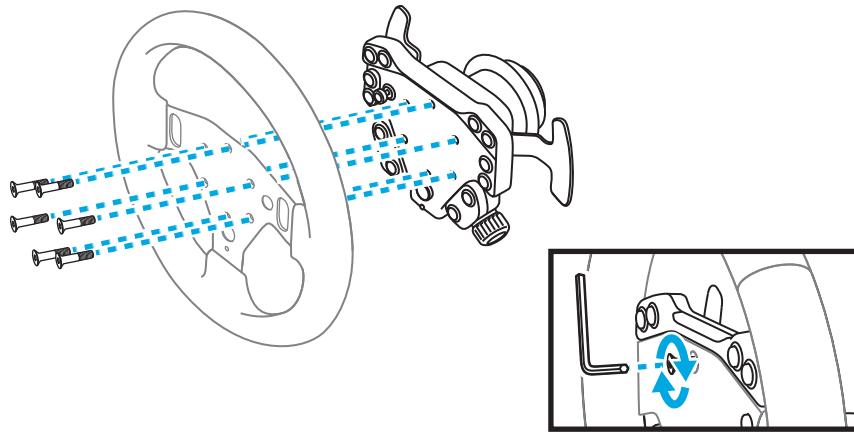
Τιμόνια Logitech

Τοποθετήστε το συμβατό τιμόνι στην πλήμνη Wheel Hub περνώντας τον μοχλό d-pad και τα κουμπιά μέσα από τις σωστές οπές. Χρησιμοποιήστε το εξάγωνο κλειδί που περιλαμβάνεται, για να ασφαλίσετε τα έξι μπουλόνια. Στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε το μικρότερο εξάγωνο κλειδί, για να ασφαλίσετε τα τρία μπουλόνια στο πίσω μέρος κάθε ακτίνας, για να εξασφαλίσετε τη μέγιστη στιβαρότητα της ρύθμισής σας. Συνιστάται ιδιαίτερα να εκτελέσετε αυτό το βήμα, για να διασφαλίσετε ότι δεν θα προκληθεί τυχαία ζημιά από κάποιον που θα χρησιμοποιήσει το τιμόνι, για να σηκωθεί από το κάθισμα, όταν τελειώσει ο αγώνας.

Το παρεχόμενο εξάγωνο κλειδί με σφαιρική κεφαλή θα σας βοηθήσει να βιδώσετε τα μπουλόνια πίσω από τους επιλογείς ταχυτήτων. Λίγο πριν σφίξουν πλήρως, χρησιμοποιήστε στην κοντή κεφαλή του εξαγώνου κλειδιού, για να εκτελέσετε την τελική διαδικασία σύσφιξης. Μπορείτε επίσης να μετακινήσετε προσωρινά τους επιλογείς ταχυτήτων από τη θέση τους, αν το προτιμάτε, χαλαρώνοντας τα μπουλόνια τους.

Τιμόνια άλλου κατασκευαστή

Είναι δυνατή η προσάρτηση τιμονιών άλλων κατασκευαστών. Παρότι η πλήμνη τιμονιού RS Wheel Hub έχει σχεδιαστεί για να αντέχει σε ισχυρά επίπεδα ροπής, δεν συνιστώνται τιμόνια με διάμετρο μεγαλύτερη από 350 mm.

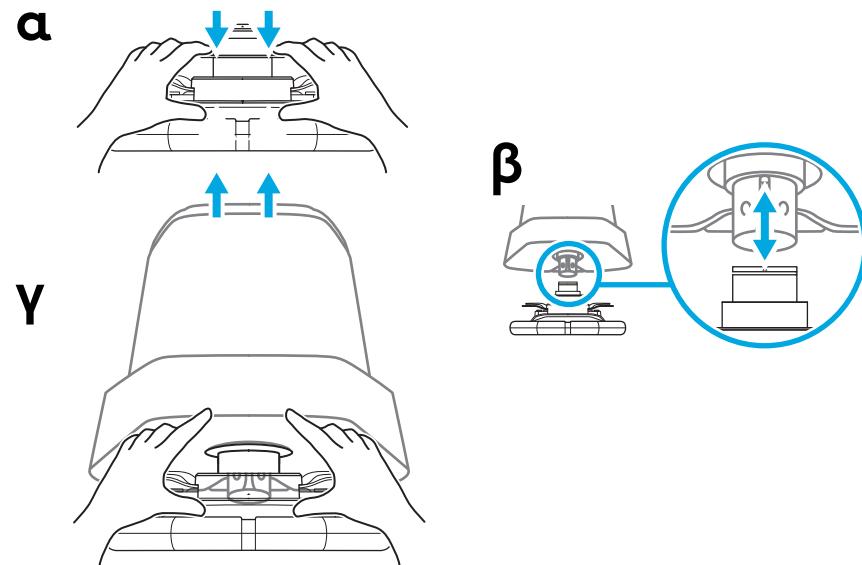


* Το τιμόνι πωλείται ξεχωριστά

ΡΥΘΜΙΣΗ ΚΑΙ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΗ

Προσάρτηση σε συμβατή βάση τιμονιού

Πιέστε το κολάρο QR με τα δύο χέρια και τοποθετήστε την πλήμνη Wheel Hub επάνω στον προσαρμογέα QR της συμβατής βάσης τιμονιού Logitech G, εξασφαλίζοντας ότι η υποδοχή πλήκτρου είναι ευθυγραμμισμένη. Σπρώξτε την πλήμνη Wheel Hub στον προσαρμογέα QR μέχρι να σταματήσει και αφήστε το κολάρο QR.

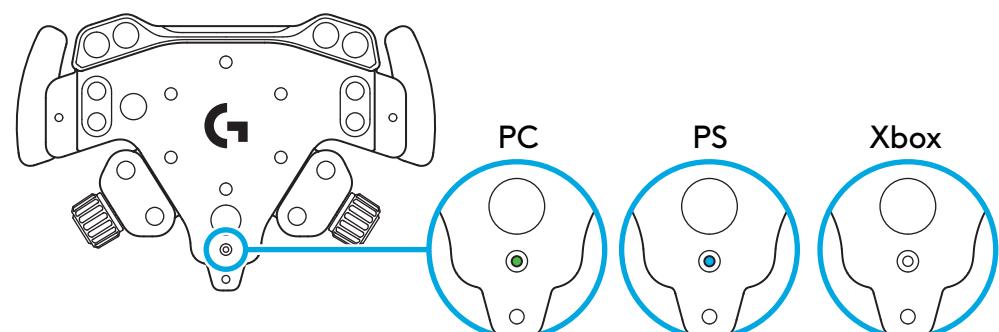


Ενεργοποιήστε τη βάση του τιμονιού σας κανονικά.
Μόλις επιλέξετε την πλατφόρμα σας, η λυχνία LED στο τιμόνι θα ανάψει ανάλογα.

Πράσινο = PC

Μπλε = PlayStation

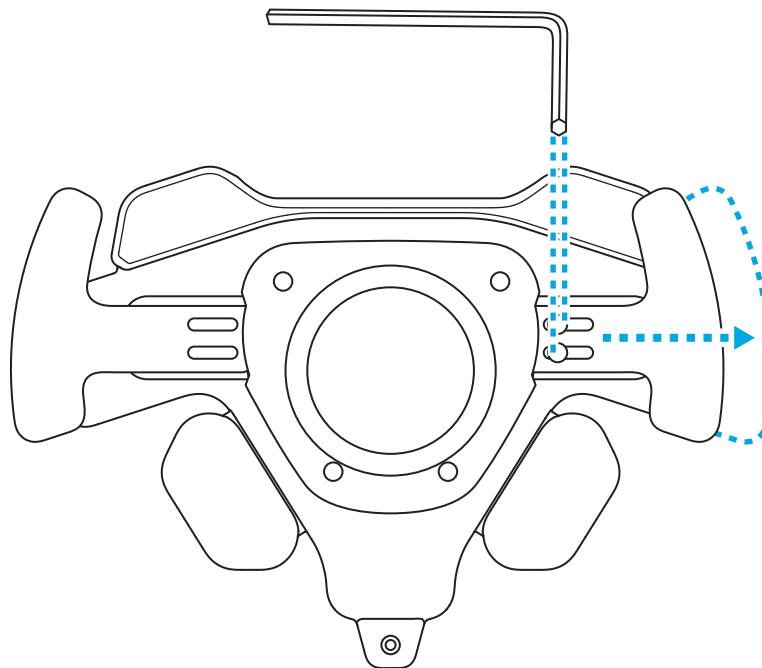
Λευκό = Xbox



ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΩΝ ΠΕΝΤΑΛ ΑΛΛΑΓΗΣ ΤΑΧΥΤΗΤΩΝ

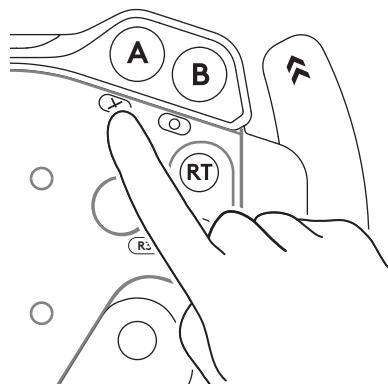
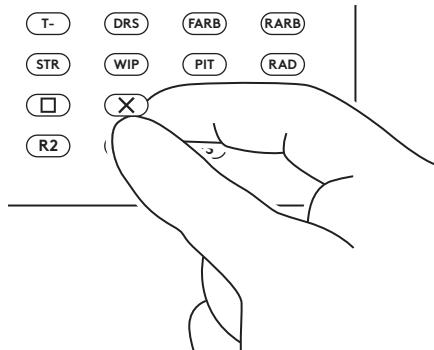
Για να ταιριάζουν στις προσωπικές σας προτιμήσεις ή για να τα προσαρμόσετε σε μεγαλύτερα τιμόνια, μπορείτε να ρυθμίσετε τη θέση των πεντάλ αλλαγής ταχυτήτων. Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο εξάγωνο κλειδί για να χαλαρώσετε τα μπουλόνια, να σύρετε τον επιλογέα στην επιθυμητή θέση και, στη συνέχεια, σφίξτε τα μπουλόνια, για να ασφαλίσετε.

Μπορείτε επίσης να αφαιρέσετε εντελώς τα πεντάλ αλλαγής ταχυτήτων, για παράδειγμα, αν θέλετε να χρησιμοποιήσετε ένα ξεχωριστό επιλογέα ταχυτήτων. Αφαιρέστε τα μπουλόνια και τα πεντάλ αλλαγής ταχυτήτων, αλλά θυμηθείτε να επανατοποθετήσετε τα μπουλόνια στις θέσεις τους, για να αποφύγετε την ακούσια απώλεια τους σε περίπτωση που θελήσετε ποτέ να επανατοποθετήσετε τα πεντάλ αλλαγής ταχυτήτων.



ΕΤΙΚΕΤΕΣ ΚΟΥΜΠΙΩΝ

Παρέχονται ετικέτες κουμπιών, για εύκολη υπενθύμιση των προσαρμοσμένων σας ρυθμίσεων κουμπιών στα παιχνίδια προσομοίωσης αγώνων. Περιλαμβάνεται επίσης ένα σετ ετικετών με σήμανση που ταιριάζει με αυτή που χρησιμοποιείται στις κονσόλες PlayStation, για χρήση στην περίπτωση που η πλήμνη Wheel Hub είναι συνδεδεμένη σε βάση τιμονιού συμβατή με PlayStation. Στους παρακάτω πίνακες παρουσιάζεται κάθε κουμπί στην πλήμνη Wheel Hub και η αντίστοιχη λειτουργία του στο PlayStation, καθώς και οι αριθμοί των κουμπιών που θα εμφανίζονται κατά τη χρήση στον υπολογιστή.



ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΛΗΜΝΗ PC WHEEL HUB

Wheel Hub για PC	Αριθμοί κουμπιών για PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Στην κονσόλα, τα κουμπιά με αστερίσκο θα λειτουργούν μόνο σε νεότερους τίτλους παιχνιδιών που τα υποστηρίζουν.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΛΗΜΝΗ XBOX WHEEL HUB

Wheel Hub για Xbox	Αριθμοί κουμπιών για PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Στην κονσόλα, τα κουμπιά με αστερίσκο θα λειτουργούν μόνο σε νεότερους τίτλους παιχνιδιών που τα υποστηρίζουν.

СБОРКА

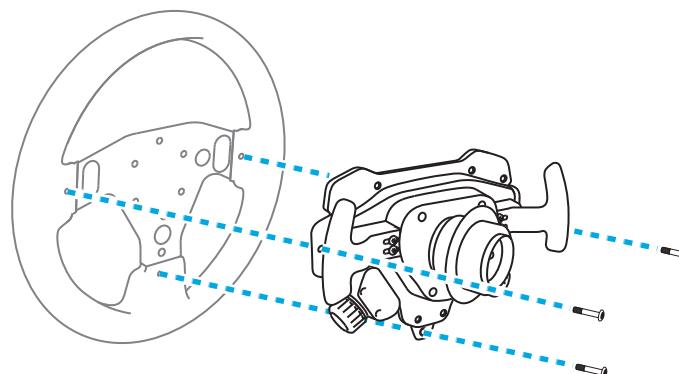
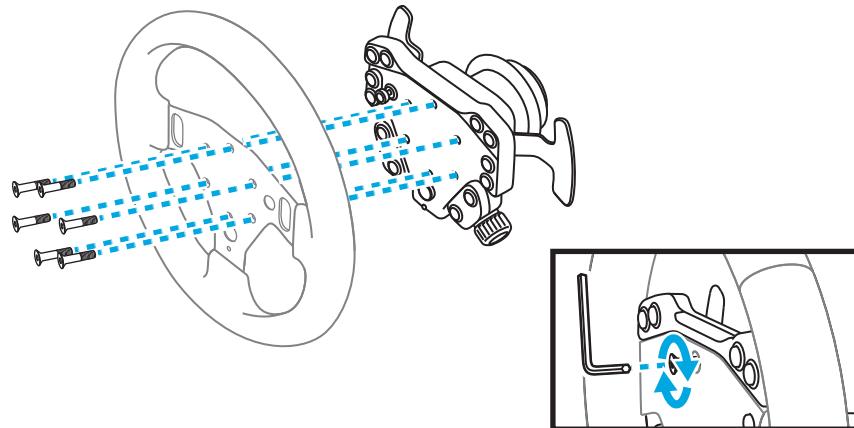
Рули Logitech

Установите совместимый руль на Wheel Hub, пропустив D-манипулятор и кнопки через соответствующие отверстия. Закрепите шесть болтов с помощью входящего в комплект шестигранного ключа. Затем с помощью шестигранного ключа меньшего размера закрепите три болта на задней стороне каждой спицы, чтобы обеспечить максимальную жесткость конструкции. Настоятельно рекомендуется выполнить этот шаг, чтобы исключить случайные повреждения, если кто-то воспользуется рулём, чтобы подняться с сиденья после окончания гонки.

Закрутите болты, расположенные за переключателями передач, с помощью входящего в комплект шестигранного ключа с шариковой головкой. Когда они будут затянуты почти до конца, воспользуйтесь коротким концом шестигранного ключа, чтобы выполнить окончательную затяжку. При желании также можно временно убрать переключатели, ослабив их болты.

Рули сторонних производителей

Возможно подключение рулей сторонних производителей. Несмотря на то, что RS Wheel Hub разработан таким образом, чтобы выдерживать сильные крутящие моменты, рекомендуется использовать рули диаметром не более 350 мм.

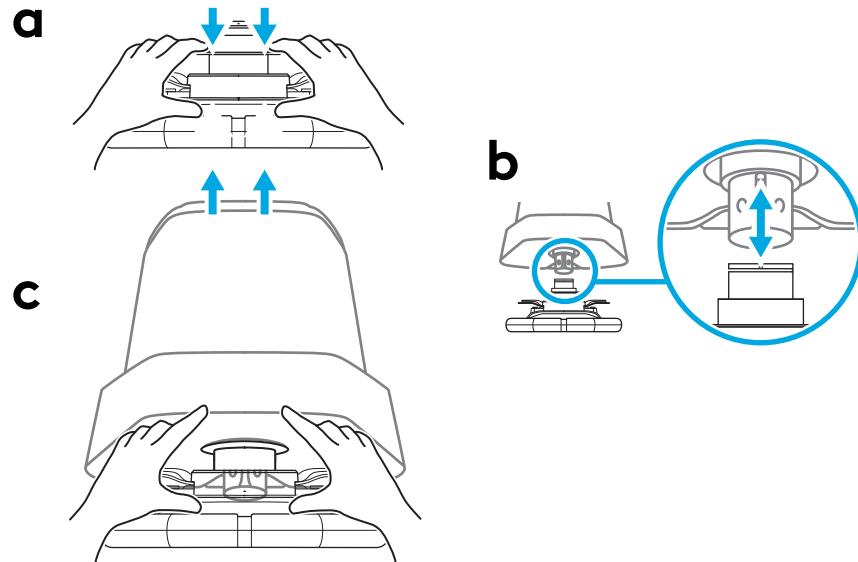


* Руль продается отдельно

УСТАНОВКА И НАСТРОЙКА

Крепление к совместимой базе руля

Сожмите хомут QR обеими руками и поднесите Wheel Hub к адаптеру QR на совместимой базе руля Logitech G, убедившись, что слот для ключа выровнен. Протолкните Wheel Hub на адаптер QR до упора и отпустите хомут QR.

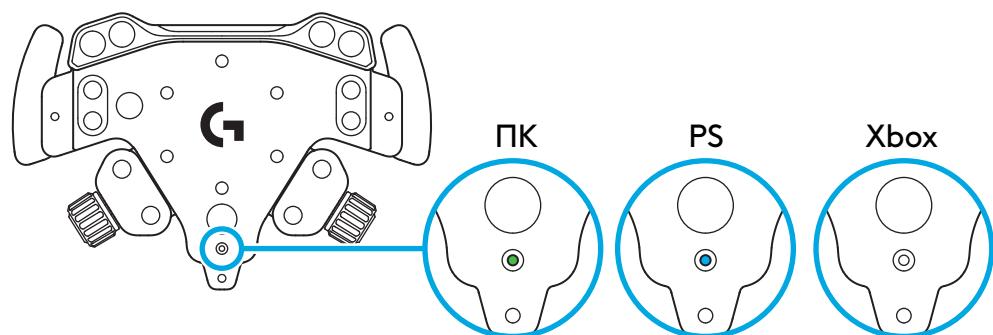


Включите базу руля, как обычно. Сразу после выбора платформы на руле загорится соответствующий светодиод.

Зеленый — ПК

Синий — PlayStation

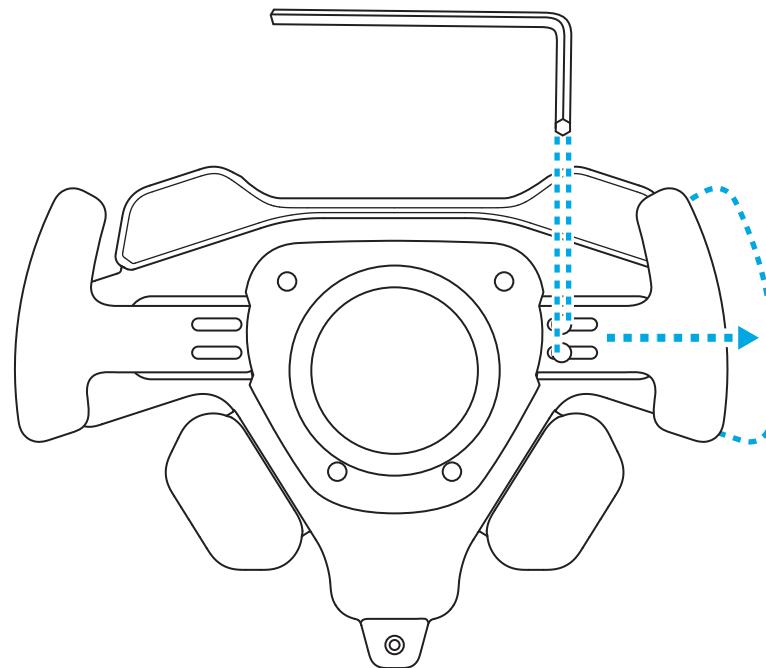
Белый — Xbox



РЕГУЛИРОВКА ПЕДАЛЕЙ ДЛЯ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЯ СКОРОСТЕЙ

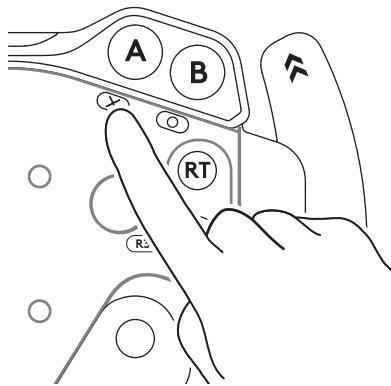
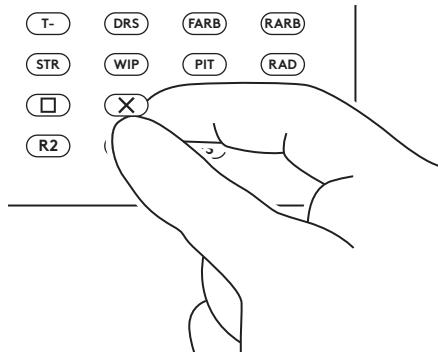
В соответствии с личными предпочтениями или для адаптации к большим рулям можно изменить положение педалей для переключения скоростей. С помощью входящего в комплект шестигранного ключа ослабьте болты, сдвиньте переключатель в нужное положение, а затем затяните болты для фиксации.

Также можно полностью снять педали для переключения скоростей, например, если необходимо использовать отдельный переключатель. Извлеките болты и снимите педали для переключения скоростей, но не забудьте вернуть болты на место на случай, если когда-нибудь снова потребуется установить педали для переключения скоростей.



НАКЛЕЙКИ ДЛЯ КНОПОК

В комплект входят наклейки для кнопок, которые напоминают о пользовательских настройках кнопок в гоночных играх. Также в комплект входит набор наклеек с маркировкой, совпадающей с маркировкой на консолях PlayStation, для использования, если Wheel Hub установлен на базу руля, совместимую с PlayStation. В следующих таблицах показаны все кнопки на Wheel Hub и их соответствующие функции на PlayStation, а также номера кнопок, которые будут отображаться при использовании на ПК.



ИНСТРУКЦИИ К WHEEL HUB ДЛЯ ПК

Wheel Hub для ПК	Номера кнопок для ПК	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	90	\ /
	100	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* На консоли кнопки, отмеченные звездочкой, будут работать только в новых играх, которые их поддерживают.

ИНСТРУКЦИИ К WHEEL HUB ДЛЯ XBOX

Wheel Hub для Xbox	Номера кнопок для ПК	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	90	\ /
	100	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

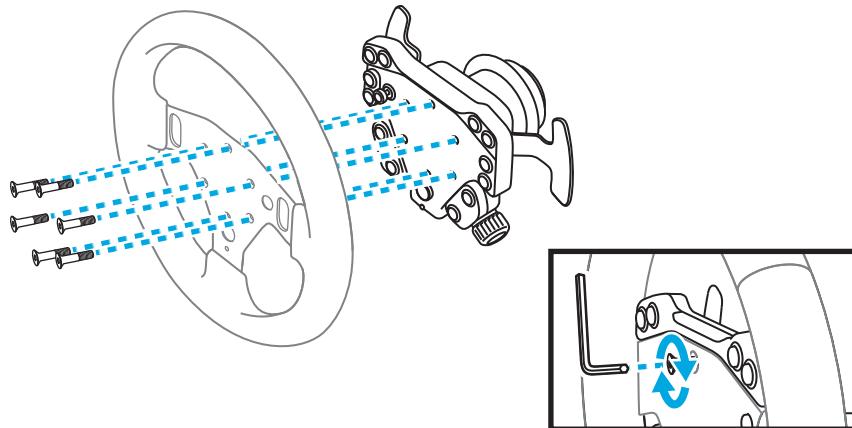
* На консоли кнопки, отмеченные звездочкой, будут работать только в новых играх, которые их поддерживают.

MONTAŻ

Kierownice Logitech

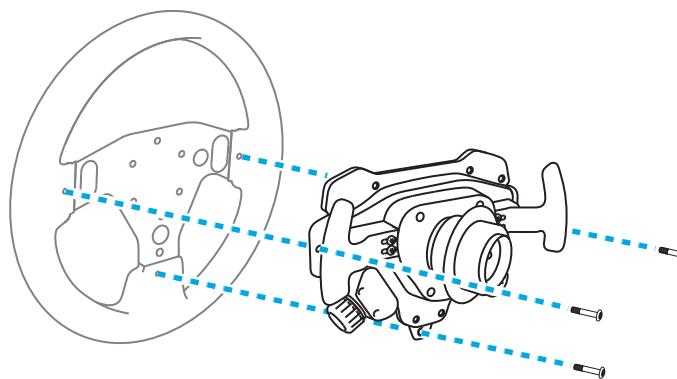
Umieść kompatybilną kierownicę na piaście kierownicy Wheel Hub, przekładając drążek sterowy i przyciski przez odpowiednie otwory. Użyj dołączonego klucza sześciokątnego, aby dokręcić sześć śrub. Następnie użyj mniejszego klucza sześciokątnego, aby dokręcić trzy śruby z tyłu każdej szpary, aby zapewnić maksymalną sztywność zestawu. Zdecydowanie zaleca się wykonanie tego kroku, aby uniknąć przypadkowych uszkodzeń spowodowanych przez kogoś, kto używa kierownicy do podniesienia się z fotela po zakończeniu wyścigu.

Dostarczony klucz sześciokątny z łączem kulistym umożliwia wkręcenie śruby za dźwigniami zmiany biegów. Gdy będą bliskie całkowitego dokręcenia, użyj krótkiej główka klucza sześciokątnego, aby wykonać końcowe dokręcanie. Jeśli chcesz, możesz także tymczasowo odsunąć manetki, poluzując ich śruby.



Kierownice innych producentów

Możliwe jest podłączenie kierownic innych producentów. Chociaż piasta kierownicy RS Wheel Hub została zaprojektowana tak, aby wytrzymać wysoki poziom momentu obrotowego, zaleca się stosowanie kierownic o średnicy nie większej niż 350 mm.

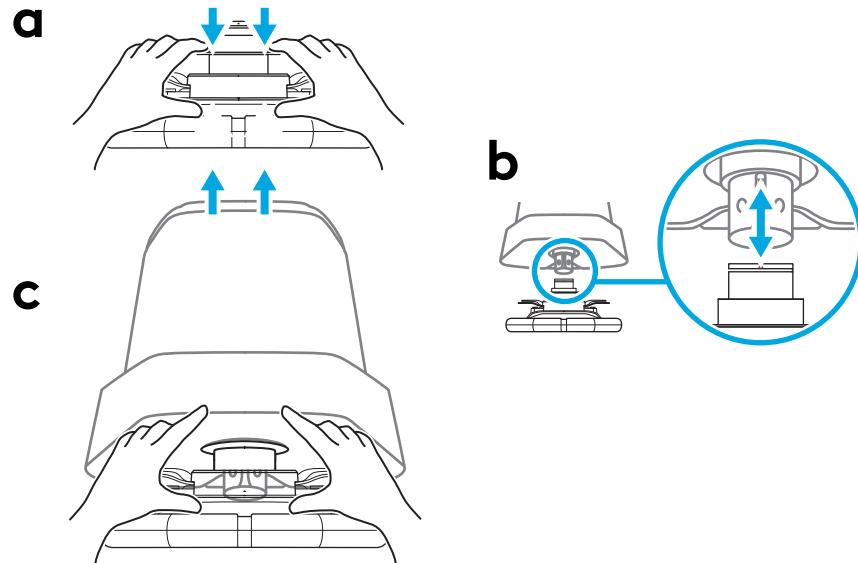


* Kierownica sprzedawana oddzielnie

USTAWIENIA I KONFIGURACJA

Mocowanie do kompatybilnego rozstawu osi

Ściśnij kołnierz QR obiema rękami i połącz piastę kierownicy Wheel Hub z adapterem QR w kompatybilnej podstawie kierownicy Logitech G, upewniając się, że otwór na wpuść jest wyrównany. Wciśnij piastę kierownicy Wheel Hub na adapter QR, aż fizycznie się zatrzyma i puść kołnierz QR.

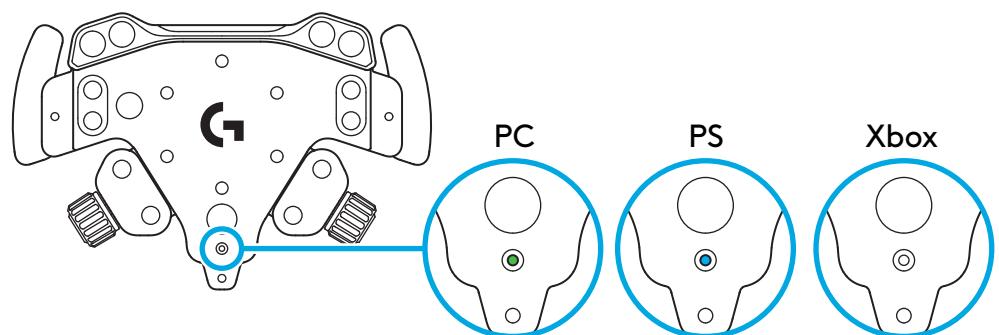


Włącz zasilanie w normalny sposób. Gdy wybierzesz platformę, dioda LED na kierownicy zaświeci się, aby ją dopasować.

Zielony = PC

Niebieski = PlayStation

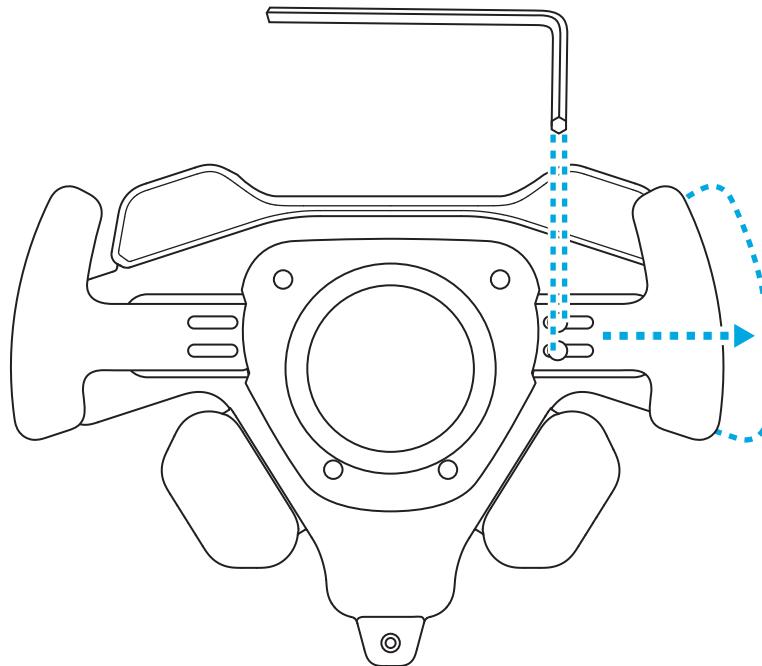
Biały = Xbox



REGULACJA ŁOPATEK ZMIANY BIEGÓW

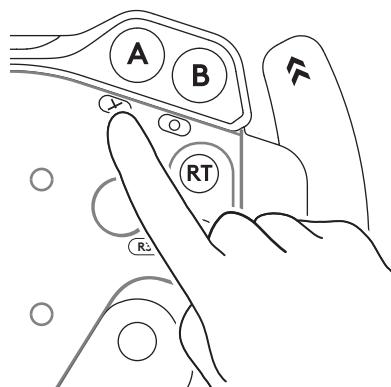
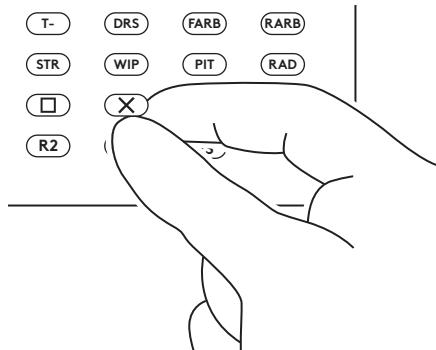
Aby dostosować się do osobistych preferencji lub do większych kierownic, możesz zmienić położenie łopatek zmiany biegów. Użyj dołączonego klucza sześciokątnego, aby poluzować śruby, przesuń dźwignię zmiany biegów do żądanej pozycji, a następnie dokręć śruby, aby ją zabezpieczyć.

Możliwe jest również całkowite zdemontowanie łopatek zmiany biegów, na przykład jeśli chcesz użyć oddzielnej dźwigni zmiany biegów. Wykręć śruby i zdemontuj łopatki zmiany biegów, ale pamiętaj o ponownym włożeniu śrub na swoje miejsca, aby zapobiec przypadkowemu zgubieniu, jeśli kiedykolwiek będziesz chciał ponownie przymocować łopatki zmiany biegów.



ETYKIETY PRZYCISKÓW

Dostarczono etykiety przycisków, które przypominają o niestandardowych ustawieniach przycisków w grach wyścigowych. W zestawie znajduje się również zestaw etykiet z oznaczeniami zgodnymi z tymi używanymi w konsolach PlayStation, do wykorzystania, jeśli piasta kierownicy Wheel Hub zostaje przymocowana do podstawy kierownicy zgodnej z PlayStation. Poniższe tabele przedstawiają każdy przycisk na piaście kierownicy Wheel Hub i odpowiadającą mu funkcję na konsoli PlayStation, a także numery przycisków, które będą wyświetlane podczas korzystania z komputera.



INSTRUKCJE DOTYCZĄCE PIASTY KIEROWNICY WHEEL HUB DO KOMPUTERA PC

Piasta kierownicy Wheel Hub do komputera PC	Numery przycisków PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Na konsolach przyciski oznaczone gwiazdką będą działać tylko w nowszych tytułach, które je obsługują.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE PIASTY KIEROWNICY WHEEL HUB DO KONSOLI XBOX

Piasta kierownicy Wheel Hub do konsoli Xbox	Numery przycisków PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

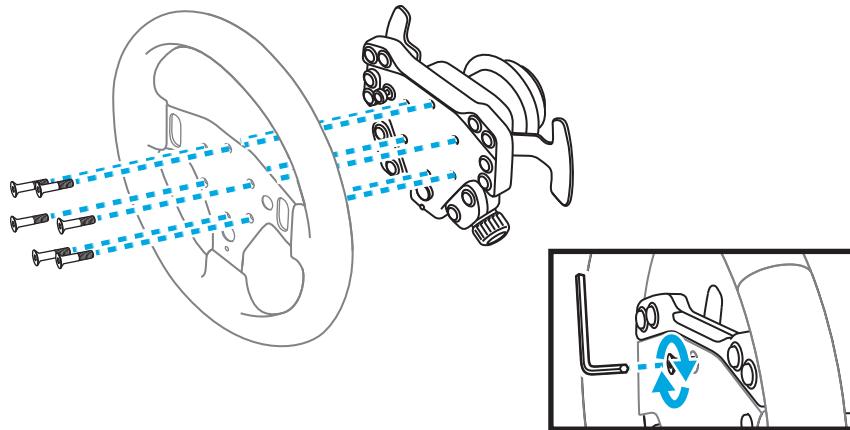
* Na konsolach przyciski oznaczone gwiazdką będą działać tylko w nowszych tytułach, które je obsługują.

ÖSSZESZERELÉS

Logitech kormánykerék

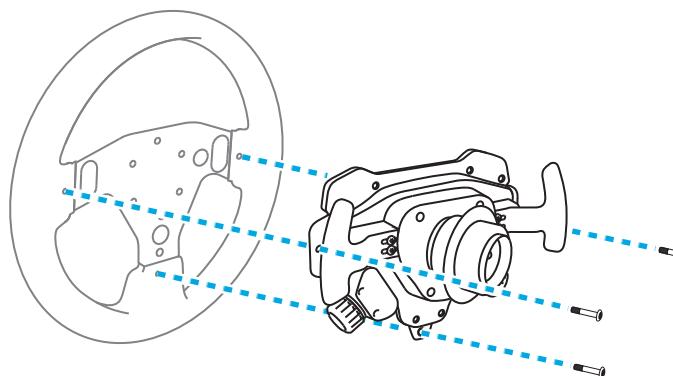
Helyezze a kompatibilis kormánykerékét a Wheel Hub-ra, a digitális irányítópult botkormányt és a gombokat pedig vezesse át a megfelelő furatokon. A mellékelt imbuszkulccsal rögzítse a hat csavart. Ezt követően a kisebb imbuszkulccsal rögzítse a három csavart az egyes küllők hátulján, hogy biztosítsa az összeszerelés maximális merevségét. Erősen ajánlott, hogy hajtsa végre ezt a lépést az olyan véletlen károk elkerüléséhez, amelyeket az okoz, hogy valaki a kormánykerékét használja, hogy kiemelje magát az ülésből, amikor befejezte a versenyzést.

A mellékelt gömbfejes imbuszkulcs segít a váltók mögötti csavarok becsavarozásában. Ha már közel vannak a teljes meghúzáshoz, váltson át a rövid fejes imbuszkulcsra a végső meghúzási művelet elvégzéséhez. Ha szeretné, a váltókarokat ideiglenesen el is mozdíthatja az útból, ha meglazítja a hozzájuk tartozó csavarokat.



Harmadik féltől származó kormánykerék

Lehetőség van harmadik felektől származó kormánykerék csatlakoztatására. Bár az RS Wheel Hub-ot úgy terveztek, hogy ellenálljon az erős nyomatékszinteknek, 350 mm-nél nem nagyobb átmérőjű kormánykerék használata ajánlott.

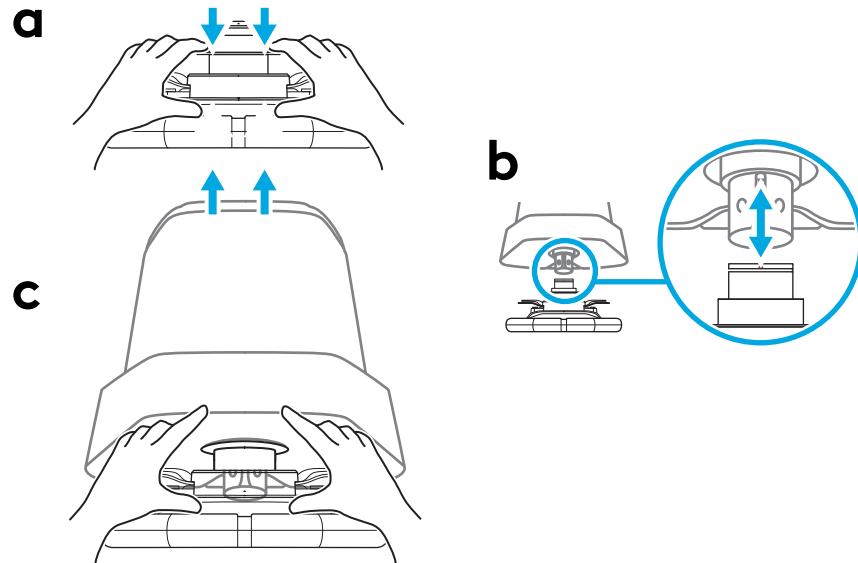


* A kormánykerék külön kapható

BEÁLLÍTÁS ÉS KONFIGURÁCIÓ

Kompatibilis kormánykerékalaphoz való rögzítés

Szorítsa össze a QR-gallért minden kezével, és helyezze a Wheel Hub-ot a kompatibilis Logitech G kormánykerékalap QR-adapteréhez, biztosítva az ékhorony beigazítását. Nyomja a Wheel Hub-ot a QR-adapterre ütközésig, és engedje el a QR-gallert.

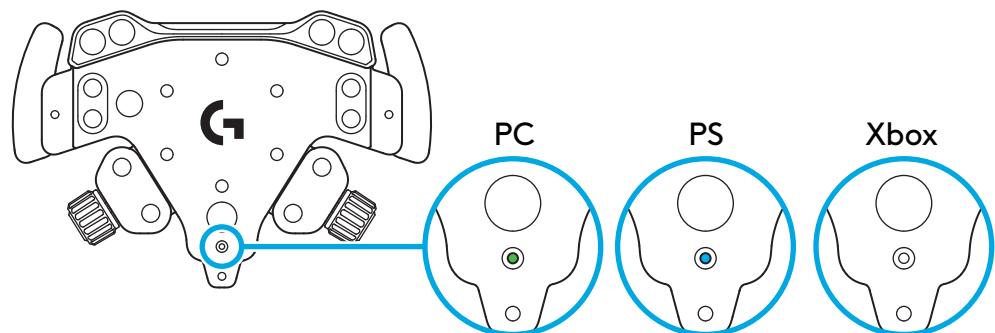


Kapcsolja be a kormánykerékalapot a szokásos módon.
Ha kiválasztotta a platformot, a kormánykeréken lévő LED
ennek megfelelően világít.

Zöld = PC

Kék = PlayStation

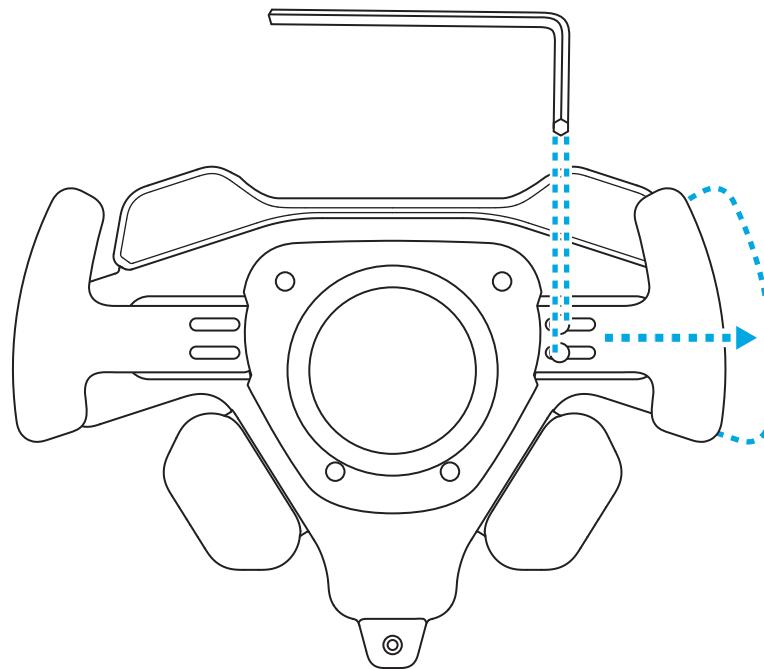
Fehér = Xbox



A SEBESSÉGVÁLTÓ KAROK BEÁLLÍTÁSA

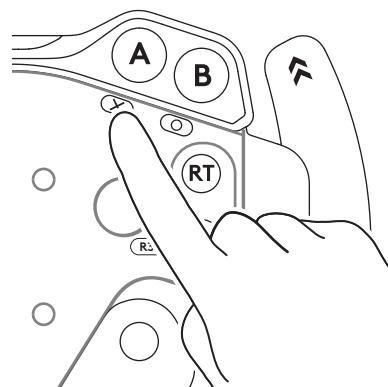
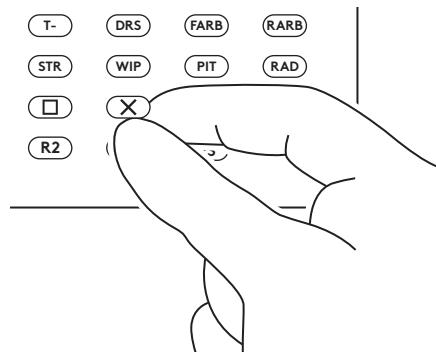
A személyes preferenciák vagy a nagyobb kormánykerékhez való alkalmazkodás érdekében beállíthatja a sebességváltó karok helyzetét. A mellékelt imbuszkulccsal lazítsa meg a csavarokat, csúsztassa a váltót a kívánt pozícióba, majd húzza meg a csavarokat a rögzítéshez.

Lehetőség van a sebességváltó karok teljes eltávolítására is, például ha külön váltót szeretne használni. Távolítsa el a csavarokat és a sebességváltó karokat, de ne felejtse el visszahelyezni a csavarokat a helyükre, hogy elkerülje azok véletlen elvesztését, ha valaha is vissza szeretné rögzíteni a sebességváltó karokat.



GOMBCÍMKÉK

A gombok címkékkel vannak ellátva, amelyekkel egyszerűen létrehozhatók a szimulátoros versenyjátékok egyéni gombbeállításai. A csomagban található egy címkekészlet is, amelynek feliratozása megegyezik a PlayStation-konzolokon használt feliratokkal arra az esetre, ha a Wheel Hub-ot PlayStation-kompatibilis kormányalaphoz csatlakoztatja. A következő táblázatban a Wheel Hub egyes gombjai és a PlayStation rendszeren betöltött funkcióik, valamint a PC-n való használat során megjelenő gombszámok szerepelnek.



PC-S WHEEL HUB-BAL KAPCSOLATOS UTASÍTÁSOK

Wheel Hub PC-hez	PC gombok számai	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* A konzolon a csillaggal jelölt gombok csak az azokat támogató újabb játékokban működnek.

XBOX-OS WHEEL HUB-BAL KAPCSOLATOS UTASÍTÁSOK

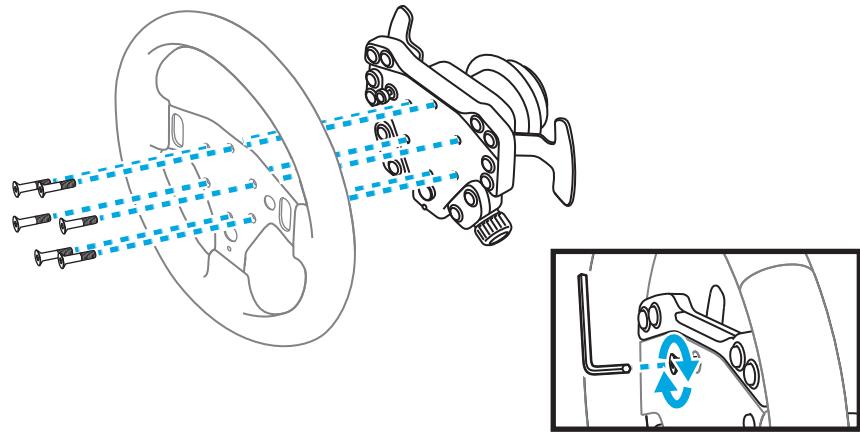
Wheel Hub Xbox-hoz	PC gombok számai	PlayStation
A	1	✗
B	3	○
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* A konzolon a csillaggal jelölt gombok csak az azokat támogató újabb játékokban működnek.

مونتاژ

فرمان‌های Logitech

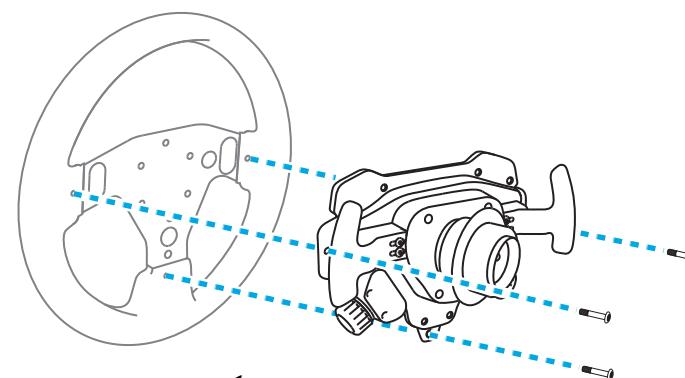
فرمان سازگار خود را روی Wheel Hub قرار دهید، به طوری که دسته پد و دکمه‌ها از سوراخ‌های صحیح عبور کنند. برای محکم کردن شش پیچ، از آچار آلن همراه محصول استفاده کنید. کار را با استفاده از آچار آلن کوچکتر ادامه دهید و سه پیچ پشت هر پره را محکم کنید تا از حداکثر استحکام تجهیزات مطمئن شوید. اکیداً توصیه می‌شود این مرحله را انجام دهید تا مطمئن شوید وقی شخّص استفاده‌کننده از فرمان در هنگام پایان یافتن مسابقه از صندلی بلند می‌شود، تصادفاً به آن آسیب نزند.



به کمک آچار آلن سرتپی همراه محصول می‌توانید پیچ‌های پشت شیفتراهای دنده را بچرخانید. هنگامی که پیچ‌ها به محکم شدن کامل نزدیک شد، برای انجام مرحله نهایی محکم کردن از سر کوتاه آچار آلن استفاده کنید. همچنین در صورت تمایل، می‌توانید با شل کردن پیچ‌های شیفتراها، موقتاً آنها را از سر راه بردارید.

فرمان‌های شخص ثالث

اتصال فرمان شخص ثالث امکان‌پذیر است. گرچه طوری RS Wheel Hub به گونه‌ای طراحی شده است که تحمل گشتاور قوی را داشته باشد، توصیه می‌شود از فرمان‌هایی استفاده کنید که قطر آن بیشتر از 350 میلی‌متر نباشد.

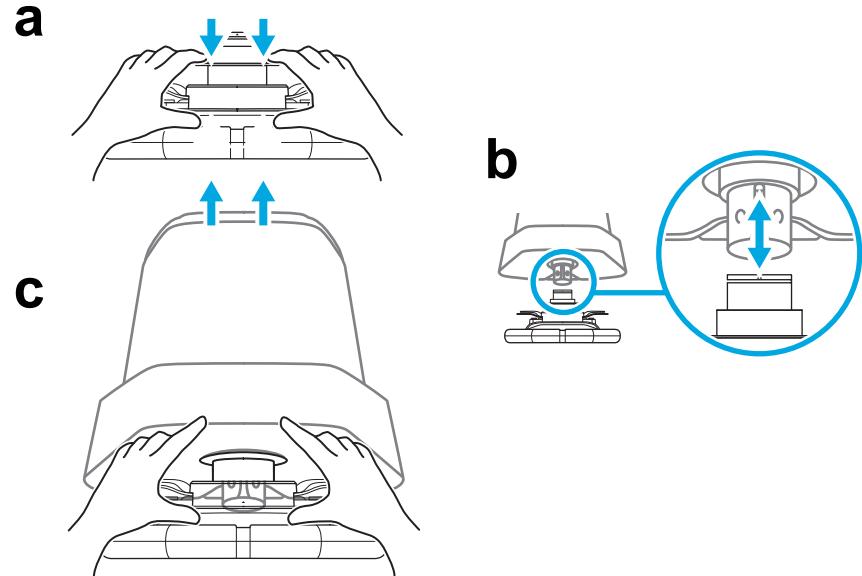


*فرمان جدأگانه به فروش می‌رسد

راهاندازی و پیکربندی

اتصال به پایه فرمان سازگار

غلاف QR را با هر دو دست فشار دهید و Wheel Hub پایه فرمان Logitech G سازگار خود جلو ببرید و دقت کنید شیار کلید همتراز باشد. را روی آدپتور QR هم بدهید تا از نظر فیزیکی متوقف شود و سپس غلاف QR را رها کنید.

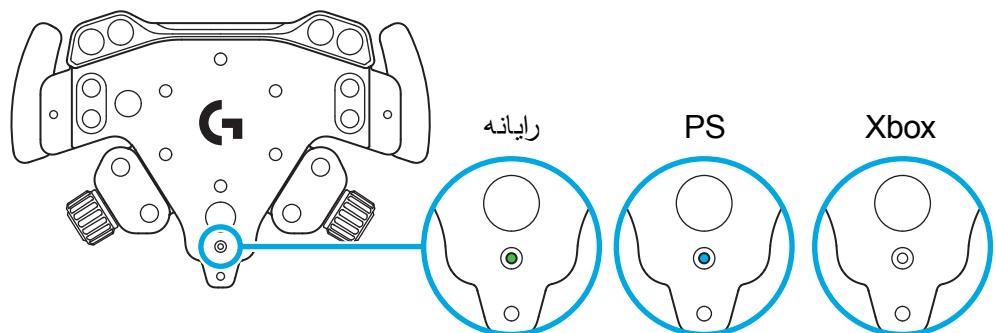


پایه فرمان خود را به صورت عادی روشن کنید. هنگامی که پلتفرم خود را انتخاب کردید، LED روی فرمان نیز متناسب با آن روشن می‌شود.

سبز = رایانه

PlayStation = آبی

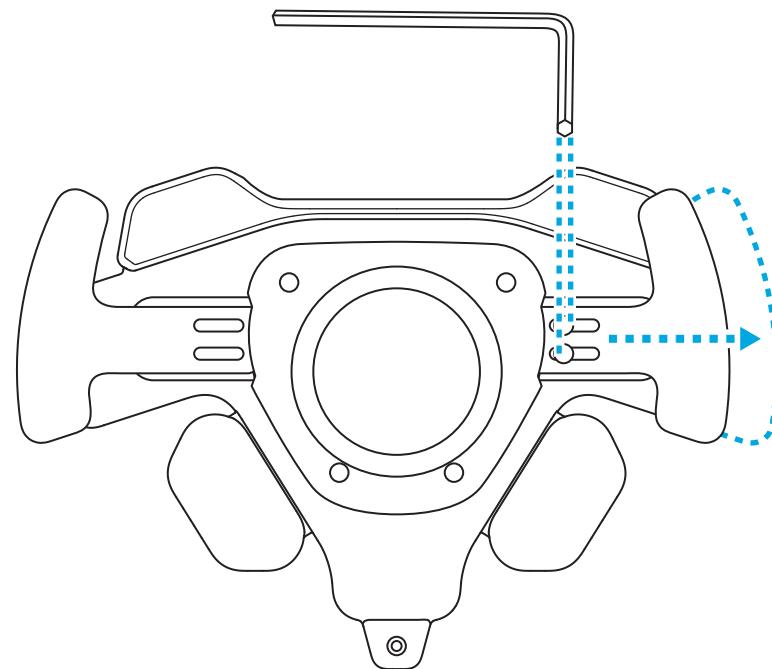
Xbox = سفید



تنظیم پدال‌های تعویض دنده

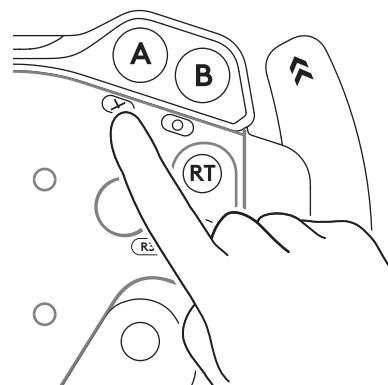
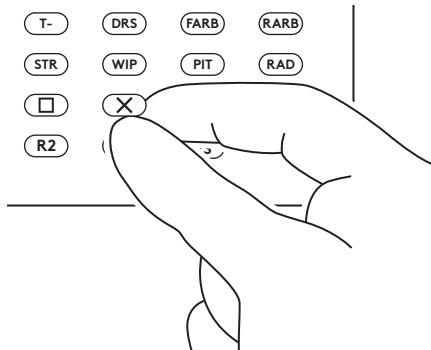
برای مطابقت با سلیقه شخصی خود یا سازگاری با فرمان‌های بزرگتر، می‌توانید محل قرارگیری پدال‌های تعویض دنده را تنظیم کنید. پیچ‌ها را با استفاده از آچار آلن همراه محصول شل کنید، شیفترا در موقعیت دلخواه قرار دهید و سپس پیچ‌ها را سفت کنید تا محکم شود.

می‌توانید پدال‌های تعویض دنده را به طور کامل هم جدا کنید، مثلاً اگر می‌خواهید از یک شیفترا جداگانه استفاده کنید. پیچ‌ها و پدال‌های تعویض دنده را باز کنید، اما به یاد داشته باشید که اگر بخواهید دوباره زمانی پدال‌های تعویض دنده را وصل کنید، باید پیچ‌ها را دوباره در جای خود قرار دهید تا ناخواسته گم نشود.



برچسب دکمه‌ها

برچسب دکمه‌ها به همراه محصول ارائه شده است و می‌توانید از آن به عنوان یادآور راحتی برای تنظیمات دکمه‌های سفارشی خود در عنوان‌های مسابقه‌ای شبیه‌سازی شده استفاده کنید. مجموعه‌ای از برچسب‌های منطبق با موارد به‌کاررفته در کنسول‌های PlayStation نیز به همراه محصول ارائه شده است که اگر Wheel Hub شما به یک پایه فرمان سازگار با PlayStation متصل شده است، می‌توانید از این برچسب‌ها استفاده کنید. در جداول زیر، هر یک از دکمه‌های Wheel Hub و عملکرد آن در PlayStation و همچنین شماره دکمه‌هایی که هنگام استفاده در رایانه نشان داده می‌شود ذکر شده است.



دستورالعمل‌های مربوط به WHEEL HUB رایانه

* در کنسول، دکمه‌هایی که با ستاره مشخص شده‌اند فقط در عنایین جدیدتر دارای پشتیبانی کار می‌کنند.

PlayStation	شماره دکمه‌های رایانه	رایانه Wheel Hub
X	1	A
O	3	B
□	2	X
△	4	Y
L2	8	LT
R2	7	RT
L3	12	LSB
R3	11	RSB
PS	28	G1
\	9	REC
≡	10	≡
*GL	29	*GL
*GR	30	*GR
↶	22	↶
↷	23	↷
↑	24	↑
↓	25	↓
↶↑	26	↶↑
* ↑	27	* ↑

دستورالعمل‌های مربوط به XBOX WHEEL HUB

* در کنسول، دکمه‌هایی که با ستاره مشخص شده‌اند فقط در عنوان‌ین جدیدتر دارای پشتیبانی کار می‌کنند.

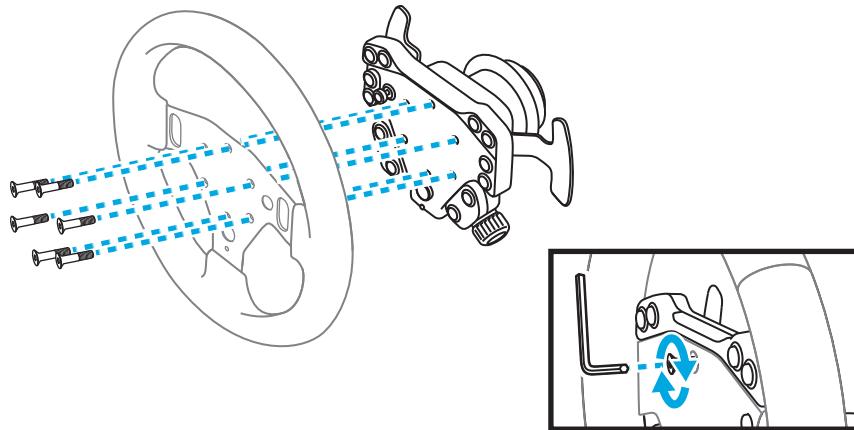
PlayStation	شماره دکمه‌های رایانه	Xbox برای Wheel Hub
X	1	A
O	3	B
□	2	X
△	4	Y
L2	8	LT
R2	7	RT
L3	12	LSB
R3	11	RSB
PS	28	
\ /	9	
≡	10	
*GL	29	*GL
*GR	30	
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	* 

MONTÁŽ

Volanty Logitech

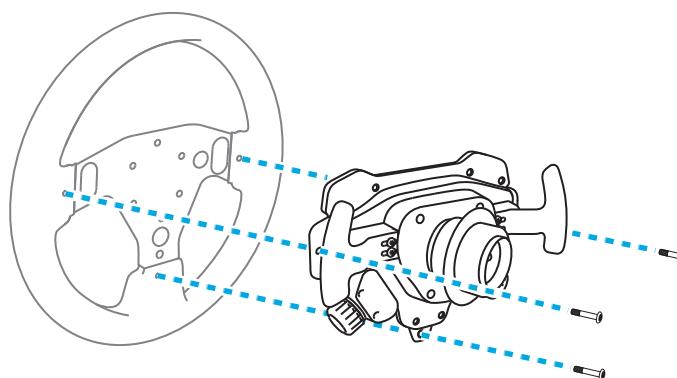
Umístěte kompatibilní volant na Wheel Hub a protáhněte páčku d-padu a tlačítka správnými otvory. K utažení šesti šroubů použijte přiložený šestihranný klíč. Následně pomocí menšího šestihranného klíče utáhněte tři šrouby na zadní straně každého paprsku, abyste zajistili maximální pevnost sestavy. Důrazně doporučujeme tento krok provést, aby nedošlo k náhodnému poškození způsobenému tím, že se někdo pomocí volantu zvedne ze sedadla, když skončí se závoděním.

Dodaný šestihranný klíč s kulovou hlavou vám pomůže se zašroubováním šroubů za řadicími pákami. Jakmile budou téměř zcela utaženy, přepněte na krátkou hlavu šestihranného klíče a provedte závěrečné utažení. Pokud chcete, můžete také dočasně posunout řadicí páky, a to tak, že povolíte jejich šrouby.



Volanty třetích stran

Připojení volantů jiných výrobců je možné. Přestože byl produkt RS Wheel Hub zkonstruován tak, aby odolal silnému točivému momentu, doporučuje se, aby průměr volantů nebyl větší než 350 mm.

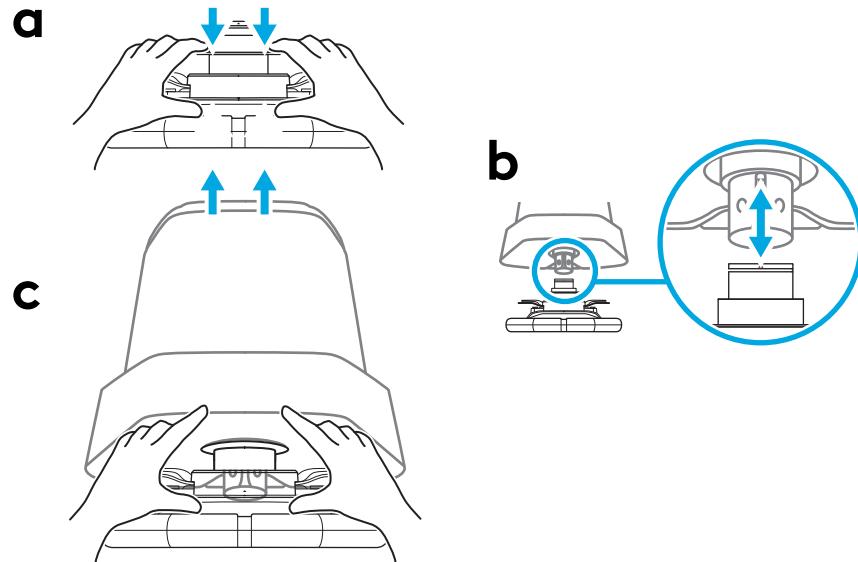


* Volant se prodává samostatně

NASTAVENÍ A KONFIGURACE

Připevnění ke kompatibilnímu podvozku kola

Oběma rukama stiskněte objímku QR a přiblížte Wheel Hub k adaptéru QR na kompatibilním podvozku kola Logitech G, přičemž zajistěte, aby byl otvor pro klíč zarovnán. Zatlačte Wheel Hub na adaptér QR, dokud se fyzicky nezastaví, a uvolněte objímku QR.

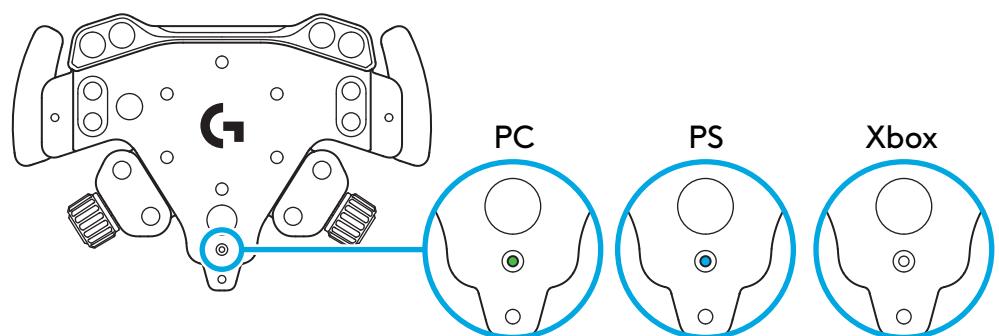


Zapněte podvozek kola jako obvykle. Po výběru platformy se na kole rozsvítí odpovídající kontrolka.

Zelená = PC

Modrá = PlayStation

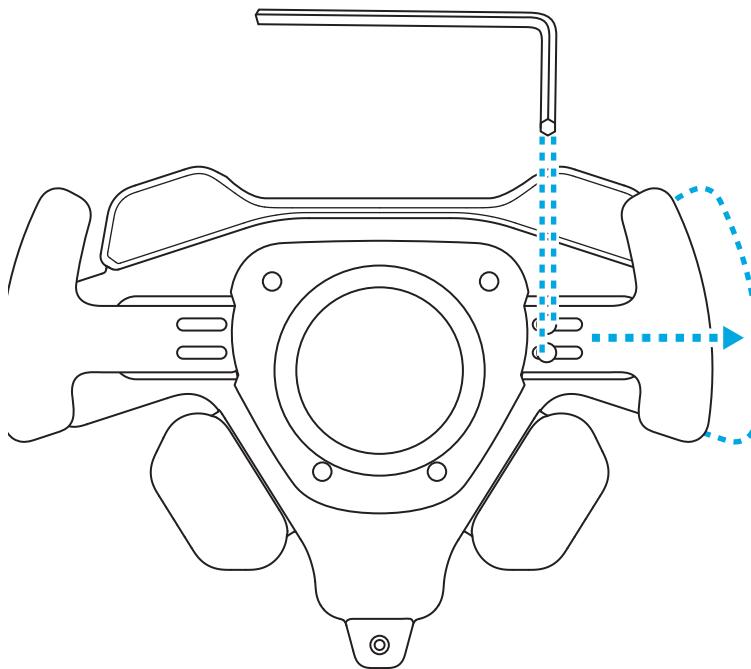
Bílá = Xbox



NASTAVENÍ PÁDEL ŘAZENÍ

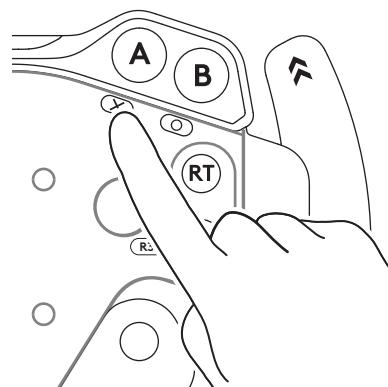
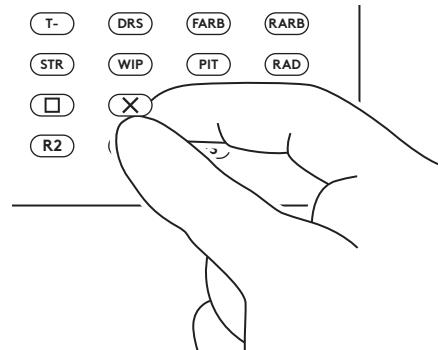
Abyste vyhověli svým osobním preferencím nebo se přizpůsobili větším volantům, můžete upravit polohu pádla řazení. Pomocí přiloženého šestihranného klíče povolte šrouby, posuňte řadicí páku do požadované polohy a poté šrouby utáhněte.

Pádla řazení je možné také zcela odstranit, například pokud chcete používat samostatnou řadicí páku. Vyjměte šrouby a pádla řazení, ale nezapomeňte šrouby znova zasunout na místa, abyste zabránili jejich náhodné ztrátě, pokud byste chtěli pádla řazení znova nasadit.



ŠTÍTKY TLAČÍTEK

K dispozici jsou štítky tlačítek, které vám snadno připomenou vlastní nastavení tlačítek v závodních simulátorech. Součástí balení je také sada štítků s označením, které odpovídá označení používanému na konzolích PlayStation a které lze použít v případě, že je Wheel Hub připojen k podvozku kola kompatibilnímu se systémem PlayStation. V následujících tabulkách jsou uvedena jednotlivá tlačítka na produktu Wheel Hub a jejich odpovídající funkce na systému PlayStation a čísla tlačítek, která se zobrazí při použití na počítači.



POKYNY PRO WHEEL HUB PC

Wheel Hub pro PC	Čísla tlačítek PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
Levé tlačítko	12	L3
Pravé tlačítko	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Na konzoli budou tlačítka označená hvězdičkou fungovat pouze v novějších titulech, které je podporují.

POKYNY K PRODUKTU

WHEEL HUB XBOX

Wheel Hub pro Xbox	Čísla tlačítek PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
Levé tlačítko	12	L3
Pravé tlačítko	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

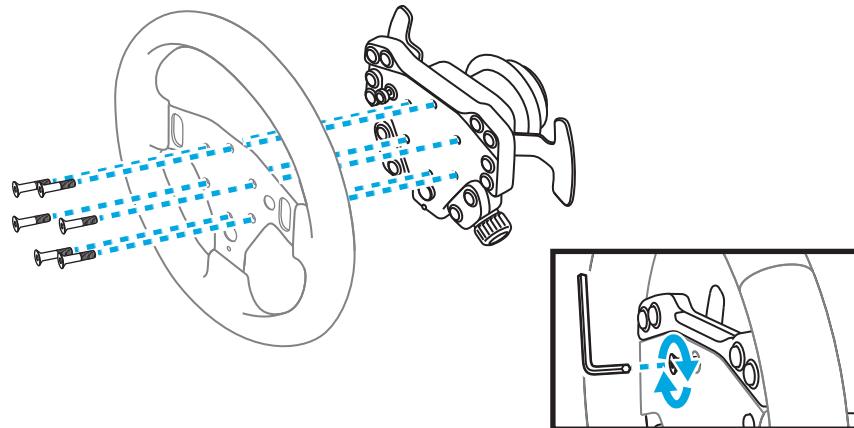
* Na konzoli budou tlačítka označená hvězdičkou fungovat pouze v novějších titulech, které je podporují.

ZOSTAVENIE

Volanty Logitech

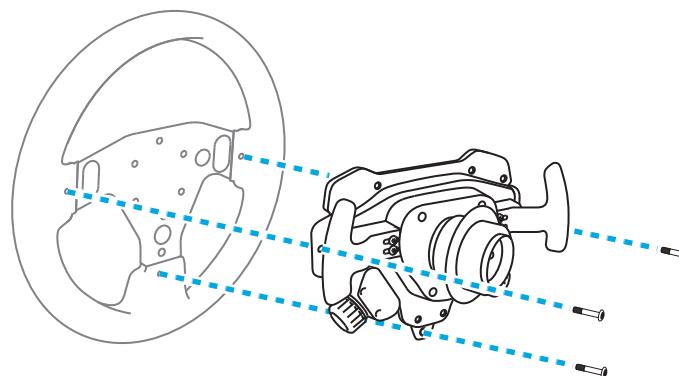
Umiestnite kompatibilný volant na Wheel Hub a prestrčte páčku d-padu a tlačidlá cez správne otvory. Na upevnenie šiestich skrutiek použite priložený šesťhranný klúč. Následne pomocou menšieho šesťhranného klúča zaistite tri skrutky na zadnej strane každého ramena, aby ste zaistili maximálnu tuhosť vašej inštalácie. Dôrazne sa odporúča vykonať tento krok, aby nedošlo k náhodnému poškodeniu spôsobenému tým, že niekto použije volant na zdvihnutie sa zo sedadla po skončení pretekov.

Dodaný šesťhranný klúč s guľovou hlavou pomôže pri skrutkovaní skrutiek za radiacimi pákami. Keď sú takmer úplne utiahnuté, použite krátku hlavu šesťhranného klúča a vykonajte posledné utiahnutie. Ak chcete, môžete tiež dočasne posunúť radiace páky tak, že uvoľníte ich skrutky.



Volanty tretích strán

Pripojenie volantov tretích strán je možné. Hoci bol RS Wheel Hub skonštruovaný tak, aby odolal silnému krútiaciemu momentu, odporúča sa používať volanty s priemerom maximálne 350 mm.

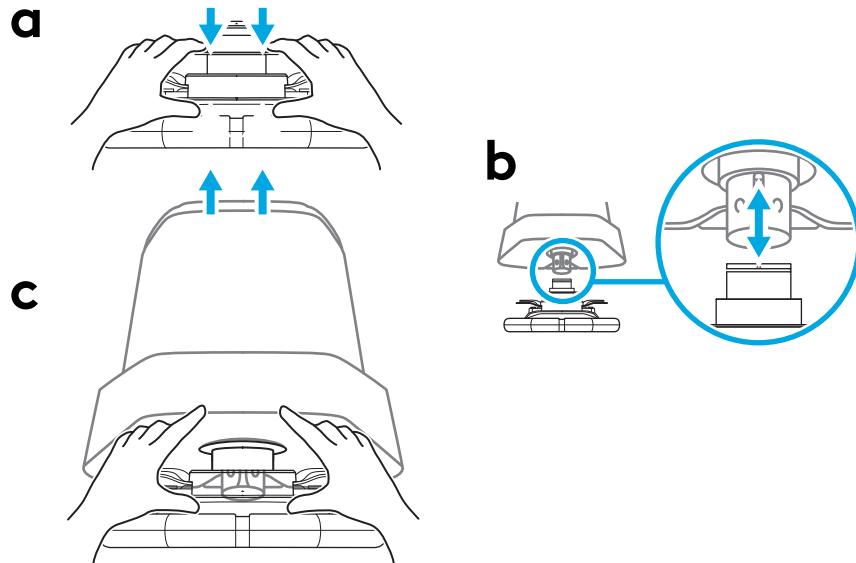


* Volant sa predáva samostatne

NASTAVENIE A KONFIGURÁCIA

Priepnenie na kompatibilnú základňu volantu

Stlačte objímku QR oboma rukami a Wheel Hub posuňte k adaptéru QR na základni kompatibilného volantu Logitech G, pričom dbajte na to, aby bol otvor na kľúč zarovnaný. Vtláčajte Wheel Hub do QR adaptéra, pokiaľ sa fyzicky nezastaví. Následne uvoľnite objímku QR.

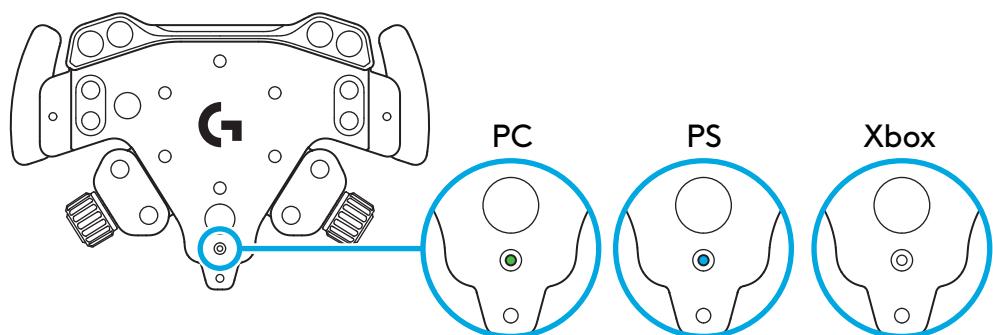


Zapnite napájanie základne volantu ako obvykle. Po výbere platformy sa na koliesku rozsvieti príslušná kontrolka LED.

Zelená = PC

Modrá = PlayStation

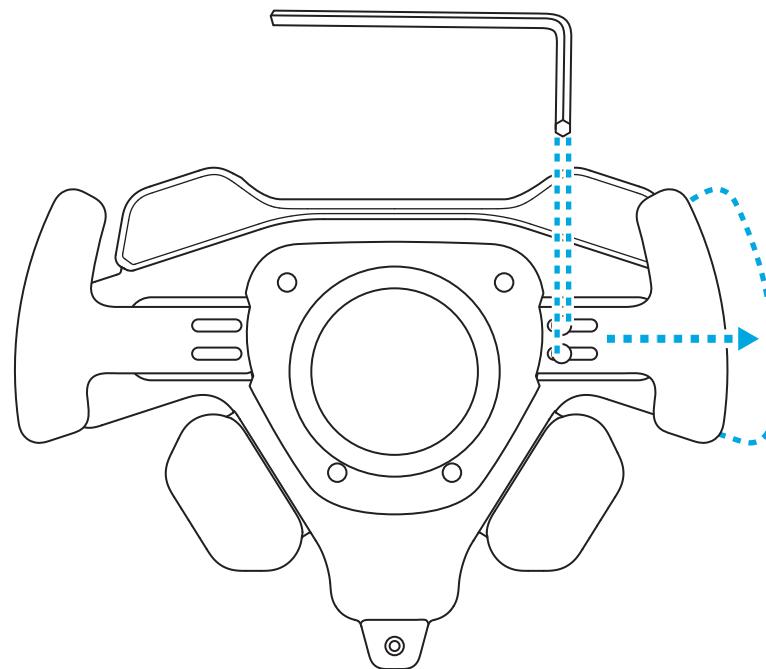
Biela = Xbox



NASTAVENIE LOPATIEK NA RADENIE PREVODOVÝCH STUPŇOV

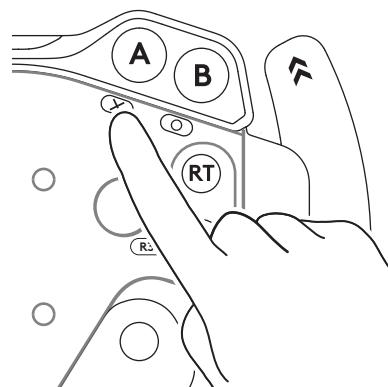
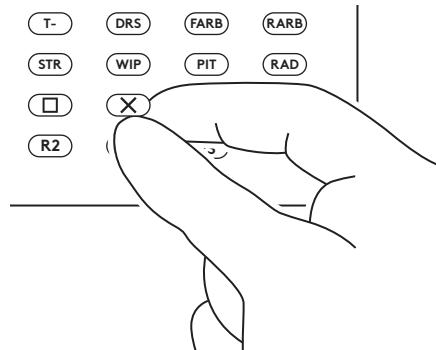
Polohu lopatiek na radenie prevodových stupňov môžete upraviť na prispôsobenie vašim osobným preferenciám alebo väčším volantom. Pomocou priloženého šestíhranného klúča uvoľnite skrutky, posuňte lopatku na radenie prevodových stupňov do požadovanej polohy a potom skrutky utiahnite.

Lopatky na radenie prevodových stupňov je možné úplne odstrániť, napríklad ak chcete používať samostatnú radiacu páku. Odstráňte skrutky a lopatky na radenie prevodových stupňov, ale nezabudnite skrutky opäť zasunúť na ich miesto, aby ste zabránili ich náhodnej strate, ak by ste niekedy chceli lopatky na radenie prevodových stupňov znova nainštalovať.



ŠTÍTKY TLAČIDIEL

K dispozícii sú štítky tlačidiel, ktoré vám ľahko pripomenu vaše vlastné nastavenia tlačidiel v pretekárskych simulátoroch. Súčasťou balenia je aj súprava štítkov s označením, ktoré sa zhoduje s označením používaným na konzolách PlayStation. Používajú sa, ak je váš Wheel Hub pripojený k základni volantov kompatibilných so systémom PlayStation. V nasledujúcich tabuľkách sú uvedené jednotlivé tlačidlá na zariadení Wheel Hub a ich zodpovedajúce funkcie v systéme PlayStation, ako aj čísla tlačidiel, ktoré sa zobrazia pri používaní v počítači.



POKYNY PRE PC WHEEL HUB

Wheel Hub pre PC	Čísla tlačidiel pre PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Na konzole budú tlačidlá označené hviezdičkou fungovať len v novších hrách, ktoré ich podporujú.

POKYNY PRE WHEEL HUB NA XBOXE

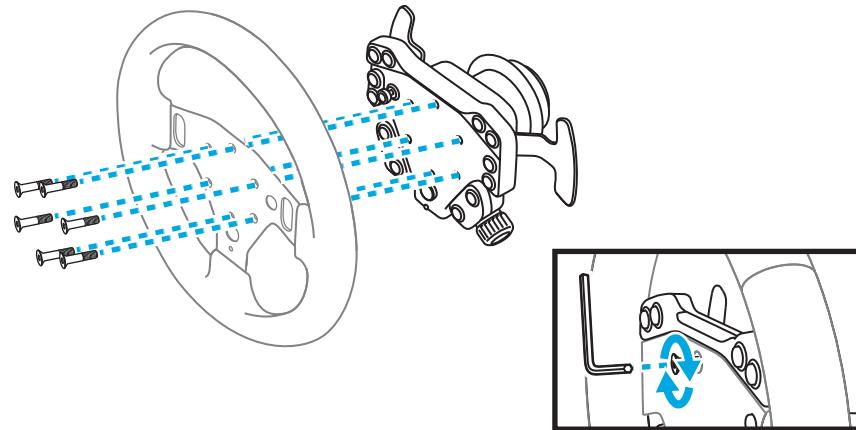
Wheel Hub pre Xbox	Čísla tlačidiel pre PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Na konzole budú tlačidlá označené hviezdičkou fungovať len v novších hrách, ktoré ich podporujú.

ЗБИРАННЯ

Керма Logitech

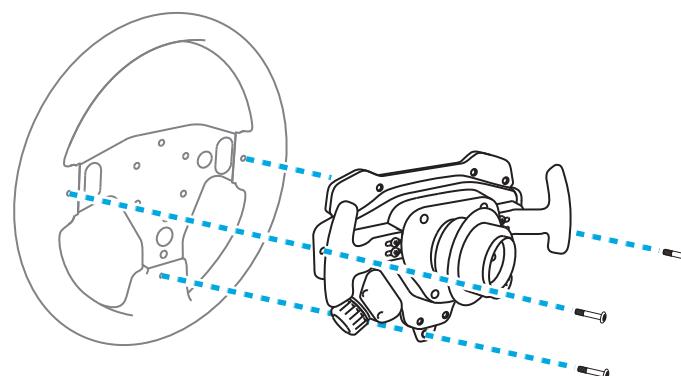
Встановіть кермо на Wheel Hub, просунувши джойстик і кнопки d-pad у відповідні отвори. За допомогою шестигранного ключа, що входить до комплекту поставки, закріпіть шість болтів. Потім за допомогою меншого шестигранного ключа закріпіть три болти на задній стороні кожної спиці, щоб забезпечити максимальну жорсткість конструкції. Наполегливо рекомендується виконати цей крок, щоб уникнути випадкових пошкоджень, спричинених використанням керма для того, щоб піднятися з сидіння після закінчення гонок.



Шестигранний ключ з кулястою головкою, що входить до комплекту поставки, допоможе закрутити болти за перемикачами передач. Коли їх буде майже повністю затягнуто, перейдіть на коротку головку шестигранного ключа, щоб виконати остаточне затягування. За бажанням ви також можете тимчасово прибрати перемикачі передач, послабивши їхні болти.

Кермо сторонніх виробників

Можна встановити кермо сторонніх виробників. Незважаючи на те, що RS Wheel Hub витримує значний крутний момент, рекомендується використовувати кермові колеса діаметром не більше 350 мм.



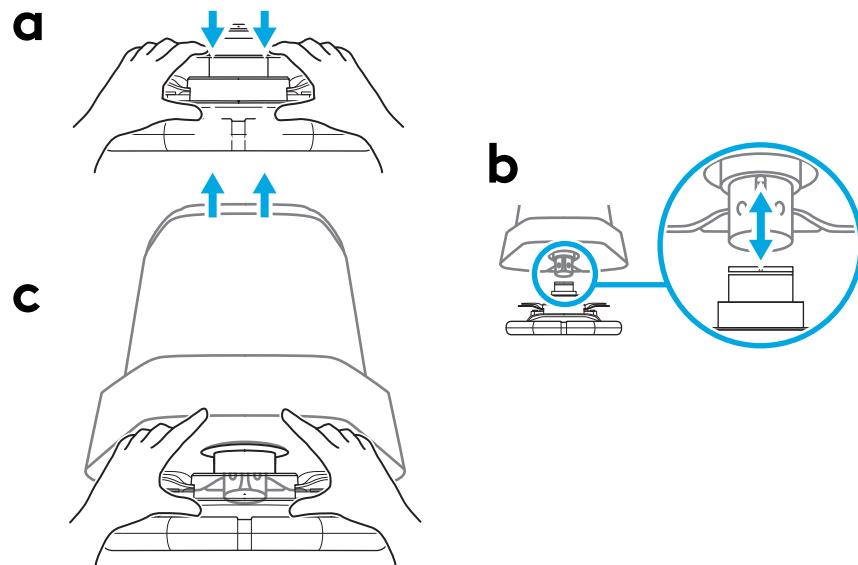
* Кермо продається окремо

НАЛАШТУВАННЯ ТА КОНФІГУРАЦІЯ

Кріплення до сумісної основи керма

Візьміть хомут QR обома руками і піднесіть Wheel Hub до QR-адаптера на сумісній базі Logitech G Wheel Base, переконавшись, що проріз для ключа вирівняно.

Притисніть Wheel Hub до QR-адаптера, доки він фізично не зупиниться, і відпустіть хомут QR.

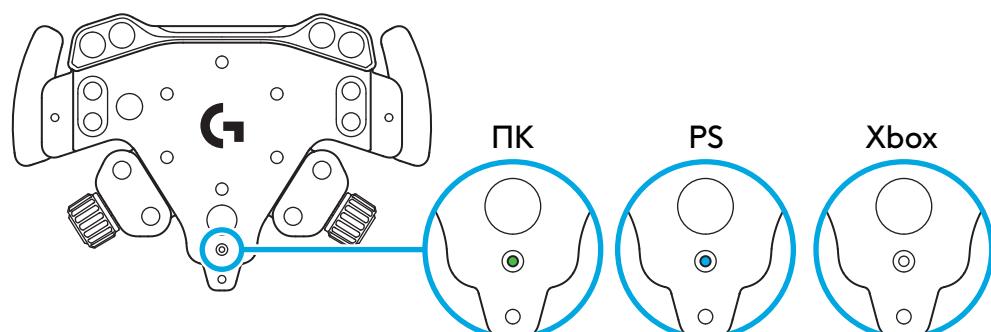


Увімкніть живлення основи керма у звичайному режимі. Після того, як ви виберете платформу, на кермі загориться відповідний світлодіодний індикатор.

Зелений = ПК

Синій = PlayStation

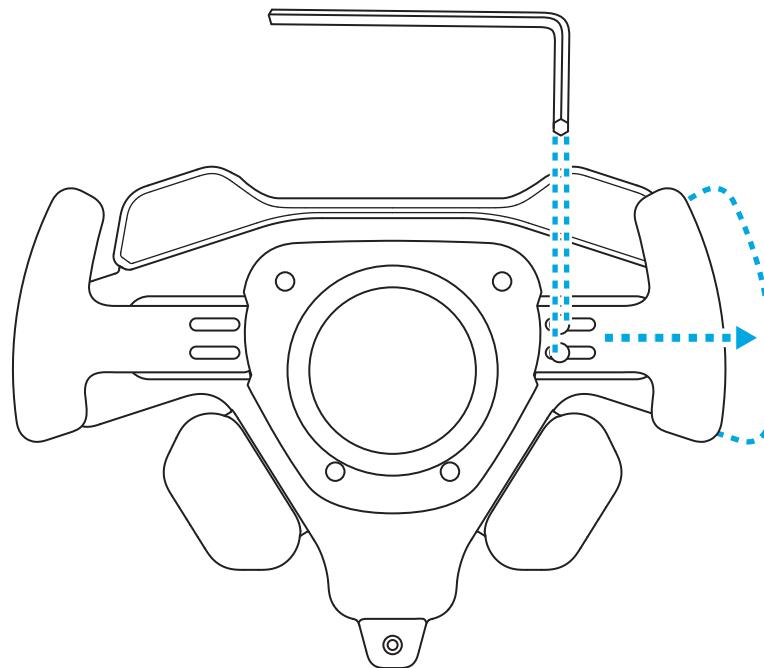
Білий = Xbox



РЕГУЛЮВАННЯ ПІДКЕРМОВИХ ПЕЛЮСТКОВИХ ПЕРЕМИКАЧІВ ШВИДКОСТЕЙ

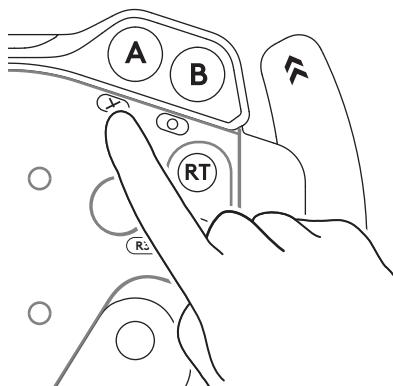
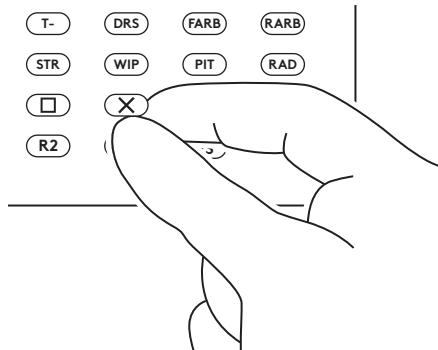
Щоб задовольнити ваші особисті уподобання або пристосуватися до більшого керма, ви можете відрегулювати положення підкермових пелюсткових перемикачів швидкостей. За допомогою шестигранного ключа, що входить до комплекту поставки, ослабте болти, пересуньте перемикач у потрібне положення та затягніть болти, щоб зафіксувати його.

Також можна повністю зняти підкермові пелюсткові перемикачі швидкостей, наприклад, якщо ви хочете використовувати окремий перемикач. Викрутіть болти та зніміть підкермові пелюсткові перемикачі швидкостей, але не забудьте вставити болти на місце, щоб запобігти їх випадковій втраті, якщо ви коли-небудь захочете знову встановити пелюсткові перемикачі.



НАКЛЕЙКИ ДЛЯ КНОПОК

У комплекті поставляються наклейки для кнопок, які легко нагадують про ваші власні налаштування кнопок у гоночних іграх. До комплекту також входить набір етикеток з маркуванням, що відповідає маркуванню на консолях PlayStation, для використання, якщо ваш Wheel Hub прикріплений до сумісної з PlayStation основи керма. У наступних таблицях показано кожну кнопку на Wheel Hub та її відповідну функцію на PlayStation, а також номери кнопок, які відображатимуться під час використання на комп'ютері.



ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ PC WHEEL HUB

Wheel Hub for PC	Номери кнопок ПК	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* На консолі кнопки, позначені зірочкою,
працюватимуть лише в нових іграх, які їх підтримують.

ІНСТРУКЦІЯ ДО XBOX WHEEL HUB

Wheel Hub for Xbox	Номери кнопок ПК	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

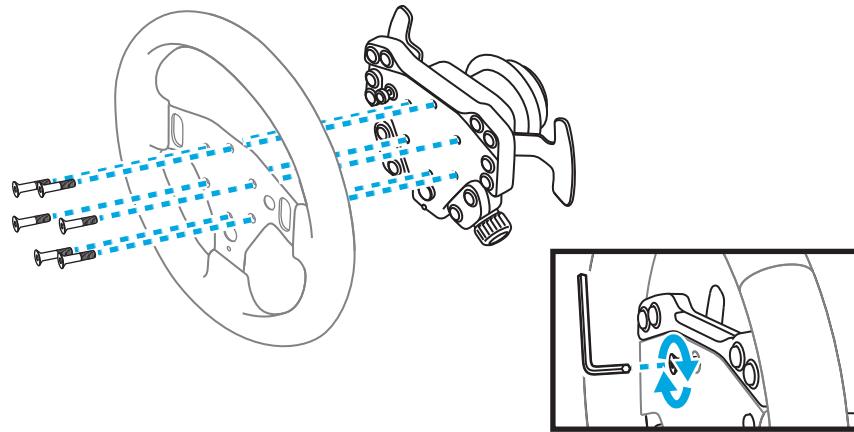
* На консолі кнопки, позначені зірочкою, працюватимуть лише в нових іграх, які їх підтримують.

KOKKUPANEK

Logitechi roolid

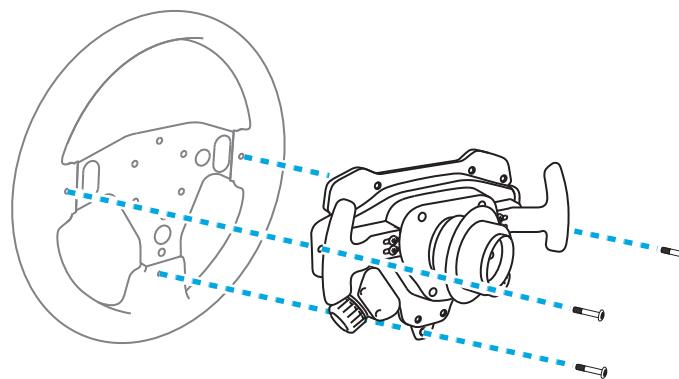
Asetage sobiv rooliratas Wheel Hubile, viies d-padja kangi ja nupud läbi õigete avade. Kasutage kuue poldi kinnitamiseks kaasasolevat kuuskantvõtit. Kasutage seejärel väiksemat kuuskantvõtit, et pingutada komplekti maksimaalse jäikuse tagamiseks iga kodara tagaküljel asuvat kolme polti. Seda sammu on tungivalt soovitatav teha, et vältida juhuslikke vigastusi, kui keegi peaks end pärast võidusöidu lõppu roolist hoides istmest välja aitama.

Kaasasolev kuuskantvõti aitab käiguvahtajate taga olevate poltide sissekruvimisel. Kui need on peaaegu täielikult kinni keeratud, võtke kuuskantvõtme lühikene pea ja tehke lõplik pingutamine. Kui soovite, võite poldid lahti keerata ja käiguvahtajad ajutiselt eemaldada.



Muu tootja roolid

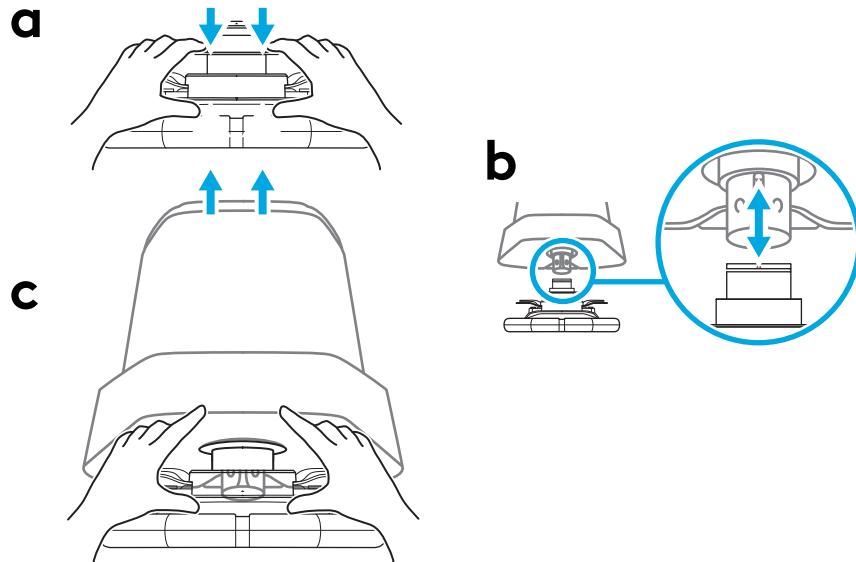
Võimalik on kinnitada ka muude tootjate roole. Kuigi RS Wheel Hub on konstrueeritud pidama vastu ka tugevale väändejõule, on soovitatav kasutada roolirattaid, mille läbimõõt ei ületa 350 mm.



KOKKUPANEMINE JA KONFIGUREERIMINE

Ühilduvale rattalusele kinnitamine

Pigistage QR-rõngas mõlema käega kokku ja viige Wheel Hub kuni Logitech G roolialuse QR-adapterini, jälgides, et võtmepesa oleks õigesti joondatud. Lükake Wheel Hub kuni lõpuni QR-adapterile ja vabastage seejärel QR-rõngas.

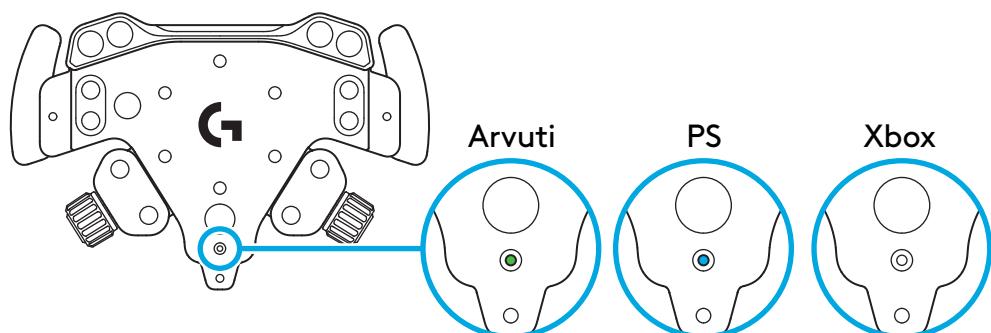


Lülitage rool tavapärasel moel sisse. Kui olete valinud platvormi, süttib rattal sellekohane LED.

Roheline = arvuti

Sinine = PlayStation

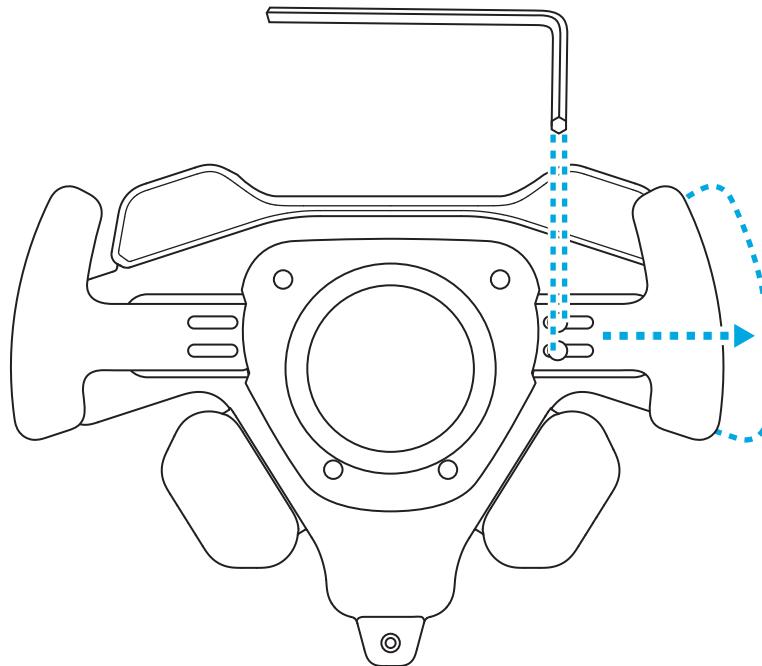
Valge = Xbox



KÄIGUVAHETUSLABADE REGULEERIMINE

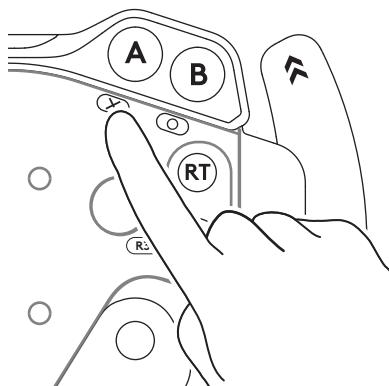
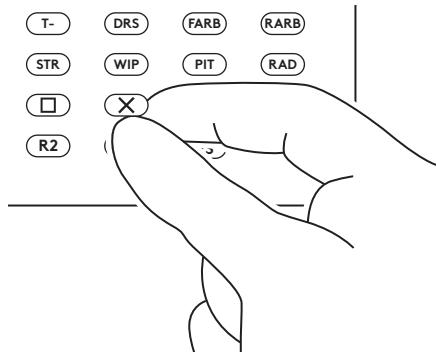
Isiklike eelistustega sobimiseks või suuremate rooliratastega ühildamiseks on teil võimalik käiguvahetuslabade asendit reguleerida. Lödvendage kaasasoleva kuuskantvõtmega poldid, lükake käiguvahetaja soovitud asendisse ja keerake poldid seejärel uuesti kinni.

Samuti on võimalik käiguvahetuslabasid täielikult eemaldada, näiteks juhul, kui soovite kasutada eraldi käiguvahetajat. Eemaldage poldid ja käiguvahetuslabad, kuid ärge unustage polte tagasi oma kohtadele panna juhuks, kui soovite käiguvahetuslabasid uuesti kinnitada.



NUPPUDE SILDID

Komplektiga on kaasas nuppuide sildid, mis võimaldavad hõlpsasti meeleteadet teie nuppuide seadistust simvöidusõidumängudes. Komplektis on ka sildid, mille märgistus vastab PlayStationi konsoolidel kasutatavatele siltidele, mida saab kasutada, kui Wheel Hub on kinnitatud PlayStationiga sobivale roolialusele. Järgnevates tabelites on näidatud kõik Wheel Hubi nupud ja neile vastavad PlayStationi funktsioonid, samuti nuppuide numbrid, mis kuvatakse arvutiga kasutamisel.



ARVUTI WHEEL HUBI JUHISED

Arvuti Wheel Hub	Arvuti nuppude numbrid	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Konsoolis toimivad tärniga tähistatud nupud ainult neid toetavates uuemates mängudes.

XBOXI WHEEL HUBI JUHISED

Xboxi Wheel Hub	Arvuti nupude numbrid	PlayStation
A	1	
B	3	
X	2	
Y	4	
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	
	10	
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

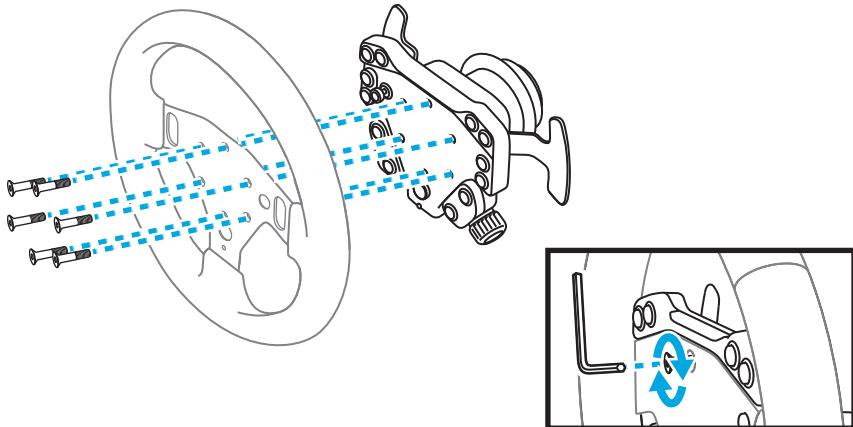
* Konsoolis toimivad tärniga tähistatud nupud ainult neid toetavates uuemates mängudes.

MONTĀŽA

Logitech stūres rati

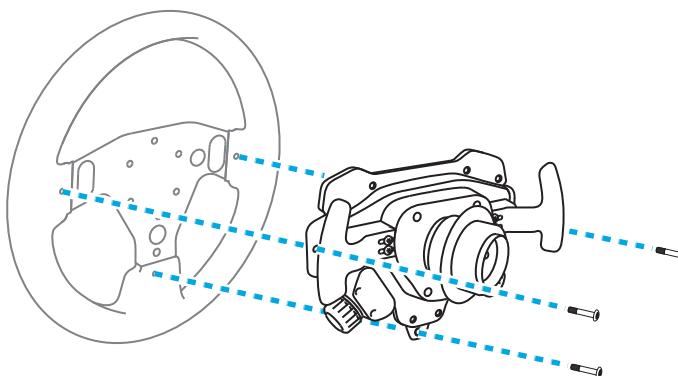
Novietojiet saderīgo stūres ratu uz Wheel Hub, izvirzot d-pad vadības elementu un pogas caur pareizajiem caurumiem. Lai nostiprinātu sešas skrūves, izmantojiet komplektā iekļauto seškantes atslēgu. Pēc tam, lai nodrošinātu maksimālu iestatījuma stingribu, ar mazāku seškantes atslēgu nostipriniet trīs skrūves katra spieķa aizmugurē. Šo darbību ļoti ieteicams veikt, lai izvairītos no nejausiem bojājumiem, ko var izraisīt kāds, kurš pēc sacīķu beigām izmanto stūres ratu, lai pieceltos no sēdekļa.

Piegādātā lodveida galvas seškantes atslēga palīdz ieskrūvēt skrūves aiz pārnesumu pārslēdzējiem. Kad tās ir gandrīz pievilktais, izmantojiet seškantes atslēgas īso galviņu, lai veiktu pēdējo pievilkšanas procedūru. Ja vēlaties, varat arī uz laiku atvirzīt pārslēdzējus, atbrīvojot to skrūves.



Trešo pušu stūres rati

Var pievienot trešo pušu stūres ratus. Lai gan RS Wheel Hub ir konstruēta augsta griezes momenta pielietošanai, ieteicams izmantot stūres ratus, kuru diametrs nepārsniedz 350 mm.

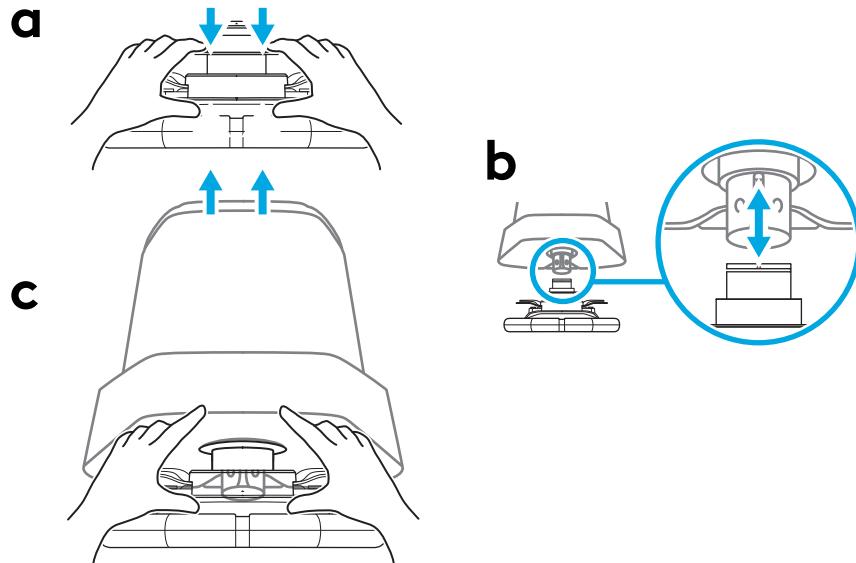


* Stūres ratu var iegādāties atsevišķi

IESTATĪŠANA UN KONFIGURĒŠANA

Piestiprināšana saderīgai stūres rata pamatnei

Ar abām rokām saspiediet QR ieliktni un pievienojiet Wheel Hub līdz QR adapteram saderīgajā Logitech G stūres rata pamatnē, nodrošinot atslēgas slotu salāgošanu. Uzspiediet Wheel Hub uz QR adaptera, līdz tā fiziski apstājas, un atlaidiet QR ieliktni.

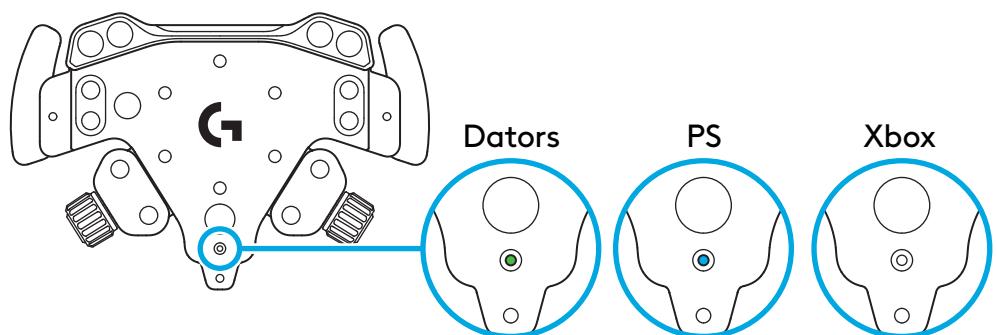


Ieslēdziet stūres rata pamatni kā parasti. Pēc platformas atlasīšanas iedegas atbilstīgs LED indikators uz stūres rata.

Zalš = dators

Zils = PlayStation

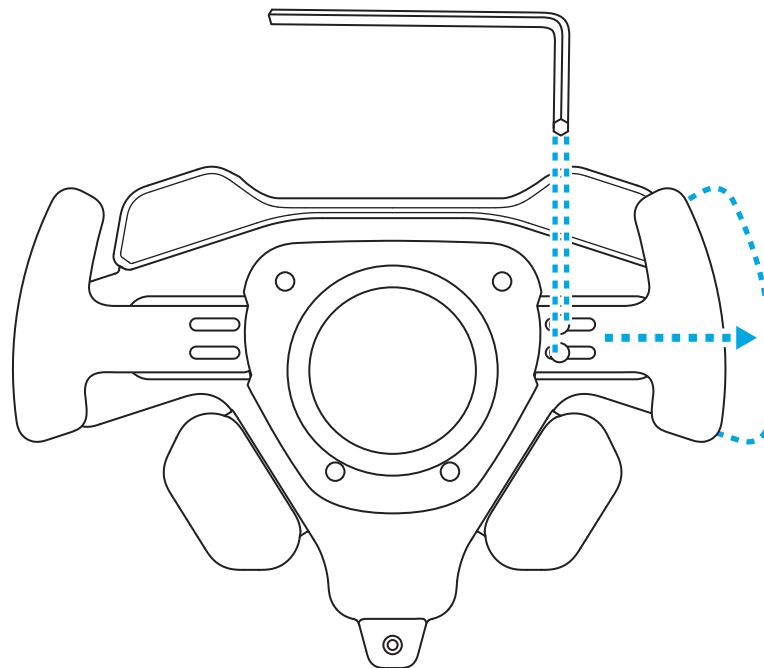
Balts = Xbox



PĀRNESUMU PĀRSLĒGŠANAS VADĪKLU REGULĒŠANA

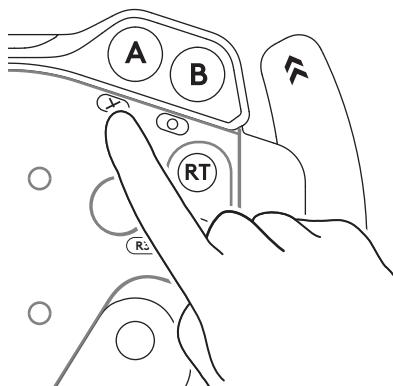
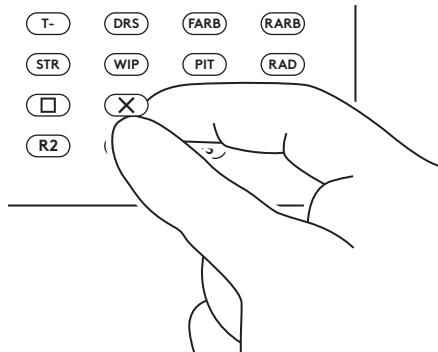
Lai pielāgotos savām personīgajām vēlmēm vai lielākiem stūres ratiem, varat pielāgot pārnesumu pārslēgšanas vadīklu novietojumu. Lai atskrūvētu skrūves, izmantojiet komplektā iekļauto seškantes atslēgu, novietojet pārslēdzēju vēlamajā pozīcijā un pēc tam pievelciet skrūves, lai nostiprinātu.

Var arī pilnībā noņemt pārnesumu pārslēgšanas vadīkas, piemēram, ja vēlaties izmantot atsevišķu pārslēdzēju. Izskrūvējiet skrūves un pārnesumu pārslēgšanas vadīkas, bet atcerieties atkal ievietot skrūves savās vietās, lai novērstu nejaušu pazaudēšanu, ja kādreiz atkal pievienot pārnesumu pārslēgšanas vadīkas.



POGU UZLĪMES

Tiek nodrošinātas pogu uzlīmes, kas ērti atgādina par jūsu pielāgotajiem pogu iestatījumiem simulatora sacīkšu spēlēs. Komplektā ir iekļauts arī uzlīmju komplekts ar markējumu, kas atbilst PlayStation konsolēm izmantotajam markējumam, ja Wheel Hub ir pievienota ar PlayStation saderīgai stūres rata pamatnei. Nākamajās tabulās ir norādītas visas Wheel Hub pogas un to atbilstīgās funkcijas PlayStation, kā arī pogu numuri, kas būs redzami, izmantojot datoru.



DATORA WHEEL HUB INSTRUKCIJAS

Wheel Hub datoram	Datora pogu numuri	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Ar zvaigznīti atzīmētās pogas konsolē darbosies tikai jaunākos nosaukumos, kas tās atbalsta.

XBOX WHEEL HUB INSTRUKCIJAS

Xbox Wheel Hub	Datora pogu numuri	PlayStation
A	1	✗
B	3	○
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

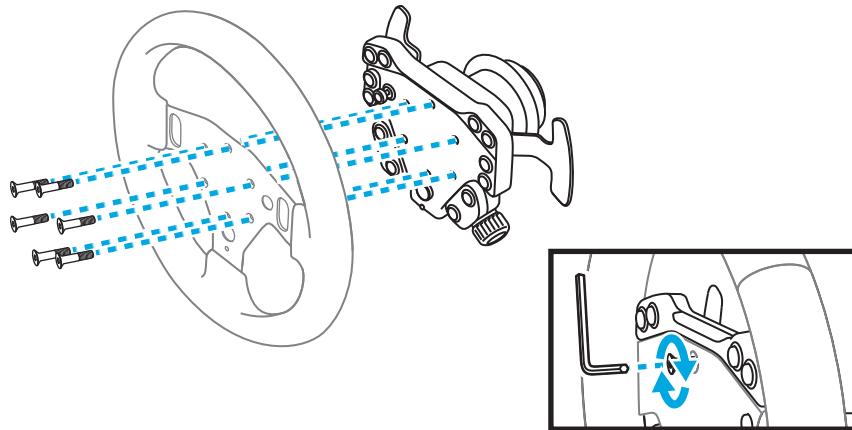
* Ar zvaigznīti atzīmētās pogas konsolē darbosies tikai jaunākos nosaukumos, kas tās atbalsta.

SURINKIMAS

„Logitech“ vairai

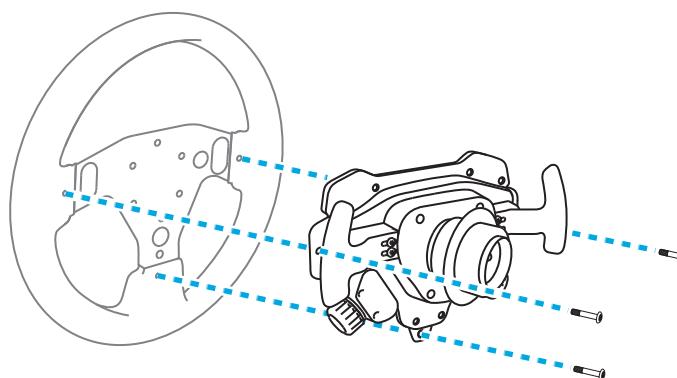
Uždėkite suderinamą vairą ant „Wheel Hub“, prakišdami D formos svirtelę ir mygtukus pro reikiamas skylutes. Šešiems varžtams pritvirtinti naudokite pridedamą šešiakampį raktą. Tada mažesniu šešiakampiu raktu pritvirtinkite tris varžtus, esančius kiekvieno stipino gale, kad užtikrintumėte maksimalų sąrankos tvirtumą. Šį veiksmą primygtinai rekomenduojama atlikti, kad pasibaigus lenktynėms nuo sédynės kildamas vairą naudojantis asmuo atsitiktinai nesugadintų gaminio.

Už pavarų perjungimo svirčių esančius varžtus galima prisukti pridėtu šešiakampiu raktu su rutuline galvute. Kai jie bus beveik visiškai priveržti, pereikite prie šešiakampio rakto trumposios galutės ir visiškai priveržkite. Prieikus taip pat galite laikinai atitraukti perjungimo svirtis, atlaisvindami jų varžtus.



Trečiųjų šalių vairai

Galima pritvirtinti trečiųjų šalių vairus. Nors „RS Wheel Hub“ sukurta taip, kad atlaikytų didelį sukimo momentą, rekomenduojama naudoti ne didesnio kaip 350 mm skersmens vairą.

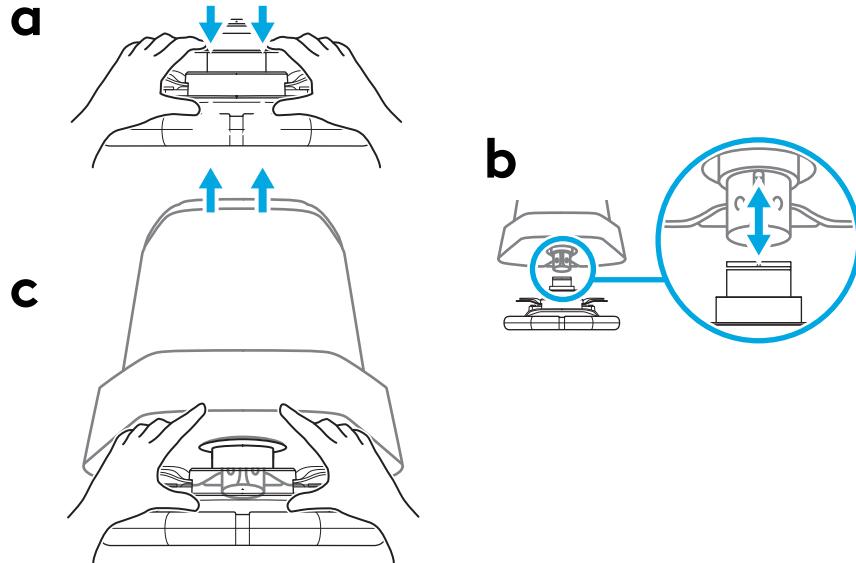


* Vairas parduodamas atskirai

SĄRANKA IR KONFIGŪRACIJA

Pritvirtinimas prie sudeinamo „Wheel Base“

Abiem rankomis suspauskite QR žiedą ir pritvirtinkite „Wheel Hub“ prie sudeinamo QR adapterio ant „Logitech G Wheel Base“, užtikrindami, kad raktos angos būtų suligiuota. Stumkite „Wheel Hub“ ant QR adapterio, kol ji fiziškai sustos, ir atleiskite QR žiedą.

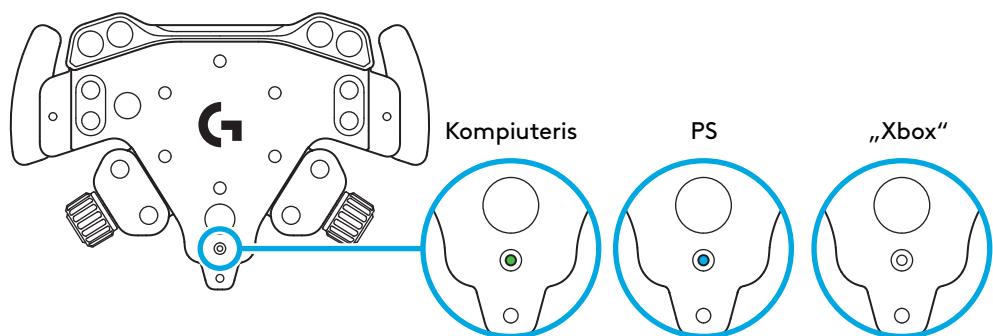


Iprastai įjunkite vairo pagrindą. Pasirinkus platformą, ant vairo užsidegs atitinkamas šviesos diodas.

Žalia = kompiuteris

Mėlyna = „PlayStation“

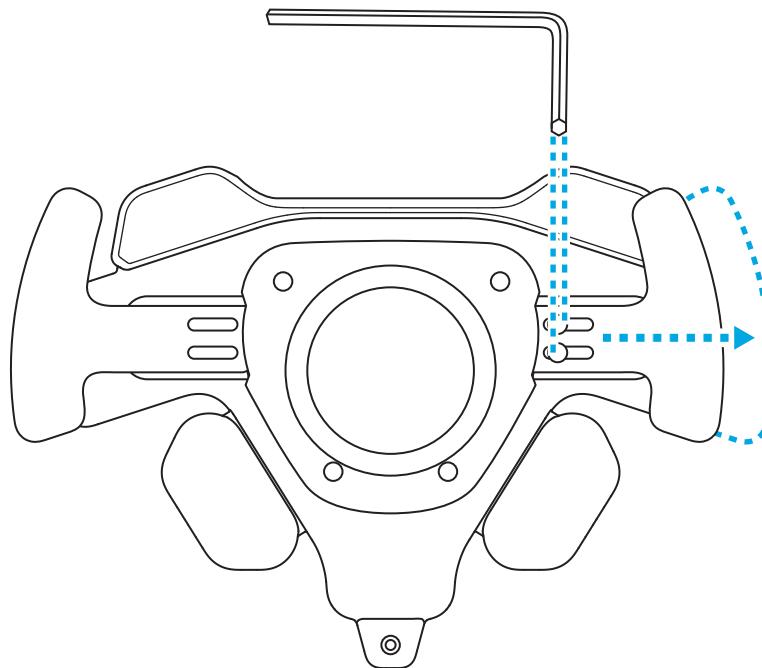
Balta = „Xbox“



PAVARŲ PERJUNGIMO SVIRČIŲ REGULIAVIMAS

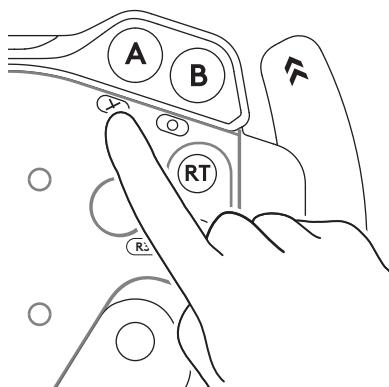
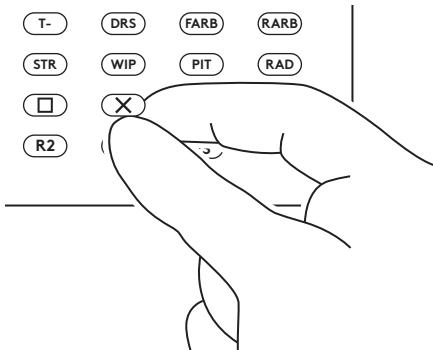
Norėdami, kad perjungimo svirčys atitiktų asmeninius poreikius arba būtų pritaikyti prie didesnių vairų, galite keisti pavarų perjungimo svirčių padėtį. Pridėtu šešiakampiu raktu atlaisvinkite varžtus, pastumkite perjungimo svirtį į norimą padėtį ir priveržkite varžtus, kad ją pritvirtintumėte.

Taip pat galima visiškai nuimti pavarų perjungimo svirtis, pavyzdžiui, jei norite naudoti atskirą perjungimo svirtį. Ištraukite varžtus ir pavarų perjungimo svirtis, tačiau nepamirškite vėl įstatyti varžtų į jų vietas, kad netyčia jų neprarastumėte, jei kada nors norésite vėl pritvirtinti pavarų perjungimo svirtis.



MYGTUKŲ ETIKETĖS

Pateikiamos mygtukų etiketės, kad būtų lengva priminti apie pasirinktus mygtukų nustatymus simuliacinių lenktynių žaidimuose. Taip pat pridedamas etikečių rinkinys su etiketėmis, atitinkančiomis „PlayStation“ konsolėse naudojamas etiketes, skirtas naudoti, jei „Wheel Hub“ yra pritvirtinta prie „PlayStation“ suderinamo vairo pagrindo. Toliau pateiktose lentelėse nurodyti visi „Wheel Hub“ mygtukai ir jų atitinkamos funkcijos „PlayStation“, taip pat mygtukų numeriai, kurie bus rodomi naudojant kompiuterį.



KOMPIUTERIUI SKIRTOS „WHEEL HUB“ INSTRUKCIJOS

Kompiuteriui skirta „Wheel Hub“	Kompiuterio mygtukų numeriai	„PlayStation“
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Konsolėje žvaigždute pažymėti mygtukai veiks tik naujesniuose žaidimuose, kurie juos palaiko.

„XBOX“ SKIRTOS „WHEEL HUB“ INSTRUKCIJOS

„Xbox“ skirta „Wheel Hub“	Kompiuterio mygtukų numeriai	„PlayStation“
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Konsolėje žvaigždute pažymėti mygtukai veiks tik naujesniuose žaidimuose, kurie juos palaiko.

СГЛОБЯВАНЕ

Волани Logitech

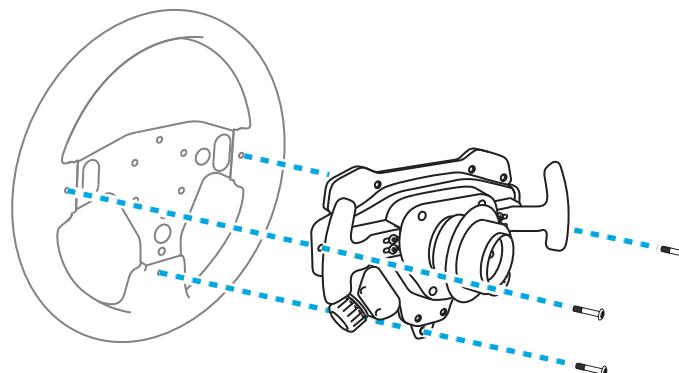
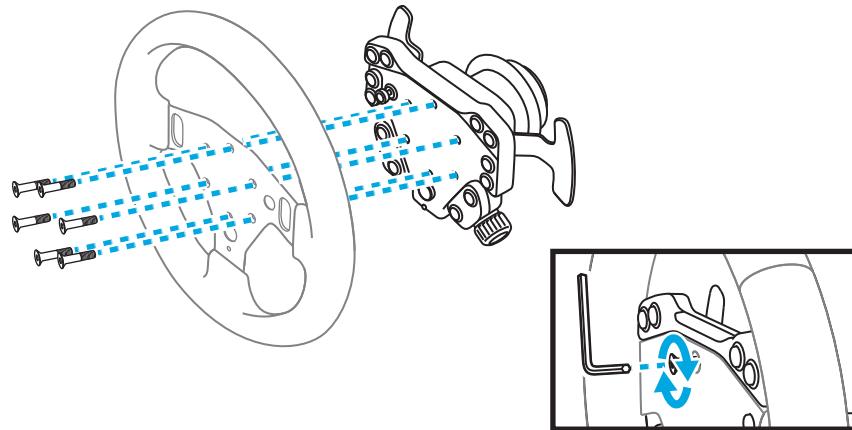
Поставете съвместимия си волан върху главината Wheel Hub, като прекарате стъка на d-pad-а и бутоните през правилните отвори. Затегнете шестте болта, използвайки шестостенния ключ от комплекта.

След това с помощта на по-малкия шестостенен ключ затегнете трите болта на гърба на всяка спица, за да осигурите максимална стабилност на сглобения възел. Тази стъпка е силно препоръчителна, за да не се допусне случайна повреда, ако някой при ставане използва волана като опора, за да се подигне от седалката.

Предоставеният шестостенен ключ със сферична глава ще ви помогне при завиването на болтовете зад перата за смяна на предавките. След като те са почти напълно затегнати, използвайте късомо рамо на ключа, за да ги дозатегнете. Ако предпочитате, можете временно да отместите перата настрани, като разхлабите болтовете за тях.

Волани от трети производители

Възможно е монтиране на волани от трети производители. Въпреки че RS Wheel Hub е проектирана да издържа на голям въртящ момент, се препоръчват волани с диаметър не по-голям от 350 mm.

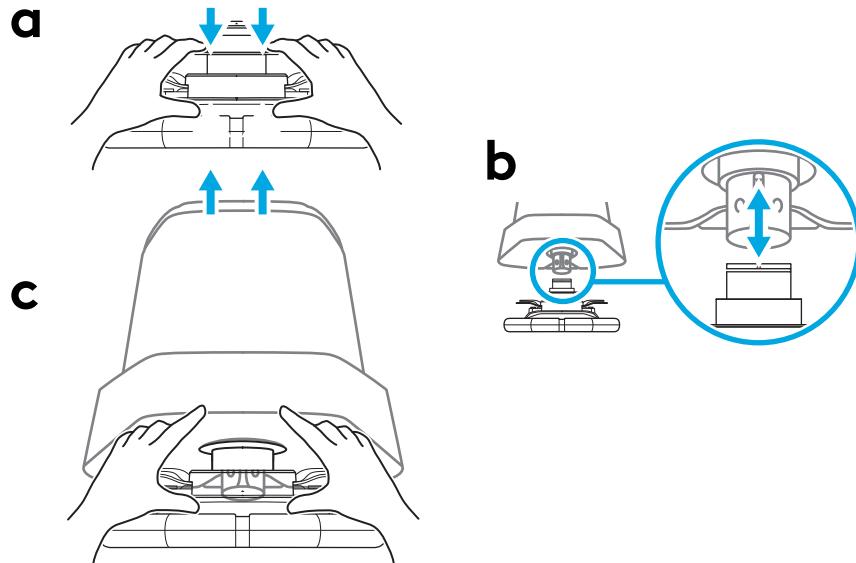


* Воланът се продава отделно

НАСТРОЙКА И КОНФИГУРИРАНЕ

Закрепване към съвместима основа за волан

Стиснете QR маншета с две ръце и доближете Wheel Hub към QR адаптера на съвместимата основа за волани Logitech G, като се уверите, че шпонката е подравнена с канала за нея. Натиснете Wheel Hub към QR адаптера до упор, след което отпуснете QR маншета.

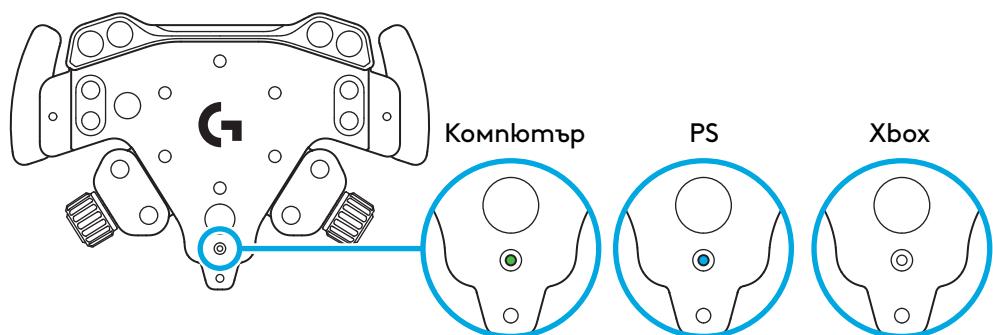


Включете захранването на основата на волана както обикновено. След като изберете платформата си, светодиодът на волана ще светне в съответствие с нея.

Зелено = компютър

Синьо = PlayStation

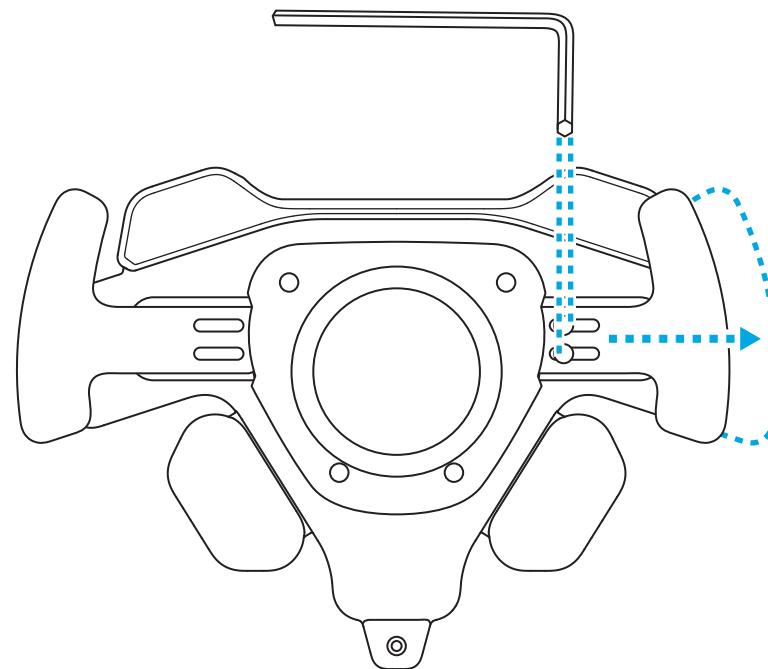
Бяло = Xbox



РЕГУЛИРАНЕ НА ПЕРАТА ЗА СМЯНА НА ПРЕДАВКИТЕ

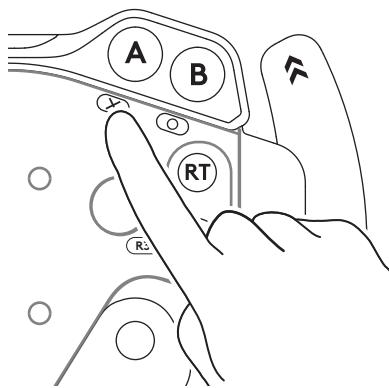
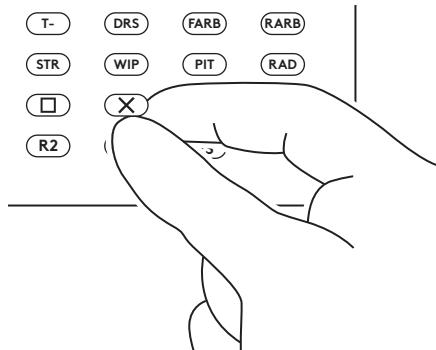
С оглед на личните Ви предпочтения или заради адаптиране към по-големи волани, можете да регулирате положението на перата за смяна на предавките. С помощта на шестостенния ключ от комплекта разхлабете болтовете, плъзнете перото до желаната позиция, след което затегнете болтовете, за да го закрепите.

Можете също така напълно да демонтирате перата, например ако искате да използвате отделен скоростен лост. Развийте болтовете и махнете перата, но не забравяйте да поставите отново болтовете на местата им – така ще са на разположение, ако някога решите да монтирате отново перата за смяна на предавките.



ЕТИКЕТИ ЗА БУТОНИТЕ

На Ваше разположение са етикети за бутооните, които лесно да напомнят за персонализираните Ви настройки на бутооните в състезателни игри за симулатори. Включени са и набор от етикети с обозначения, съответстващи на използваните В конзолите PlayStation, които се използват, ако Wheel Hub е прикрепена към съвместима с PlayStation основа за волани. В следващите таблици са показани всички бутоони на Wheel Hub и съответната им функция в PlayStation, както и номерата на бутооните, които ще се показват при използване на компютър.



ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА НА WHEEL HUB НА КОМПЮТЪР

Wheel Hub за компютър	Номера на бутооните на компютъра	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* На конзолата бутооните, отбелаязани със звездица,
ще функционират само в по-новите игри,
които ги поддържат.

ИНСТРУКЦИИ ЗА WHEEL HUB НА XBOX

Wheel Hub за Xbox	Номера на бутоните на компютъра	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

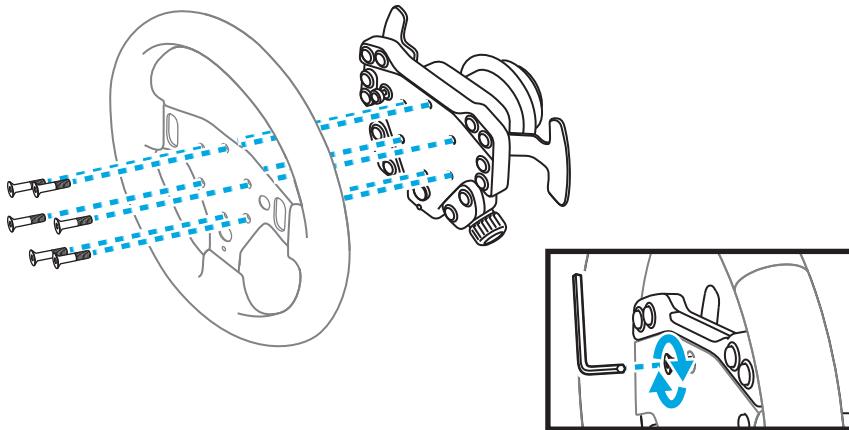
* На конзолата бутоните, отбележани със звездичка, ще функционират само в по-новите игри, които ги поддържат.

SASTAVLJANJE

Upravljači Logitech

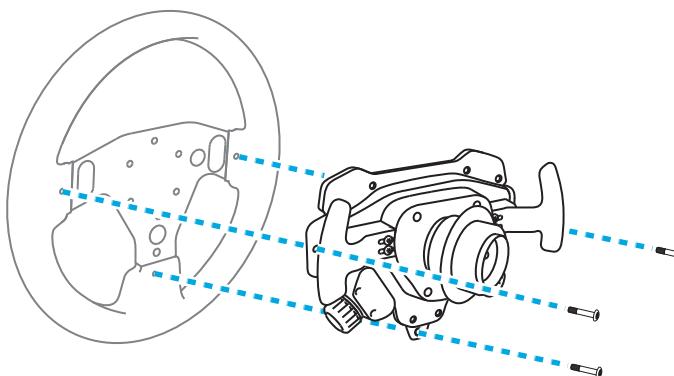
Postavite kompatibilni upravljač na Wheel Hub, provlačeći d-pad palicu i gume kroz odgovarajuće rupe. Priloženim imbus-ključem pričvrstite šest svornjaka. Nastavite s manjim imbus-ključem radi pričvršćivanja triju svornjaka na stražnjoj strani svake žbice kako biste zajamčili maksimalnu krutost postavljanja. Snažno se preporučuje obavljanje ovog koraka kako biste spriječili slučajnu štetu prouzročenu time što netko upotrebljava upravljač za podizanje sa sjedala nakon završetka utrke.

Priloženi imbus-ključ s kuglastom glavom služi vam pri zavrtanju svornjakā iza mjenjača. Kada ste blizu potpunog zatezanja, prebacite se na kratku glavu imbus-ključa kako biste obavili završni postupak zatezanja. Jednako tako, možete privremeno pomaknuti mjenjače, ako želite, otpuštanjem njihovih svornjaka.



Upravljači drugih proizvođača

Moguće je pričvrstiti upravljače drugih proizvođača. Dok je RS Wheel Hub projektiran da izdrži velike razine okretnog momenta, preporučuju se upravljači promjera ne većeg od 350 mm.

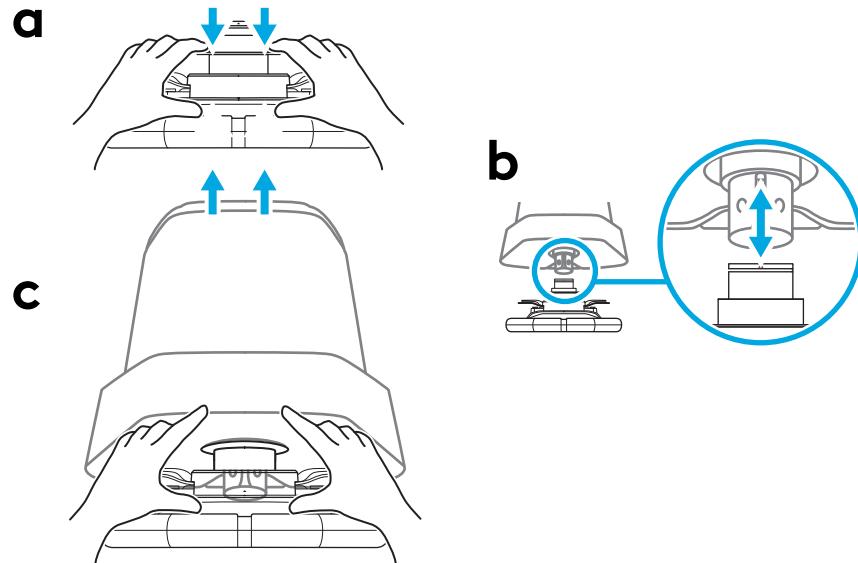


*Upravljač se prodaje zasebno

POSTAVLJANJE I KONFIGURACIJA

Pričvršćivanje na kompatibilno postolje upravljača

Stisnite QR obruč s obje ruke i prinesite Wheel Hub do QR adaptera na vašoj kompatibilnoj Logitech G Wheel Base, pazeći da utor za ključeve bude poravnat. Gurnite Wheel Hub na QR adapter dok se fizički ne zaustavi i otpustite QR obruč.

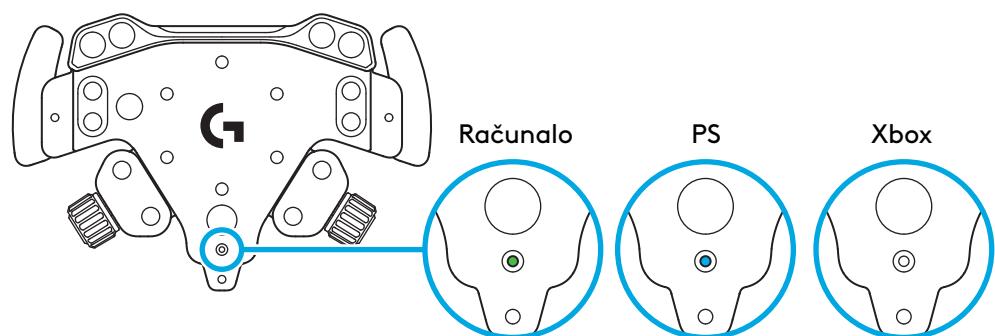


Uključite postolje upravljača prema uobičajenome.
Kada odaberete platformu, svjetlosna dioda LED počinje
svijetliti u skladu s tim.

Zelena = računalo

Plava = PlayStation

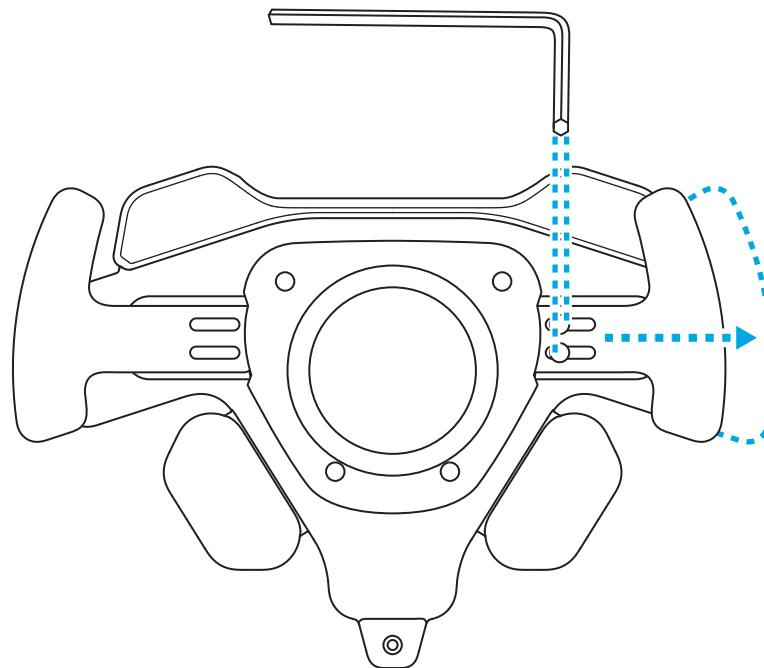
Bijela = Xbox



NAMJEŠTANJE RUČICA ZA MJENJAČ

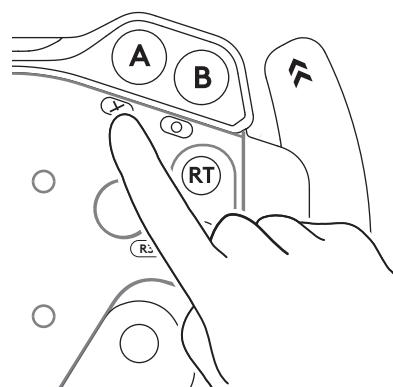
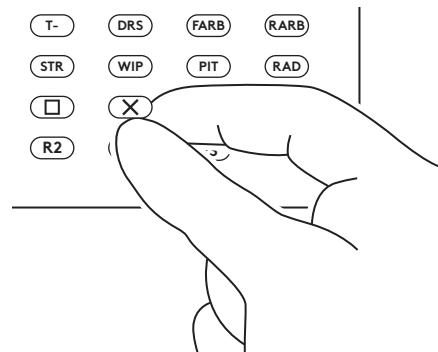
Za prilagođavanje osobnim preferencijama ili većim upravljačima možete namjestiti položaj ručica za mjenjač. Priloženim imbus-ključem otpustite svornjake, pomaknite mjenjač u željeni položaj, a zatim zategnite svornjake kako biste ih učvrstili.

Jednako tako, moguće je potpuno ukloniti ručice mjenjača, primjerice ako želite upotrijebiti zaseban mjenjač. Uklonite svornjake i ručice za mjenjač, ali ne zaboravite ponovno staviti svornjake na odgovarajuća mjesta kako ih ne biste slučajno izgubili ako ikada poželite ponovno pričvrstiti ručice za mjenjač.



OZNAKE GUMBA

Oznake gumba služe kao jednostavan podsjetnik za vaše prilagođene postavke gumba u sim-utrjkama. Također je uključen skup naljepnica s oznakama koje odgovaraju onima koje se upotrebljavaju na PlayStation konzolama za upotrebu ako je Wheel Hub pričvršćen na postolje kola kompatibilno s PlayStationom. Sljedeće tablice prikazuju svaki gumb na Wheel Hubu i njihovu odgovarajuću funkciju na PlayStationu kao i brojeve gumba koji će se prikazati prilikom korištenja na računalu.



UPUTE ZA PC WHEEL HUB

Wheel Hub za računalo	Brojevi gumba računala	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

*Na konzoli gumbi označeni zvjezdicom rade samo u novijim igrama koje ih podržavaju.

UPUTE ZA XBOX WHEEL HUB

Wheel Hub za Xbox	Brojevi gumba računala	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

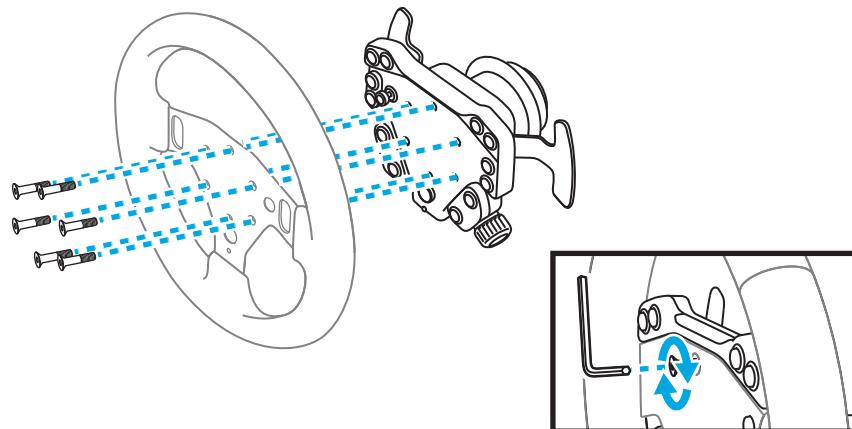
*Na konzoli gumbi označeni zvjezdicom rade samo u novijim igrama koje ih podržavaju.

SKLAPANJE

Logitech volani

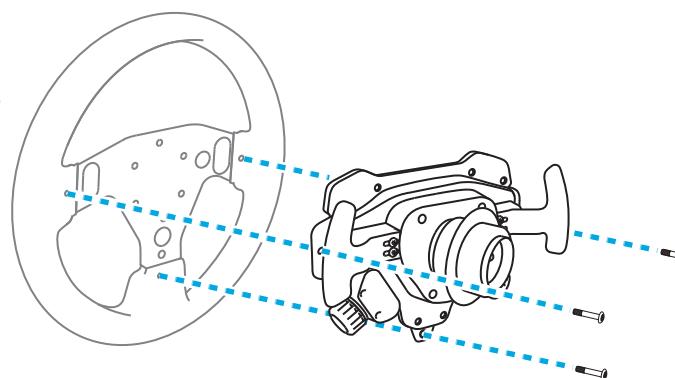
Postavite svoj kompatibilni volan na postolje za volan, provlačeći d-pad menjac i dugmad kroz odgovarajuće otvore. Koristite priloženi šestougaoni ključ kako biste pričvrstili šest vijaka. Nastavite pomoću manjeg šestougaonog ključa kako biste pričvrstili tri vijka na poleđini svakog kraka da biste zasigurali maksimalnu krutost vašeg podešavanja. Izričito se preporučuje da sprovedete ovaj korak kako ne biste slučajno došlo do oštećenja koje prouzrokuje neko ko koristi volan da bi se podigao sa sedišta kada završi trku.

Isporučeni šestougaoni ključ sa kugličnom glavom će vam pomoći pri zavrtanju vijaka iza menjaca. Kada ste blizu potpunog zatezanja, pređite na kratku glavu šestougaonog ključa da biste sprovedeli završni postupak zatezanja. Takođe možete privremeno da pomerite menjace da vam ne smetaju, ako želite, tako što ćete otpustiti njihove vijke.



Volani treće strane

Moguće je postavljanje volana treće strane. Iako je RS Wheel Hub projektovan da izdrži jake nivoje obrtnog momenta, preporučuju se volani prečnika ne većeg od 350 mm.

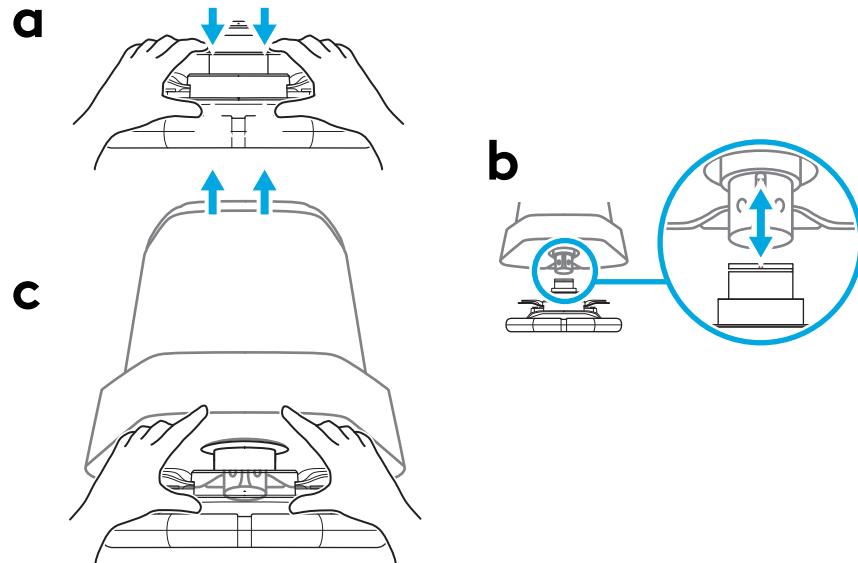


* Volan se prodaje zasebno

PODEŠAVANJE I KONFIGURACIJA

Postavljanje na kompatibilno postolje za volan

Stegnite QR prsten sa obe ruke i privucite Wheel Hub do QR adaptera na vašem kompatibilnom Logitech G postolju za volan, vodeći računa da prorez za ključ bude poravnat. Gurnite Wheel Hub u QR adapter dok se fizički ne zaustavi i pustite QR prsten.

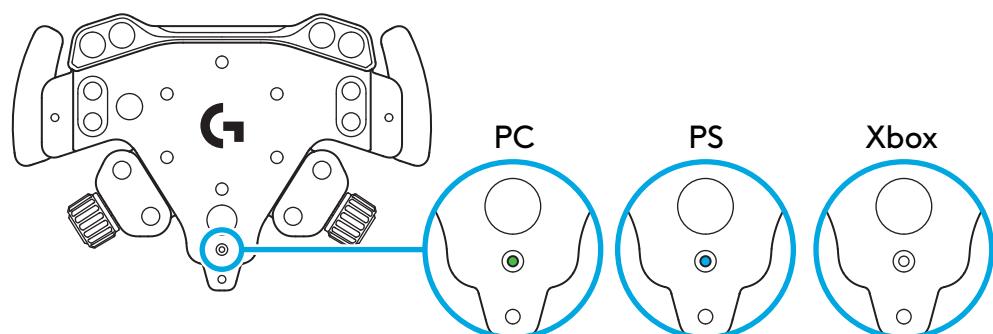


Uključite napajanje vašeg postolja za volan kao i obično. Kada izaberete svoju platformu, LED lampica na volanu će odgovarajuće svetleti.

Zelena = PC

Plava = PlayStation

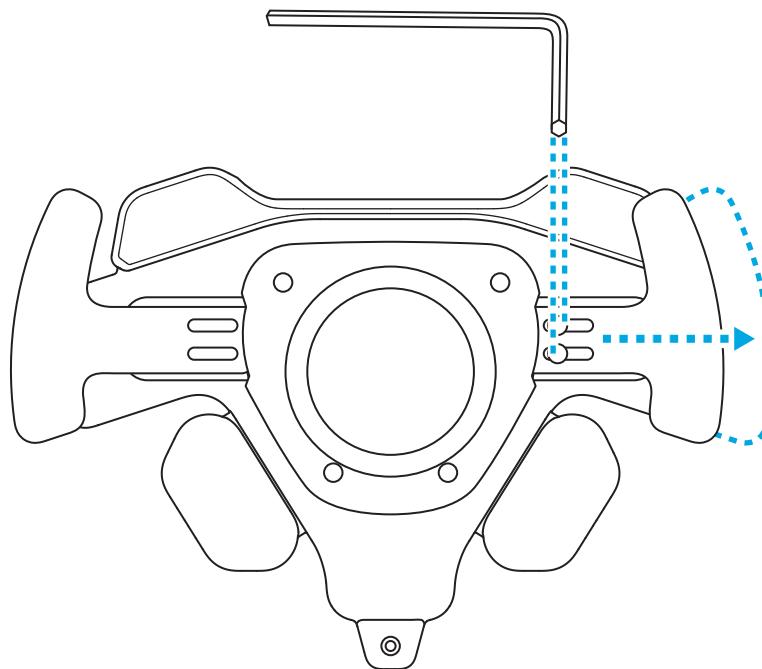
Bela = Xbox



PODEŠAVANJE PAPUČICA ZA MENJANJE BRZINA

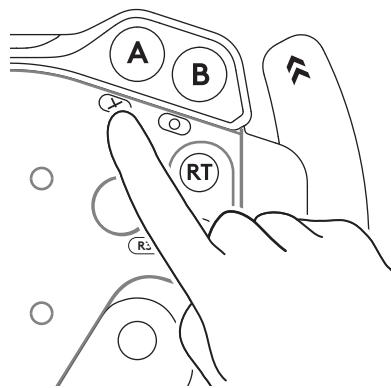
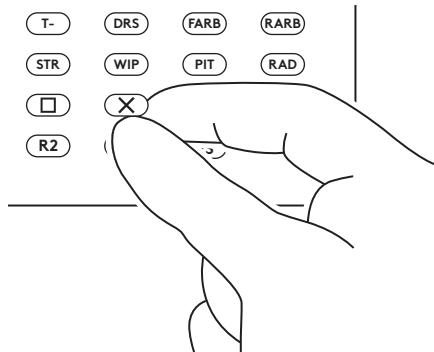
Možete podesiti položaj papučica za menjanje brzina kako bi odgovaralo vašim željama ili da bi bilo prilagođeno većim volanima. Koristite isporučeni šestougaoni ključ kako biste otpustili vijke, pomerili menjač u željeni položaj a zatim bezbedno zategli vijke.

Takođe je moguće potpuno skinuti papučice za menjanje brzina ako, na primer, želite da koristite poseban menjač. Skinite vijke i papučice za menjanje brzina, ali ne zaboravite da vratite vijke na njihovo mesto kako biste sprečili da se slučajno izgube ako ikada poželite da vratite papučice za menjanje brzina.



OZNAČAVANJE DUGMADI

Obezbeđene su oznake za dugmad na kojima se nalazi jednostavan podsetnik o vašim podešavanjima dugmadi za simulacije trka. Uključen je i set nalepnica sa oznakama koje odgovaraju onima koje se koriste na PlayStation konzolama za upotrebu ako je vaš Wheel Hub pričvršćen na postolje za volan koje je kompatibilno sa PlayStation konzolom. Sledeće tabele prikazuju svako dugme na Wheel Hub i njihove funkcije na PlayStation konzoli, kao i brojeve dugmadi koji će biti prikazani kada se koriste na računaru.



UPUTSTVA ZA WHEEL HUB ZA RAČNUAR

Wheel Hub za računar	Brojevi PC dugmadi	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Na konzoli će dugmad označena zvezdicom funkcionisati samo u novijim naslovima koji ih podržavaju.

UPUTSTVA ZA WHEEL HUB ZA XBOX

Wheel Hub za Xbox	Brojevi PC dugmadi	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

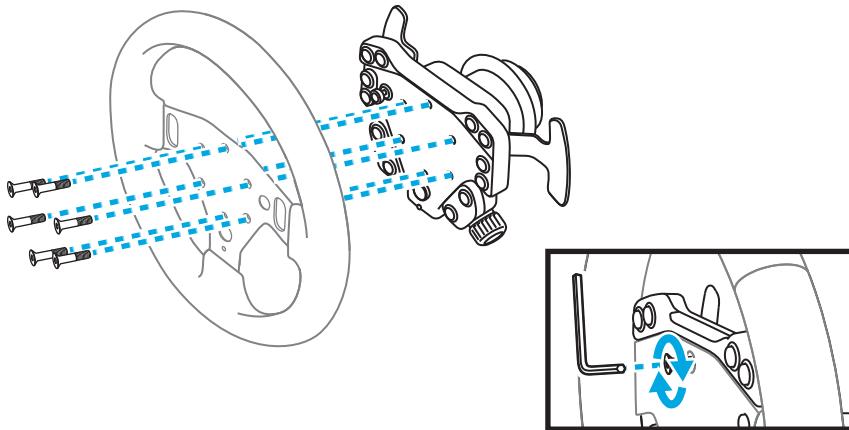
* Na konzoli će dugmad označena zvezdicom funkcionisati samo u novijim naslovima koji ih podržavaju.

SESTAVLJANJE

Volani Logitech

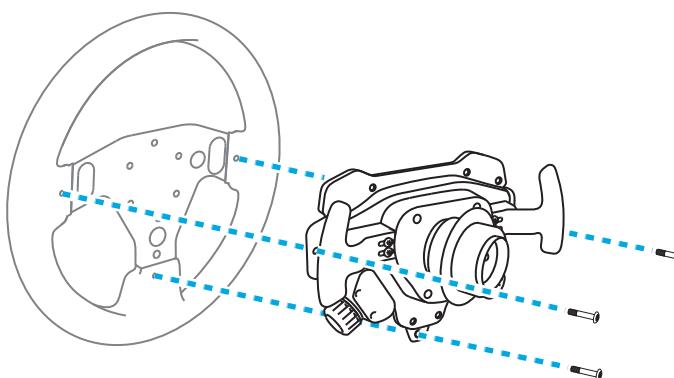
Združljiv volan namestite na Wheel Hub ter oblažinjeno paličico in gume potisnite skozi ustrezone odpertine. Za pritrditev šestih vijakov uporabite priloženi šesterokotni ključ. Nato z manjšim šesterokotnim ključem pritrdite tri vijke na zadnji strani vsakega nosilca, da zagotovite največjo togost svoje nastavitev. Ta korak je priporočljivo izvesti, da ne bi prišlo do naključnih poškodb, ki bi jih povzročila oseba, ki bi po končanem dirkanju uporabila volan za dvigovanje s sedeža.

Priloženi šesterokotni ključ s kroglično glavo vam bo pomagal pri vijačenju vijakov za prestavnimi ročicami. Ko sta skoraj popolnoma zategnjena, preklopite na kratko glavo šesterokotnega ključa in opravite zadnji postopek zategovanja. Če želite, lahko prestavite tudi prestavne ročice, in sicer tako, da sprostite vijke zanje.



Volani tretjih oseb

Možna je pritrditev volanskih obročev drugih proizvajalcev. Čeprav je RS Wheel Hub bil zasnovan tako, da prenese močan navor, je priporočljiv premer volana največ 350 mm.

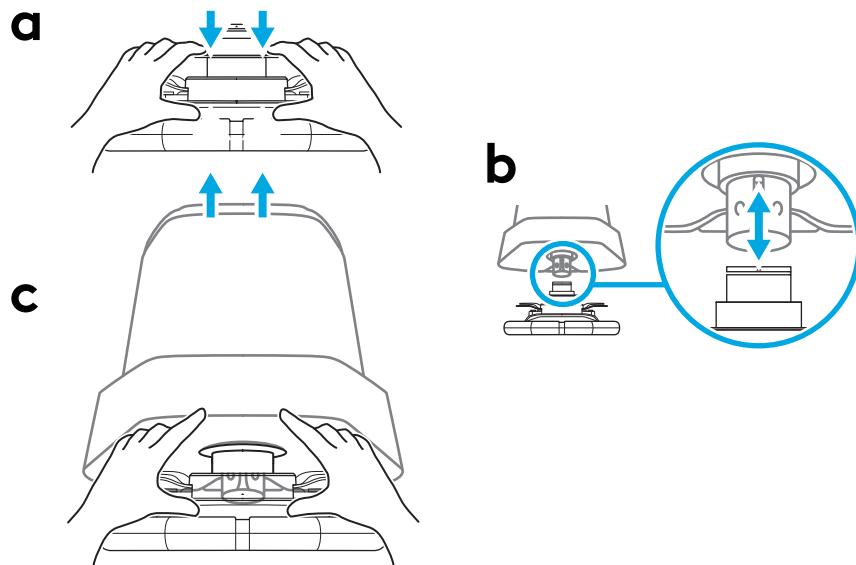


* Volan je naprodaj ločeno

NASTAVITEV IN KONFIGURACIJA

Pritrditev na združljivo kolesno osovo

Z obema rokama stisnite obroč QR in Wheel Hub približajte adapterju QR na združljivi volanski osnovi Logitech G, pri čemer zagotovite, da je reža za ključ poravnana. Wheel Hub potisnite na adapter QR, dokler se fizično ne ustavi, in sprostite obroč QR.

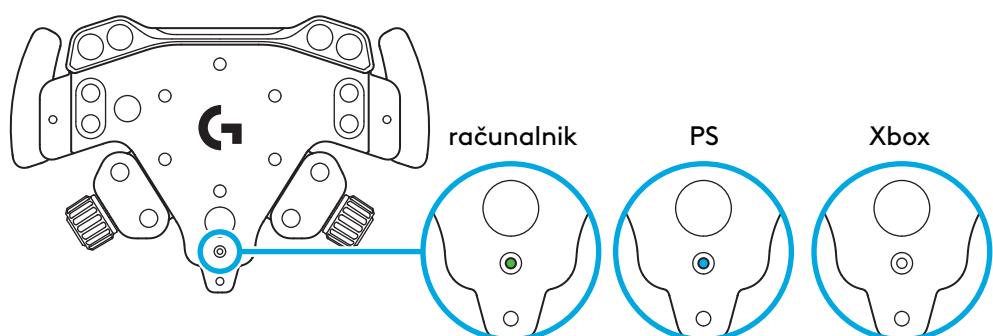


Običajno vklopite kolesno osovo. Ko izberete platformo, se na kolesu prižge ustreznata lučka LED.

Zelena = PC

Modra = PlayStation

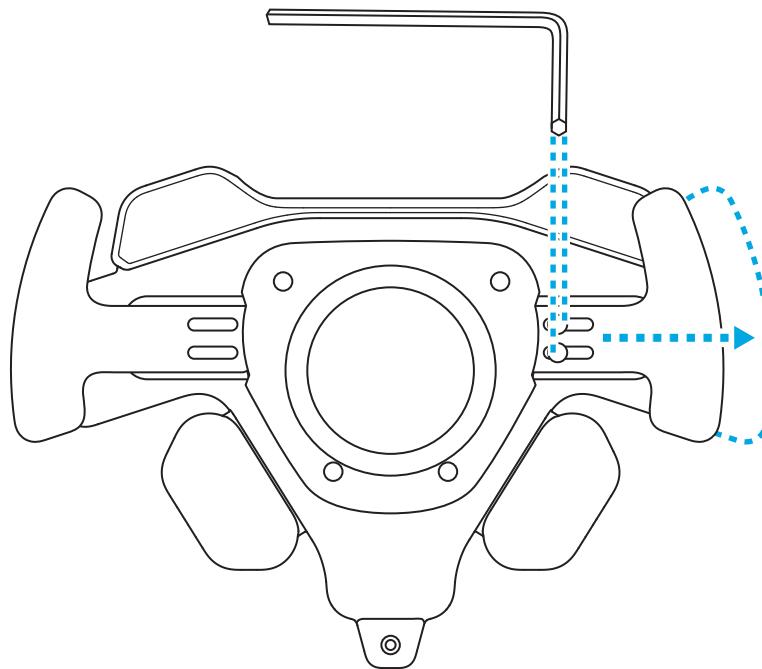
White = Xbox



NASTAVITEV ROČIC ZA PRESTAVLJANJE PRESTAV

Po lastnih željah ali zaradi prilagoditve večjim volanom lahko prilagodite položaj prestavnih ročic. S priloženim šesterokotnim ključem sprostite vijke, premaknite prestavno ročico v želeni položaj in zategnjite vijke, da jo pritrdite.

Prav tako je mogoče popolnoma odstraniti prestavne ročice, na primer če želite uporabljati ločeno prestavno ročico. Odstranite vijke in prestavne ročice, vendar ne pozabite vijakov ponovno namestiti na svoja mesta, da jih ne bi slučajno izgubili, če bi želeli prestavne ročice ponovno namestiti.

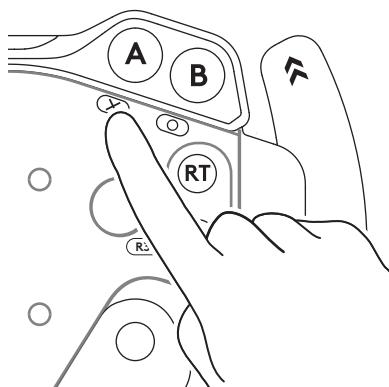
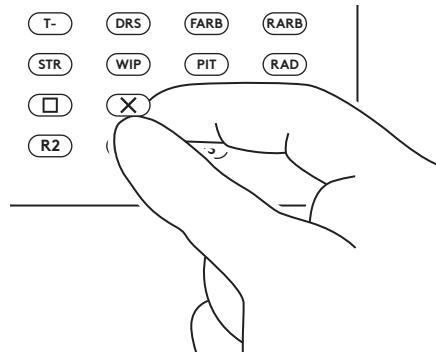


ETIKETE GUMBOV

Na voljo so oznake gumbov, ki omogočajo enostaven opomnik za nastavitev gumbov po meri v dirkaških simulacijah.

Priložen je tudi niz nalepk z oznakami, ki ustrezajo oznakam na konzolah PlayStation, ki se uporabljajo, če je vaš Wheel Hub pritrjen na osnovo volana, združljivo s konzolo PlayStation.

V naslednjih preglednicah so prikazani vsi gumbi na Wheel Hub in njihove pripadajoče funkcije na sistemu PlayStation ter številke gumbov, ki bodo prikazane pri uporabi v računalniku.



NAVODILA ZA UPORABO WHEEL HUB ZA RAČUNALNIK

Wheel Hub za računalnik	Številke gumbov računalnika	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Na konzoli bodo gumbi, označeni z zvezdico, delovali le v novejših naslovih, ki jih podpirajo.

NAVODILA ZA UPORABO XBOX WHEEL HUB

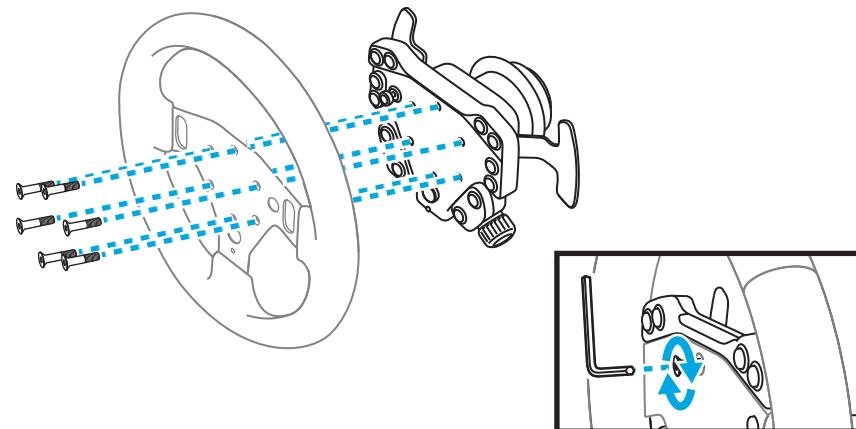
Wheel Hub za Xbox	Številke gumbov računalnika	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Na konzoli bodo gumbi, označeni z zvezdico, delovali le v novejših naslovih, ki jih podpirajo.

ASAMBLARE

Volane Logitech

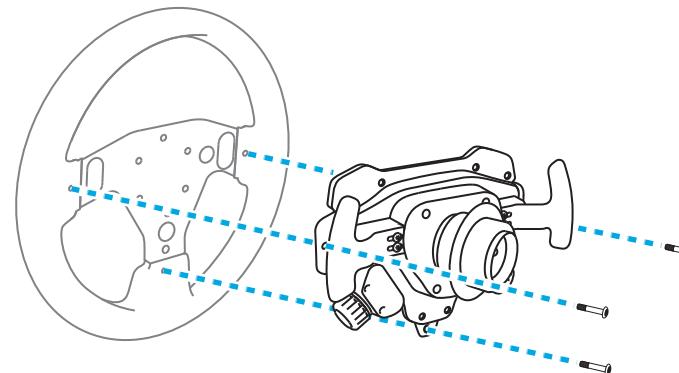
Poziționați volanul compatibil pe Wheel Hub, trecând stick-ul d-pad și butoanele prin orificiile corecte. Utilizați cheia hexagonală inclusă pentru a fixa cele șase șuruburi. Utilizați apoi cheia hexagonală mai mică pentru a fixa cele trei șuruburi de pe spatele fiecărei spițe pentru a asigura o rigiditate maximă configurației dvs. Vă recomandăm insistent să efectuați acest pas pentru a vă asigura că nu există daune accidentale cauzate de cineva care folosește volanul pentru a se ridica de pe scaun la finalizarea cursei.



Cheia hexagonală cu cap sferic furnizată va ajuta la înșurubarea șuruburilor din spatele schimbătoarelor de viteze. Când sunt aproape complet strânse, utilizați capul scurt al cheii hexagonale pentru a efectua procedura finală de strângere. De asemenea, dacă preferați, puteți muta temporar schimbătoarele, prin slăbirea șuruburilor lor.

Volane de la alți furnizori

Este posibilă atașarea de volane de la alți furnizori. În timp ce RS Wheel Hub a fost proiectat pentru a rezista la niveluri puternice de cuplu, se recomandă volane cu un diametru de cel mult 350 mm.

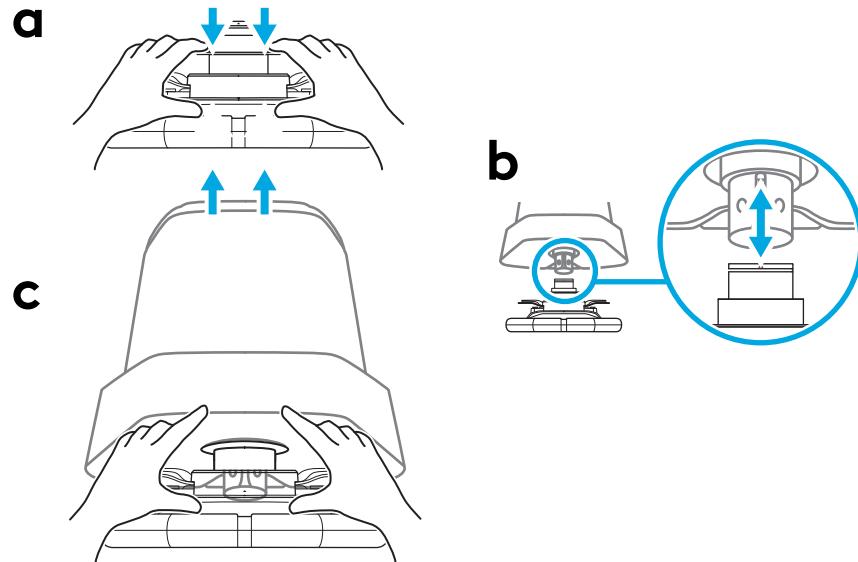


* Volan vândut separat

INSTALARE ȘI CONFIGURARE

Atașarea la o bază de volan compatibilă

Strângeți colierul QR cu ambele mâini și apropiați Wheel Hub de adaptorul QR de pe baza Logitech G Wheel compatibil, asigurându-vă că fanta cheii este aliniată. Împingeți Wheel Hub pe adaptorul QR până când se oprește fizic și dați drumul colierului QR.

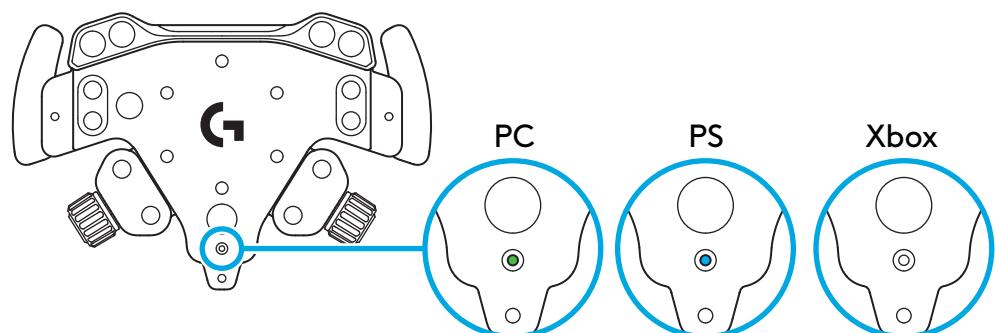


Acționați baza volanului în mod normal. Odată ce ați selectat platforma, LED-ul de pe roată se va aprinde în mod corespunzător.

Verde = PC

Albastru = PlayStation

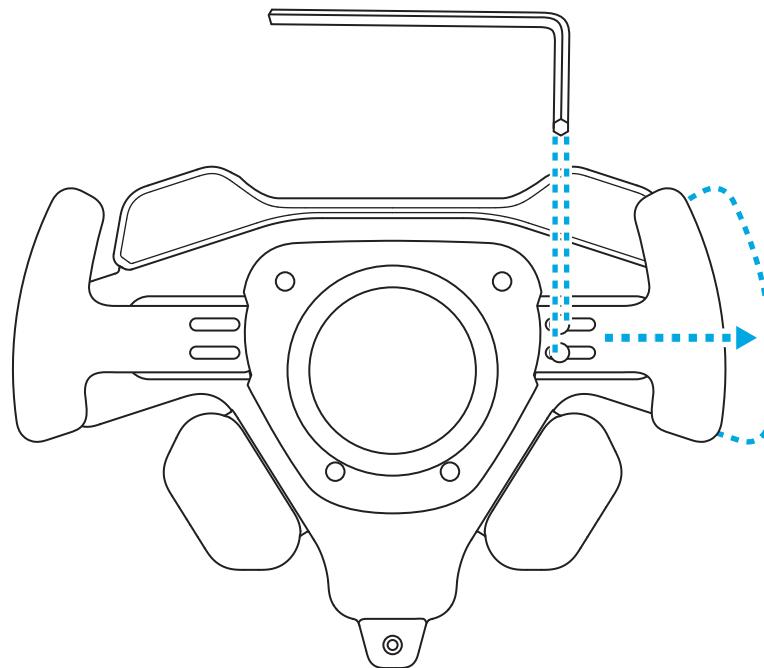
Alb = Xbox



REGLAREA PADELELOR DE SCHIMBARE A TREPTELOR DE VITEZĂ

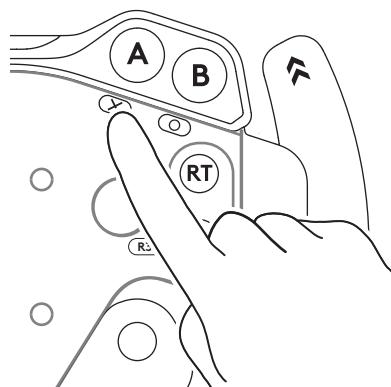
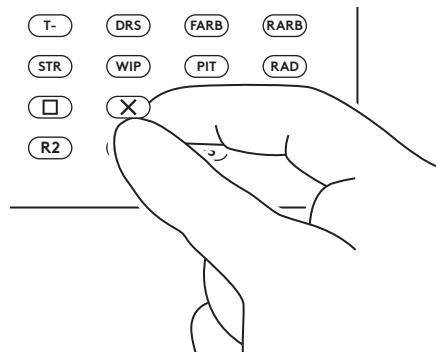
Pentru a vă potrivi preferințelor personale sau pentru a vă adapta la volane mai mari, puteți ajusta poziționarea padelelor de schimbare a vitezei. Utilizați cheia hexagonală inclusă pentru a slăbi șuruburile, glisați schimbătorul în poziția dorită și apoi strângeți șuruburile pentru fixare.

De asemenea, este posibilă îndepărarea completă a padelelor de schimbare a vitezei, de exemplu dacă doriți să utilizați un schimbător separat. Scoateți șuruburile și padelele schimbătorului de viteze, dar nu uitați să reintroduceți șuruburile în pozițiile lor pentru a preveni pierderea accidentală în cazul în care doriți vreodată să reatașați padelele schimbătorului de viteze.



ETICHETE PENTRU BUTOANE

Sunt furnizate etichete pentru butoane, oferind o metodă ușoară de amintire pentru configurarea personalizată a butoanelor în titlurile de curse simulate. De asemenea, este inclus un set de etichete care se potrivesc cu cele utilizate pe consolele PlayStation, pentru a fi utilizate dacă Wheel Hub este atașat la o bază de roată compatibilă cu PlayStation. Următoarele tabele prezintă fiecare buton de pe Wheel Hub și funcția corespunzătoare pe PlayStation, precum și numerele butoanelor care vor fi afișate la utilizarea pe PC.



INSTRUCTIUNI PENTRU WHEEL HUB PENTRU PC

Wheel Hub pentru PC	Numere butoane PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	☰
GL*	29	GL*
GR*	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

* Pe consolă, butoanele marcate cu un asterisc vor funcționa numai în titlurile mai noi care le acceptă.

INSTRUCȚIUNI PENTRU XBOX WHEEL HUB

Wheel Hub pentru Xbox	Numere butoane PC	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	Square
Y	4	Triangle
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	≡
GL*	29	GL*
	30	GR*
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

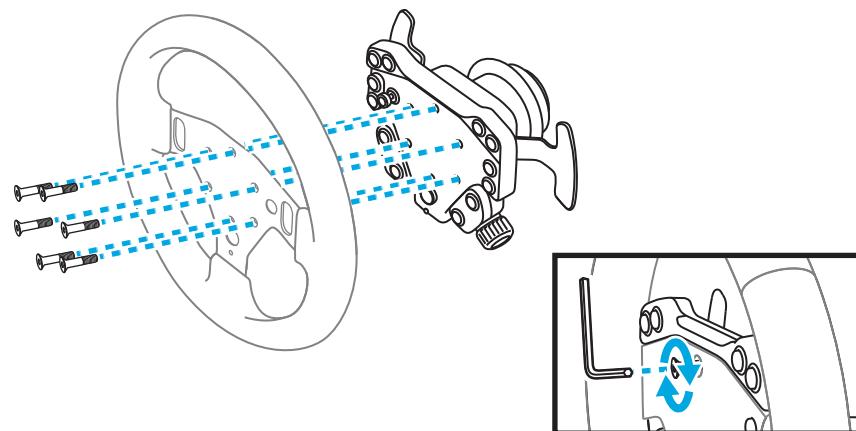
* Pe consolă, butoanele marcate cu un asterisc vor funcționa numai în titlurile mai noi care le acceptă.

MONTAJ

Logitech Direksiyonlar

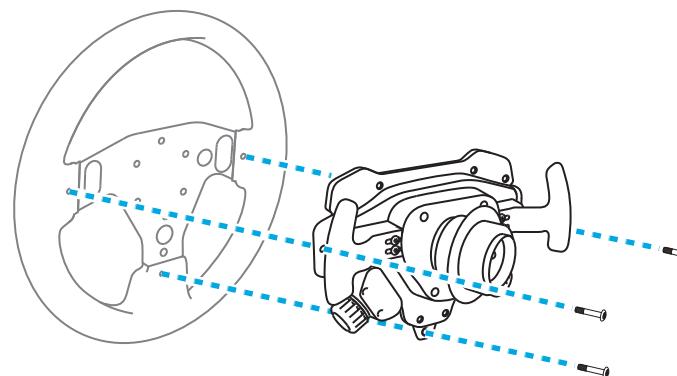
Uyumlu Direksiyonunuzu Wheel Hub'a (Direksiyon Göbeği) yerleştirin, d-pad çubuğu ve tuşları doğru deliklerden geçirin. Altı civatayı sabitlemek için birlikte verilen altigen anahtarı kullanın. Daha sonra, kurulumun maksimum düzeyde sabitlendiğinden emin olmak için daha küçük altigen anahtarı kullanarak her bir spoke'un arkasındaki üçer civatayı sabitleyin. Kullanıcı yarış bittiğinde koltuktan kalkarken direksiyona dayanırsa kazara hasar oluşmasından kaçınmak için bu adımı uygulamanız şiddetle önerilir.

Birlikte verilen bilye başlı altigen anahtar, vites değiştiricilerin arkasındaki civataların sıkıştırılmasına yardımcı olur. İyice sıkışmaya yaklaştığında, son bir kez sıkmak için altigen anahtarın kısa başını kullanın. İsterseniz civataları gevşeterek vites değiştiricileri geçici olarak çıkarabilirsiniz.



Üçüncü Taraf Direksiyonlar

Üçüncü taraf direksiyonlar da takılabilir. RS Wheel Hub güçlü tork seviyelerine dayanacak şekilde tasarlanmış olsa da, çapı 350 mm'den büyük olmayan direksiyonlar önerilir.

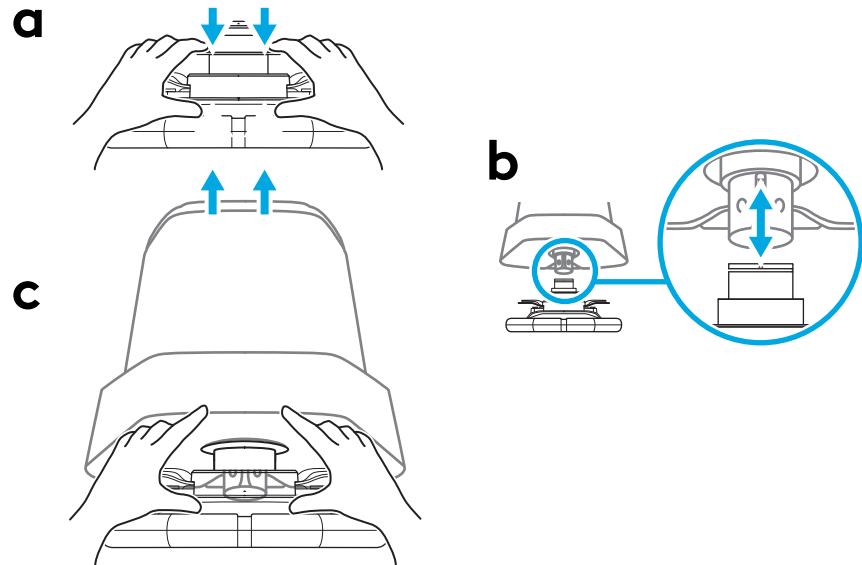


* Direksiyon ayrı satılır

KURULUM VE YAPILANDIRMA

Uyumlu Direksiyon Tabanına Takma

QR bileziğini iki elinizle sıkın ve anahtar yuvasının hizalandığından emin olarak Wheel Hub'ı (Direksiyon Göbeği) uyumlu Logitech G Direksiyon Tabanındaki QR adaptörüne doğru uzatın. Wheel Hub'ı (Direksiyon Göbeği) fiziksel olarak durana kadar QR adaptörüne itin ve QR bileziğini bırakın.

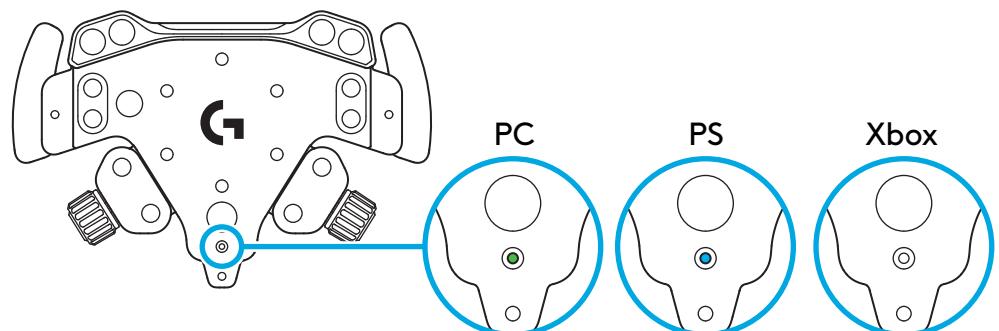


Direksiyon tabanına normalde olduğu gibi güç verin.
Platformunuza seçtikten sonra, direksiyonun üzerindeki LED eşleştiği platforma göre yanar.

Yeşil = PC

Mavi = PlayStation

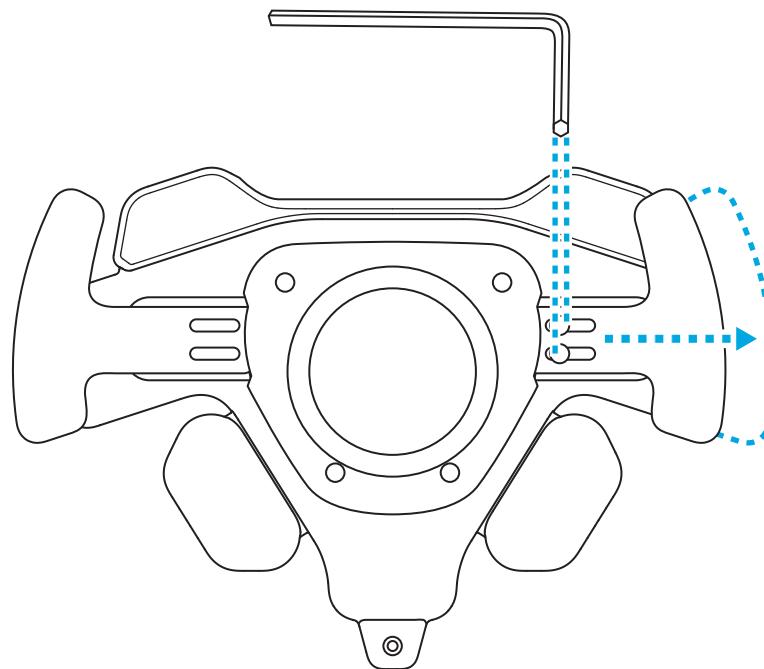
Beyaz = Xbox



VİTES DEĞİŞTİRME PEDALLARINI AYARLAMA

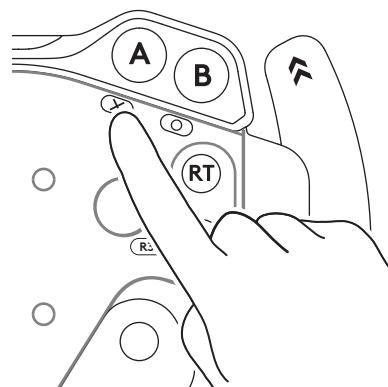
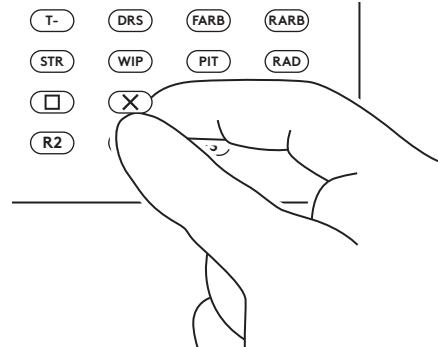
Kişisel tercihlerinize uydurmak veya daha büyük direksiyonlara adapte etmek için vites değiştirme pedallarının konumunu ayarlayabilirsiniz. Cıvataları gevsetmek için birlikte verilen altıgen anahtarı kullanın, vites değiştiriciyi istenen konuma kaydırın ve ardından sabitlemek için civataları sıkın.

Ayrıca, örneğin ayrı bir vites kolu kullanmak istiyorsanız vites değiştirme pedallarını tamamen çıkarmak da mümkündür. Cıvataları ve vites değiştirme pedallarını söküp, ancak civataların kazara kaybolmalarını önlemek için civataları tekrar yerlerine takmayı unutmayın, böylece vites değiştirme pedallarını tekrar takmak istediğinizde onları kullanabilirsiniz.



TUŞ ETİKETLERİ

Yarış simülasyonu oyunlarında özel tuş kurulumlarınızı kolayca hatırlamanıza olanak tanıyan tuş etiketleri sağlanır. Ayrıca, Wheel Hub'ınızın (Direksiyon Göbeği) PlayStation uyumlu bir direksiyon tabanına takılması durumunda kullanılmak üzere PlayStation konsollarında kullanılanlarla eşleşen etiketlere sahip bir etiket seti de dahildir. Aşağıdaki tablolarda Wheel Hub'ınızdaki (Direksiyon Göbeği) her bir tuş ve PlayStation'daki karşılık gelen işlevlerinin yanı sıra PC'de kullanırken gösterilecek tuş numaraları gösterilmektedir.



PC WHEEL HUB (DİREKSİYON GÖBEĞİ) TALİMATLARI

PC için Wheel Hub (Direksiyon Göbeği)	PC Tuş Numaraları	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
G1	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
GR	30	GR
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	

* Konsolda, yıldızla işaretlenmiş tuşlar yalnızca onları destekleyen daha yeni oyunlarda çalışır.

XBOX WHEEL HUB (DİREKSİYON GÖBEĞİ) TALİMATLARI

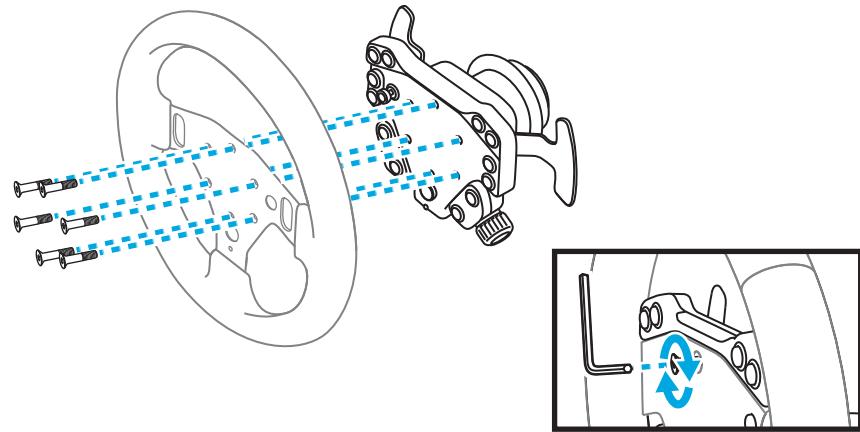
* Konsolda, yıldızla işaretlenmiş tuşlar yalnızca onları destekleyen daha yeni oyunlarda çalışır.

Xbox için Wheel Hub (Direksiyon Göbeği)	PC Tuş Numaraları	PlayStation
A	1	X
B	3	O
X	2	□
Y	4	△
LT	8	L2
RT	7	R2
LSB	12	L3
RSB	11	R3
	28	PS
	9	\ /
	10	==
GL*	29	GL*
	30	GR
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	*

التجميع

عجلات القيادة من Logitech

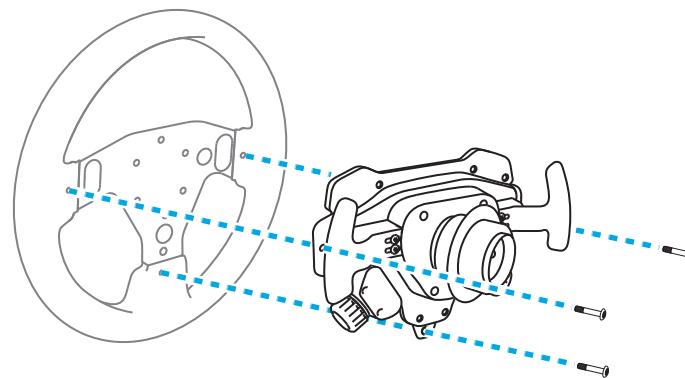
ضع عجلة التوجيه المتواقة على Wheel Hub، مع تمرير عصا التوجيه والأزرار عبر الفتحات الصحيحة. استخدم المفتاح السادس المرفق لثبيت البراغي الستة. واستأنف استخدام المفتاح السادس الأصغر لثبيت البراغي الثلاثة الموجودة في الجزء الخلفي من كل سماعة حرصًا على أقصى قدر من الصلاحيّة في تركيبك. يوصى بشدة بتنفيذ هذه الخطوة حرصًا عدم حدوث أي ضرر عرضي نتيجة قيام شخص ما باستخدام عجلة القيادة لرفع نفسه من المقعد عند الانتهاء من السباق.



سيساعد المفتاح السادس ذو الرأس الكروي الوارد مع المنتج في ربط البراغي الموجودة خلف مبدلات التروس. بمجرد أن تقترب من إحكامها بالكامل، بدل باستخدام الرأس القصير للمفتاح السادس لتنفيذ إجراء الإحكام النهائي. يمكنك أيضًا تحريك مبدلات الحركة مؤقتًا بعيدًا عنك إذا كنت تفضل ذلك، من خلال فك البراغي الخاصة بها.

عجلات قيادة لطرف آخر

يمكن تركيب عجلات قيادة من طرف آخر. على الرغم من أن RS Wheel Hub قد تم تصميمه ليتحمل مستويات قوية من عزم الدوران، إلا أنه يوصى بعجلات قيادة لا يزيد قطرها عن 350 ملم.

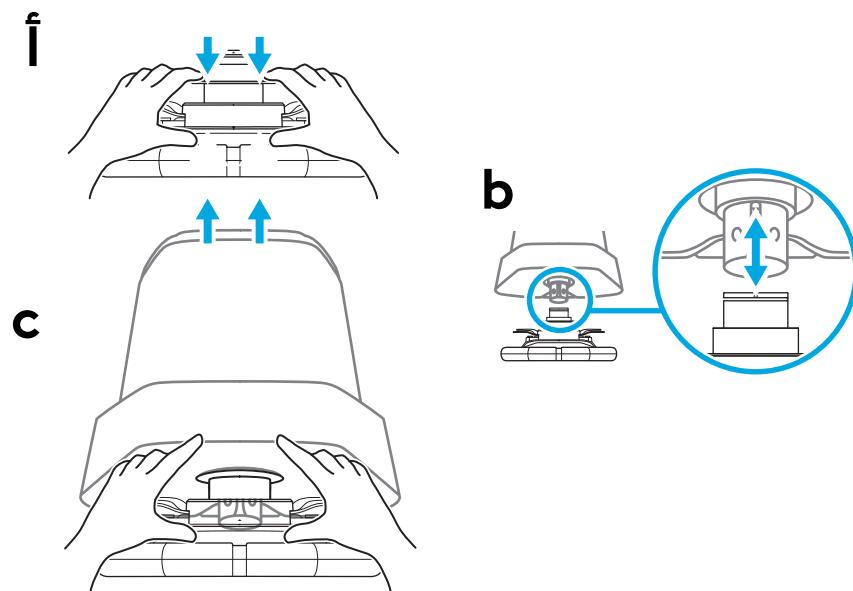


*تبعع عجلة القيادة وحدها

الإعداد والتكوين

إرافق قاعدة العجلة المتوافقة

اضغط على طوق QR بكلتا يديك وقم بتزويد Wheel Hub بمحول QR الموجود على قاعدة عجلة Logitech G المتوافقة لديك، مما يضمن ملائمة فتحة المفتاح. ادفع Wheel Hub إلى محول QR حتى يتوقف فعليًا واترك طوق QR.

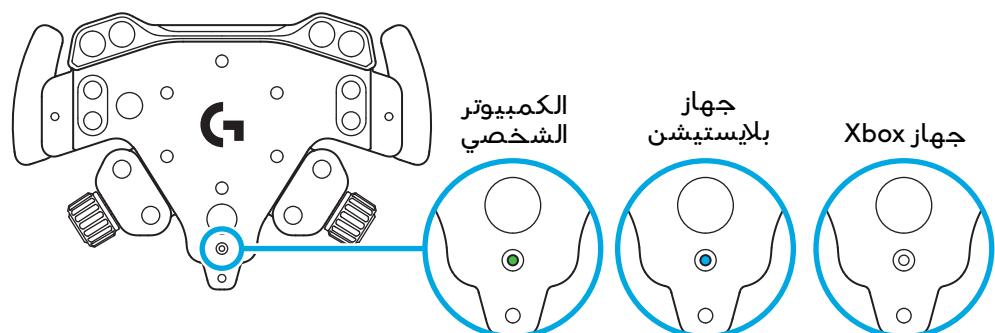


شغل قاعدة عجلتك كالمعتاد. وبمجرد تحديد منصتك، سيضيء مؤشر LED الموجود على العجلة ليتوافق معها.

الأخضر = جهاز الكمبيوتر

الأزرق = جهاز PlayStation

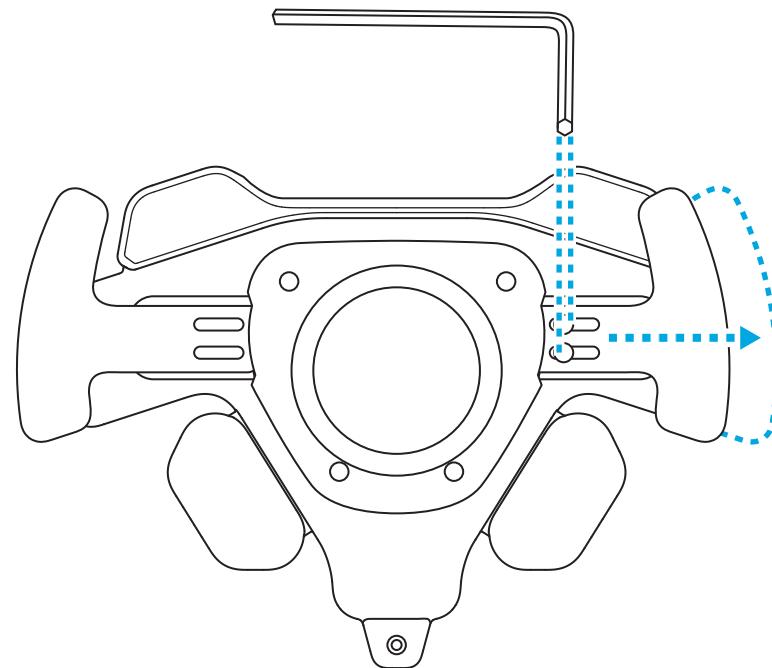
الأبيض = جهاز Xbox



ضبط بدلات نقل التروس

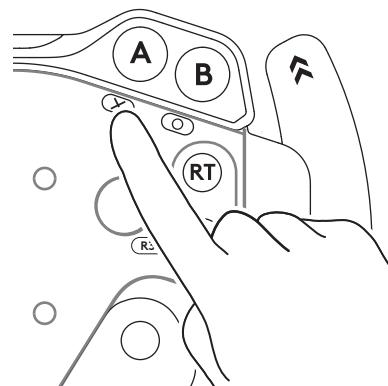
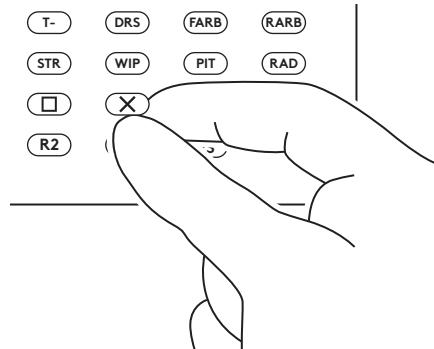
لكي تتناسب مع تفصيلاتك الشخصية أو للتكييف مع عجلات القيادة الأكبر حجماً، يمكنك ضبط موضع بدلات نقل التروس. استخدم المفتاح السادس الوارد مع المنتج لفك البراغي، وحرك ناقل الحركة إلى الوضع المطلوب ثم لربط البراغي لتنبيتها.

يمكن أيضاً إزالة بدلات نقل التروس تماماً، على سبيل المثال إذا كنت تريده استخدام ناقل حركة منفصل. أزل البراغي وبدلات نقل التروس، ولكن تذكر إعادة إدخال البراغي في مواضعها لتجنب فقدانها عن طريق الخطأ إذا كنت ترغب في إعادة توصيل بدلات نقل التروس.



ملصقات الأزرار

تقديم ملصقات الأزرار، مقدمة بذلك تذكيرًا سهلاً لإعدادات أزرارك المخصصة في ألعاب سباقات المحاكاة. يتم أيضًا تضمين مجموعة من الملصقات ذات العلامات لتناسب مع تلك المستخدمة على وحدات تحكم PlayStation لاستخدامها إذا كان Wheel Hub الخاص بك متصلة بقاعدة عجلات متوافقة مع PlayStation. توضح الجداول التالية كل زر على Wheel Hub والوظيفة المقابلة له على جهاز PlayStation، بالإضافة إلى أرقام الأزرار التي ستظهر عند الاستخدام على جهاز الكمبيوتر.



تعليمات WHEEL HUB للكمبيوتر

PlayStation جهاز	أرقام أزرار جهاز الكمبيوتر	أرقام للكمبيوتر Wheel Hub
X	1	A
O	3	B
□	2	X
△	4	Y
L2	8	LT
R2	7	RT
L3	12	LSB
R3	11	RSB
جهاز بلايستيشن	28	G1
\ /	9	🎥
≡	10	☰
*GL	29	*GL
*GR	30	*GR
↑	22	↑
↓	23	↓
↶	24	↶
↷	25	↷
↶↑	26	↶↑
*↶↑	27	*↶↑

* على وحدة التحكم، الأزرار المميزة بعلامة النجمة لن تعمل إلا في البطولات الأحدث التي تدعمها.

XBOX J WHEEL HUB تعلیمات

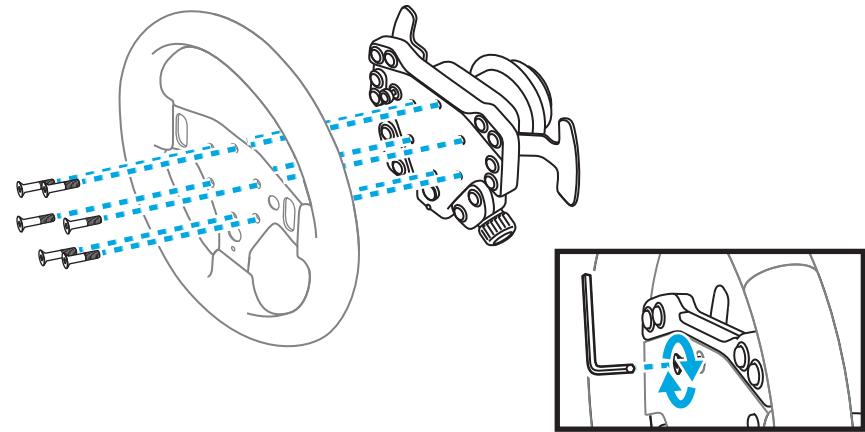
* على وحدة التحكم، الأزرار المميزة بعلامة النجمة لن تعمل إلا في البطولات الأحدث التي تدعمها.

PlayStation جهاز	أرقام أزرار جهاز الكمبيوتر	Xbox J Wheel Hub
X	1	A
O	3	B
Square	2	X
Triangle	4	Y
L2	8	LT
R2	7	RT
L3	12	LSB
R3	11	RSB
جهاز بلايستيشن	28	
\ /	9	
≡	10	
*GL	29	*GL
*GR	30	
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	* 

הרכבה

גלאלי הגה Logitech

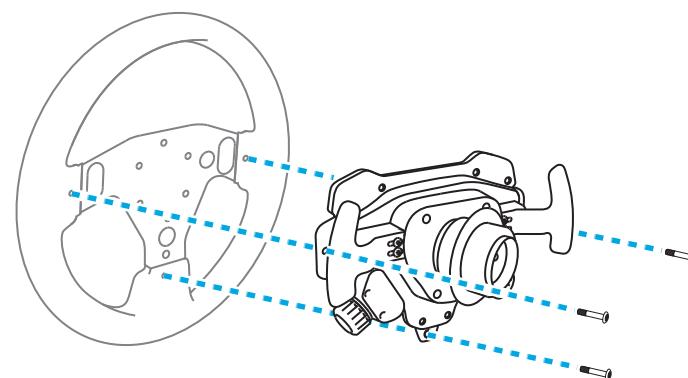
מקם את גלאלי הגה התואם על ה-*Wheel Hub*, והעביר את מוט ה-*d-pad* וחליצים דרך החורים הנכונים. השתמש במפתח הברגים המשושה המצורף כדי לאבטוח את שתת הברגים. לאחר מכן השתמש במפתח הברגים המשושה הקטן יותר כדי לאבטוח את שלושת הברגים בחלק האחורי של כל חישור כדי להבטיח נקודות מקסימלית של ההתקנה שלך. מומלץ מאוד לבצע שלב זה כדי להבטיח שלא יגרם נזק אקראי על ידי מישהו המשתמש בהגה כדי להרים את עצמו מהמחשב בסיום המרוץ.



מפתח הברגים המשושה בעל ראש הcadour המסתובק יעזר בהברגת הברגים מאחורית מעברי הילוקים. ברגע שהם קרובים להידוק מלא, עברו לראש הקצר של מפתח הברגים המשושה כדי לבצע את היליך הרידוק הסופי. אתה יכול גם להציג באופן זמני את מעברי הילוקים מהדרך אם אתה מעדיף, על ידי שחרור הברגים עבור חלקים אלה.

גלאלי הגה של צד שלישי

החיבור של גלאלי הגה של צד שלישי אפשרי. למורות *Sh-d Pad* *RS Wheel Hub* תוכננה לעמוד ברמות מומנט חזקות, מומלץ להשתמש בהגה בקוטר שאין עולה על 350 מ"מ.

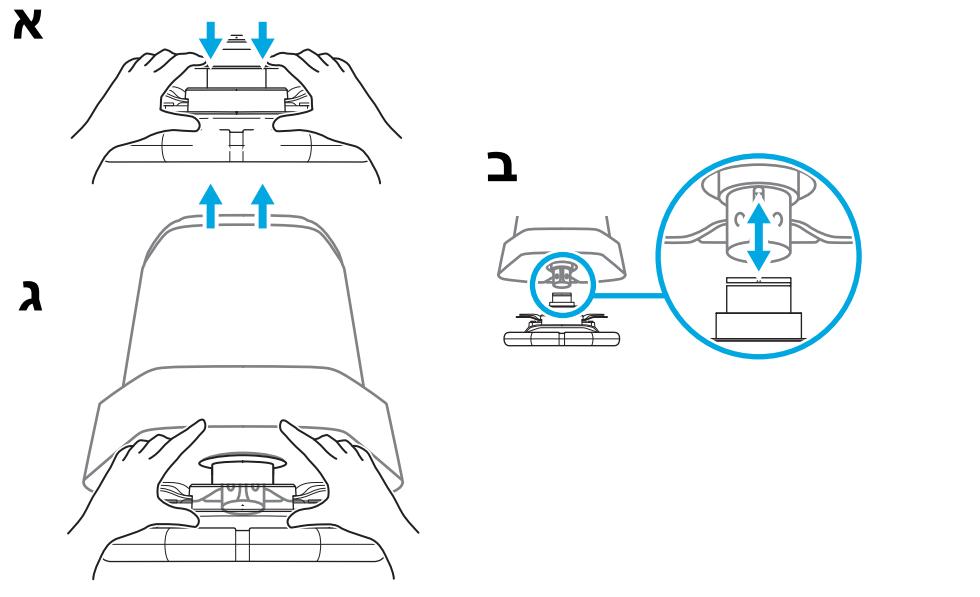


* גלאלי הגה נמכר בנפרד

הגדירה ותצורה

חיבור לבסיס גלגלים תואם

שחוט את קודר QR בשתי הידיים והרמ את רכחת הגלגלים עד למתחם QR בבסיס הגלגלים Logitech G התואם שלך כדי להבטיח שחריצ המפתח מיושרת דוחף את ה-Wheel Hub אל מתחם ה-QR עד שייעצר פיזית וחרר את קודר QR.

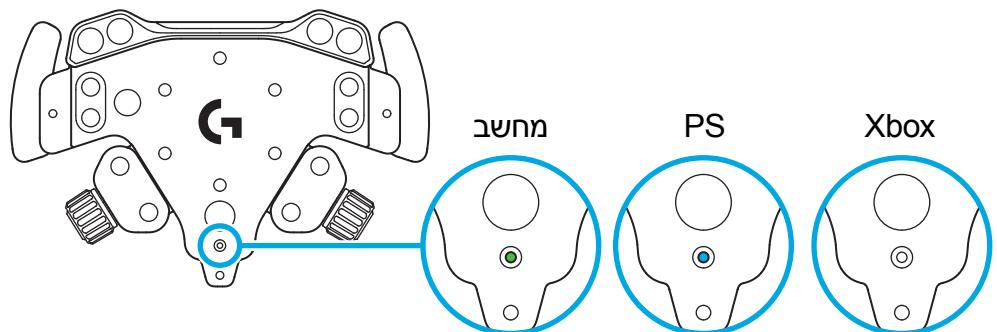


הפעל את בסיס הגלגלים שלך כרגיל. לאחר שבחרת את הפלטפורמה שלך, נורית ה-LED על הגלגל תידלק בהתאם.

ירוק = מחשב

Blue = PlayStation

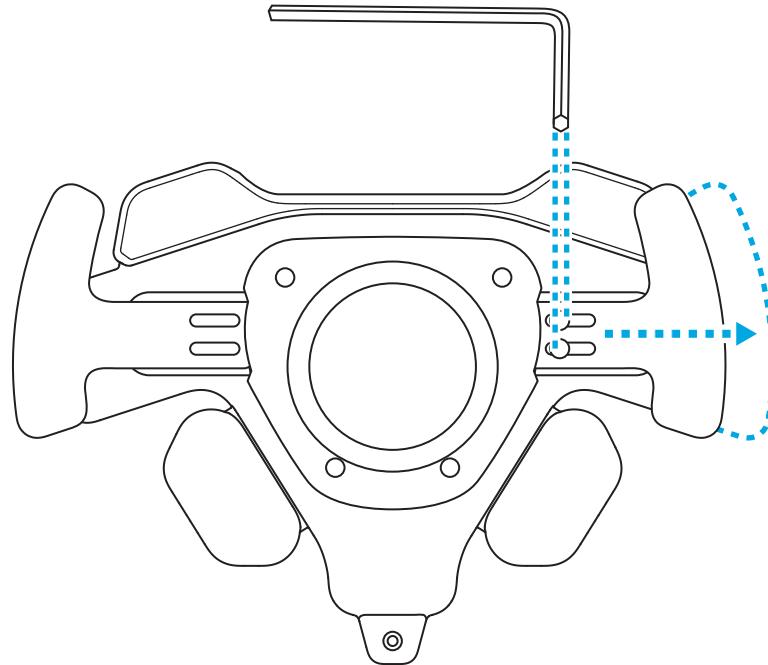
לבן = Xbox



כונון דוחשות העברת הילוקים

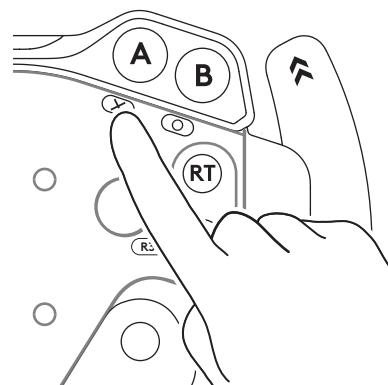
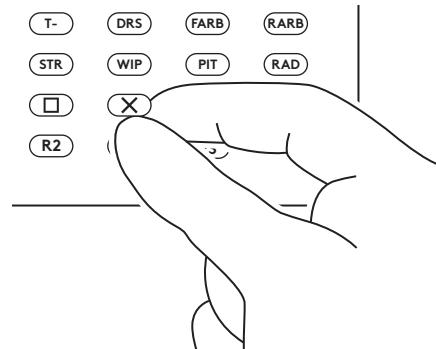
על מנת להתאים להעדרט האישית או להתאים את עצמן לגלאג הגה גדול יותר, תוכל להתאים את מיקום דוחשות העברת הילוקים. השתמש בפתח הברגים המשווה המצורף כדי לשחרר את הברגים, החלק את מעבר הילוקים למיקום הרצוי ולאחר מכן הדק את הברגים כדי לאבטה.

ניתן גם להסיר לחולטין את דוחשות העברת הילוקים, למשל אם ברצונך להשתמש במעבר הילוקים נפרד. הסר את הברגים ואת דוחשות העברת הילוקים, אך זכור להכניס מחדש את הברגים למקוםם כדי למנוע אבדן אקריא אם אי פעם תרצה לחבר מחדש את דוחשות העברת הילוקים.



תוויות לחצנים

תוויות לחצנים מסוימות והן מספקות תזכורת קלה להגדרות הלחצנים המותאמות אישית שלך ברכבות מרוצי SIM. בנוסף מצורפת מערכת תווית עם תיוג התואם לזה המשמש בקונסולות PlayStation לשימוש במקרה שה-Wheel Hub מחוברת לבסיס גללים תאום PlayStation. הטבלאות הבאות מציגות כל לחץ Wheel Hub ואת הפונקציה המתאימה לו ב-PlayStation, PlayStation כמו גם את מספרי הלחצנים שיוצגו בעת השימוש במחשב.



הוראות WHEEL HUB למחשב

PlayStation	מספר לחצנים למחשב	הוראות Wheel Hub
X	1	A
O	3	B
□	2	X
△	4	Y
L2	8	LT
R2	7	RT
L3	12	LSB
R3	11	RSB
PS	28	G1
\	9	REC
≡	10	≡
*GL	29	*GL
*GR	30	*GR
↑\	22	↑\
↓\	23	↓\
↑\	24	↑\
↓\	25	↓\
↑\≡	26	↑\≡
* ↑\	27	* ↑\

* בקונסולה, לחצנים המצוונים בכוכבית יפעלו רק בכותרות חדשות.
יוטר התומכות בהם.

XBOX ל-WHEEL HUB הוראות

PlayStation	מספר לחצנים למחשב	عبر Xbox Hub
X	1	A
O	3	B
Square	2	X
Triangle	4	Y
L2	8	LT
R2	7	RT
L3	12	LSB
R3	11	RSB
PS	28	
\	9	
≡	10	
*GL	29	*GL
*GR	30	
	22	
	23	
	24	
	25	
	26	
	27	* 

* ב קונסולה, לחצנים המצוומנים בכוכבית יפעלו רק בכותנות חדשות.
וותר התומכות בהםם.



©2024 Logitech. Logitech, Logitech G, Logi and their respective logos are trademarks or registered trademarks of Logitech Europe S.A. and/or its affiliates in the U.S. and other countries.

Microsoft, Xbox, Xbox “Sphere” Design, Xbox Series X|S, Xbox One and Windows 10/11 are trademarks of the Microsoft group of companies. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

“PlayStation” is registered trademarks or trademarks of Sony Interactive Entertainment Inc. Manufactured and distributed under license from Sony Interactive Entertainment.